

Hoy Llega Nacional para su Partido con la U. de Chile

La confrontación entre los equipos de Universidad de Chile y de Nacional, puntero absoluto del campeonato uruguayo de fútbol y el espectáculo denominado "Ayer fue Mañana", al estilo de los antiguos Clásicos universitarios, serán los números básicos de la jornada que mañana se realizará en el Estadio Nacional, a partir de las 19.15 horas.

La Federación de Estudiantes de Chile (FECH) ha programado como acto cumbre de la celebración del 60° aniversario de su fundación, esta excepcional reunión, en la que los espectadores revivirán jornadas que nunca han sido olvidadas.

El libreto, la música y los fuegos artificiales, que forman el espectáculo de mañana, han sido creaciones de estudiantes de las distintas facultades de la Universidad de Chile. Incluso habrá una "copucha" al antiguo estilo de los clásicos. Sus organizadores resumen todo ello, diciendo: "Nuestra empresa, que ha sido montada a elevado costo tiene como objetivo responder a Rodolfo Soto, actual director de los Clásicos y demostrarle que estudiantes universitarios también son capaces de competir con él en el terreno del gran espectáculo".

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado. **TEMPERATURA DE AYER:** Mínima, 2,8° C. a las 6.15 horas. Máxima, 21,8° C. a las 15.50 horas. **PRONOSTICO GENERAL:** Norte Grande, nuboso, disminuyendo en la tarde. Norte Chico y Zona central, nubosidad altas, con disminución en el día. Sur, nubosidad alta parcial, con nieblas locales.

LA NACION

Año L — Santiago de Chile — Martes 4 de Octubre de 1966 — Precio: E° 0,30 — Edic. Aérea: E° 0,35 — N.º 17.835

Edición de 26 páginas - En dos secciones

Crónica, Pág. 1 y 2	4 a 6	Consejo, Pág. 10 a 12	12
Política	3	Cables	13, 15 y 17
Redacción	2	Deportes	14
Gremios	7	Económicos	17
Hípica	8	Guía	16
Social	9	Teatros	18 y 19
Provincias	9	Cámara	20 a 25
		Magazine	26

Acción Conjunta para Recuperar Terrenos Invadidos por las Dunas

Convenio entre el Ministerio de Agricultura, el Instituto Forestal y la CORA para recuperar terrenos sepultados por las arenas

Ante el grave peligro de que las dunas afecten los terrenos que la Corporación de Reforma Agraria dedica a sus colonias se firmó un convenio de control entre el Ministerio de Agricultura, el Instituto Forestal y la CORA.

Según informaciones proporcionadas por el Ministerio de Agricultura, en la actualidad hay más de 300 mil hectáreas de terrenos invadidos por dunas. La mayoría corresponde a valles costeros, donde los pastos se encuentran tapados por varios metros de arenas. El avance de las dunas continúa cubriendo terrenos agrícolas, disminuyendo su superficie y amenazando seriamente la economía de comunidades enteras.

OBJETIVO

El convenio firmado por el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli; el vicepresidente de CORA, Raul Moreno y por el Director Ejecutivo del Instituto Forestal Manuel Muñoz, tiene por objeto fundamental realizar un programa de control de dunas litorales y continentales en terrenos que sean de dominio de la CORA, y tratar de obtener la recuperación de los terrenos que hoy están sepultados bajo la arena.

En esta tarea, el Ministerio se compromete a proporcionar, en forma gratuita, las plantas necesarias para los trabajos de reforestación que se tengan que realizar en las colonias de CORA.

El caso más importante de ataque de dunas y que se pretende corregir con el convenio es el de la provincia de Arauco, donde hay más de 30 mil hectáreas de terrenos agrícolas costeros cubiertos por arenas. Este problema, es producto de la erosión de la cordillera de Nahuelbuta, debido, a su vez, a la indiscriminada corta de sus bosques. Esta duna presenta un frente cercano a los 100 kilómetros, y en algunos lugares avanza más de 400 metros por año.

TRABAJO REALIZADO

No obstante que el convenio de contención de dunas fue firmado sólo ayer, las instituciones han estado trabajando juntas desde 1965 y hasta el momento han establecido dos viveros de pastos fijadores, y se han plantado más de 17 kilómetros de franjas litorales que impedirán la entrada de la arena, permitiendo el control de las áreas invadidas.

Además se han sembrado más de 1.000 kilos de arbutos que pueden subsistir en las dunas, y se está experimentando, en las partes más húmedas, con plantaciones de especies, tales como sauce, alamos y saucumbrillo, que más adelante servirán de base para industrias artesanales de las reducciones indígenas de la zona.



Un convenio entre el Ministerio de Agricultura, el Instituto Forestal y la Corporación de la Reforma Agraria, se suscribió ayer, destinado a combatir el avance de las dunas. En el grabado, en el acto de la firma, el Ministro Hugo Trivelli, Manuel Moreno, vicepresidente de la CORA, y Ricardo Isla, director de Agricultura y Pesca.

Da Costa e Silva, Presidente del Brasil

BRASILIA, 3 (UPI).— El Mariscal Artur Da Costa e Silva fue elegido hoy Presidente del Brasil por un período de cuatro años, que se iniciará el 15 de marzo de 1967.

Da Costa e Silva, que hoy cumplió 64 años, recibió el voto de 38 senadores y 257 diputados, superando la mayoría necesaria de 204 diputados y 34 senadores para acceder a su alto cargo.

El ex Ministro de Guerra del Gobierno revolucionario que preside el Mariscal Humberto Castello Branco fue el candidato único presentado a la elección parlamentaria y contó con el apoyo del Partido Oficialista, Alianza Renovadora Nacional (ARENA).

Pedro Aleixo, sostenido por la misma fuerza, fue elegido Vicepresidente, también sin oposición, pues el Movimiento Democrático Brasileño (MODEB) de oposición, no presentó candidatos, considerando que el Gobierno no le ofrecía "suficientes garantías".

La sesión parlamentaria fue agitada, pues varios legisladores de la oposición pronunciaron discursos para criticar el procedimiento arbitrado para la elección presidencial, que evitó un pronunciamiento popular al respecto.

Desde horas antes que se convocara a sesión, las galerías del Congreso estaban atestadas de público, bajo estrictas medidas de seguridad para evitar incidentes.

El titular de la Cámara Alta, Moura Andrade, declaró abierta la sesión a las 4.05 de la tarde, señalando que se encontraban presentes 323 legisladores, por lo que se contaba con quórum para proceder a la consagración del nuevo Presidente.

La figura que más llamó la atención fue la del diputado Joao Hercúlio, vicepresidente del MODEB, quien concurrió totalmente vestido de negro y hasta con gafas de ese color, como señal de duelo, pues, según declaró a los periodistas, "hay muerte a la democracia en Brasil".

Abiertas las deliberaciones, tomó la palabra otro diputado opositor, Joao Abrão, quien sostuvo que el Congreso no elegía hoy a un Presidente, sino que enfrentaba un hecho consumado. Las palabras del legislador provocaron intensa reacción y Andrade decretó un breve cuarto intermedio para que se calmara los ánimos.

Reanudada la sesión, Abrão continuó su discurso, afirmando que votaría por un hombre que dio progreso y prosperidad al Brasil, para agregar: "Votaré por un brasileño con dignidad: Juscelino Kubitschek de Oliveira". Un

nuevo tumulto ahogó las palabras del legislador partidario de Kubitschek, que fue Presidente entre 1956 y 1961, pero a quien el actual régimen revolucionario le ha suspendido en el ejercicio de sus derechos políticos por un período de diez años.

Otros siete legisladores pronunciaron breves discursos para referirse al proceso electoral, aunque sus palabras no encontraron una reacción tan intensa como las del dirigente del MODEB, y a las 5.45 comenzó la votación. Como se descontaba, Da Costa e Silva acumuló una rápida ventaja, y a las 6.15 era formalmente elegido, al obtener el apoyo del 349 senador, a más de 257 diputados. Un minuto más tarde, otros cuatro miembros de la Cámara Alta se pronunciaron a favor del candidato oficial y éste obtuvo así un total de 295 sufragios. Para ser elegido requería la mayoría absoluta de ambas Cámaras: 204 diputados y 34 senadores.

BRASILIA, 3 (UPI).— En una entrevista exclusiva con United Press International, minutos después de haber sido elegido Presidente de Brasil, por el Congreso Federal, el mariscal Artur Costa e Silva declaró que su Gobierno, que se inaugura el próximo 15 de marzo, proseguiría la labor de la revolución de abril de 1964.

En sus habitaciones del Hotel Nacional, rodeado de su esposa, Yolanda, y de sus hijos

Da Costa e Silva manifestó que la revolución dirigida por el Presidente Humberto Castello Branco tiene los grandes objetivos de "liquidar la amenaza comunista, y eliminar los privilegios que otorgan mucho a pocos y casi nada a todos los demás".

Añadió que, "la gran mayoría del pueblo nos respalda en estos objetivos. Pero la cantidad de aquellos cuyos privilegios y ventajas fueron reducidos, se resta del número de los que nos apoyan, y se suma al número de los que se nos oponen".

A continuación, en respuesta a una pregunta sobre la oposición de "amplio frente" propagada por ex funcionarios que fueron despojados de sus derechos políticos, el Presidente Electo declaró: "Yo diría que la oposición tiene el derecho de organizarse, pero un frente verdaderamente amplio está constituido por los que apoyan al Gobierno".

Respecto de recientes protestas estudiantiles contra la política del régimen revolucionario, el Mandatario Electo, que hoy cumplió 64 años, dijo que "la artificial agitación de los estudiantes y la explotación de su inocencia y su generosa exuberancia fue manipulada por los comunistas". En otro momento expuso que "nuestra constante preocupación ha sido el funcionamiento del régimen democrático".

En cuanto a las cuestiones económicas internas, señaló que "intentamos preservar la actual política" y "corregir algunas de las fallas, sobre todo en problemas de precios y suministro de combustibles, que hemos notado". También expresó que "el desarrollo, con superinflación, no existe" y que se acelerará en Brasil a los técnicos y obreros extranjeros con el mismo beneplácito con que se recibe al "capital foráneo que viene a colaborar".

Interrogado sobre si tendría estrechos colaboradores en su futuro gobierno, comentó que "en el mundo de hoy no hay ya lugar para el futil personalismo. Toda decisión debería estar basada en la labor del grupo".

En relación con la política exterior, declaró que "Brasil está situado geográficamente en el mundo occidental. Más allá de ello, cree, práctica y defiende los principios cristianos y democráticos. La identidad de esos puntos de vista con las naciones occidentales en general y con Estados Unidos en particular, será la piedra angular de nuestra política exterior".

También se pronunció por una paz honorable en Vietnam y en favor de la participación brasileña en una eventual fuerza interamericana de paz.

El Incidente de Río Turbio Fue Personal

El Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, manifestó anoche que el incidente surgido entre el agente consular chileno en Río Turbio, Luis Pérez Jeria, y un policía transandino fue estrictamente personal, y que no influye en las relaciones entre ambos países. El policía argentino que tuvo el altercado con el Cónsul honorario chileno fue identificado como Francisco Agraciado.

"Carece de toda importancia el incidente —dijo el Subsecretario—; se trata de un hecho estrictamente personal".

Informado por el Intendente de Magallanes, Mateo Martini, quien a su vez recibió informes del Gobernador de Última Esperanza, Tolentino Pérez, el Subsecretario del Interior expresó que el incidente se produjo el sábado recién pasado.

"La Administración del Yacimiento Carbonífero de Río Turbio —dijo Krauss— notificado de desalojo a 12 familias chilenas, a algunas argentinas, e incluso, a familias de policías locales, el 15 de septiembre pasado. Todas estas personas habitaban un barracón que servía de sede del Sindicato de Trabajadores del mineral y las razones dadas fueron de que había que demolerlo para construir uno nuevo".

"Las informaciones del Intendente —agregó— indican que se cumplió el plazo de quince días dado por la Administración y se inició el desalojo. Esto ocurrió el 1º de octubre. En los momentos en que se procedía a efectuarse esta orden, llegó al lugar el Agente Consular o Cónsul Honorario de Chile, en Río Gallegos, quien solicitó antecedentes de lo que sucedía. Uno de los policías le detuvo el paso. Se produjo un intercambio de palabras que, incluso, llegó a los hechos".

El Subsecretario del Interior recaló que el incidente en nada demerita las relaciones existentes entre Chile y Argentina.

"Incluso —dijo—, la Asociación de Trabajadores del Estado Argentino mostró su disconformidad por la actitud del policía".

Por otra parte, se informó que el Cónsul General de Chile en Río Gallegos, Ernesto Espinoza, viajó ya a Río Turbio, con el fin de reunir mayores antecedentes, y que el Embajador chileno en Buenos Aires, Hernán Videla Lira, está al tanto de todo lo que ocurrió.



HOLLYWOOD: La bella Tania Teran, actriz brasileña nacida en Ecuador y estrella de televisión, fue coronada Miss Prensa Internacional 1967 por los reporteros gráficos extranjeros acreditados en la capital del cine. Sus medidas son 91-56-86 centímetros. En el grabado, la joven reina aparece después de su elección.

En Cuarenta Millones Está Avaluado Cuadro Robado

Es la segunda vez que desaparece la tela atribuida a Murillo "La Virgen con el Niño"

Funcionarios de Investigaciones trabajan para ubicar el cuadro "La Virgen con el Niño", desaparecido misteriosamente la madrugada del domingo desde la "Sala del Tesoro" del Museo de Bellas Artes.

En el catálogo de dicho Museo, el cuadro atribuido al famoso sevillano Bartolomé Murillo (fines del Siglo XVII) ocupaba el N° 63 y de acuerdo con el historial breve que allí se guarda, queda en claro que la "Virgen con el Niño" fue sustruido por la Comisión de Bellas Artes, luego que en 1849 Francisco Mandiá la compró "a una anciana y conocida señora de nuestra sociedad".

del público, un pequeño lienzo de 15 por 17 centímetros, fácil de guardarlo

en un bolsillo, desapareció de su marco y pese a las diligencias policíacas jamás

pudo volver a ocupar su lugar en la sala correspondiente.

EXISTEN HUELLAS

Ahora la policía encontró huellas. Desde luego, existe la seria presunción que el o los autores de este robo ingresaron a la "Sala del Tesoro" después de haber permanecido ocultos durante algunas horas en el interior del Museo. Luego intentaron forzar la puerta de acceso principal a esa sala mediane el empleo de un destornillador, que incluso quedó en el local.

La solidez de esa puerta impidió que fuera franqueada por los nocturnos visitantes, en cambio, cedió otra interior, por la que cruzaron otras salas hasta llegar al ángulo donde era mantenido "La Virgen con el Niño" que estaba justamente entre el "Retrato de Turco", de Rembrandt, y "San Francisco", de autor anónimo.

El cuadro atribuido a Murillo tiene un valor que se eleva por sobre los cuarenta mil escudos y para sacarlo del Museo los autores utilizaron una ventana, donde también dejaron huellas de su paso.

El mayordomo del edificio, Raul Necoechea, cuando llegó al Museo minutos, antes de las 15 horas del domingo, se dio cuenta inmediata del desparejamiento del cuadro, y lo propio ocurrió con el cu-



"La Virgen con el Niño" Bartolomé Murillo, pintor español, de fines del Siglo XVII.

ANTES FUE ROBADO

Sin embargo, este cuadro del pintor Murillo, de 35 centímetros de alto por 44 de ancho, no es primera vez que falta a los amigos de las grandes muestras pictóricas. En 1903 este mismo lienzo fue sustruido desde el lugar que se le mantenía en el antiguo Museo de Bellas Artes, cuando la "Normal". En aquella oportunidad, se recuperó el cuadro, pero los autores del robo quedaron en el anonimato.

El actual Museo también sufrió la pérdida de otro cuadro de un pintor francés un día domingo del año 1949. En la hora de vistas

Diputado Lavandero empuja a Nicanor Allende para que aclare negocios efectuados en SOPELUR

EL DIPUTADO DEMOCRATACRISTIANO DEJA AL DESCUBIERTO NUMEROSAS IRREGULARIDADES COMETIDAS POR EX-PARLAMENTARIOS LIBERALES EN LA ADMINISTRACION PASADA

Un emplazamiento público lanzó el diputado demócrata cristiano Jorge Lavandero al presidente de la Empresa Periodística SOPELUR, Nicanor Allende, a fin de demostrar algunos manejos de la Derecha en dicha empresa, durante el Gobierno pasado, en que numerosos parlamentarios liberales lograron llegar a altos cargos ejecutivos y directivos de la cadena de periódicos de la Sociedad Periodística del Sur.

El texto de la declaración del diputado Jorge Lavandero, es el siguiente:

"La opinión pública del país conoce el pretendido escándalo iniciado por el ex diputado liberal Nicanor Allende, sobre la cadena periodística SOPELUR. Ese ex parlamentario liberal, que es presidente de esa Sociedad, ha denunciado públicamente dos hechos: 1.º) que funcionarios de-

democratistas estarían procurando adquirir acciones de la Sociedad Periodística SOPELUR; 2.º) que el hecho de adquirir acciones por parte de funcionarios de Gobierno o de miembros del partido mayoritario demócrata cristiano, constituye un atentado a la libertad de prensa y el intento de levantar un monopolio.

MALA MEMORIA

El señor Nicanor Allende, ex diputado liberal, parece que tiene mala memoria, o pretende que la opinión pública la tenga. En el régimen pasado, uno de los partidos ma-

yoritarios del Gobierno derechista del señor Jorge Alessandri fue el Partido Liberal. Y la cadena periodística SOPELUR se puso al servicio de ese Gobierno, colocando a cinco parlamentarios liberales en la dirección de dicha empre-

sa. La opinión pública sabe que el presidente de SOPELUR fue el ex diputado liberal Fritz Hillman, que el gerente fue el diputado liberal Miguel Huerta, aparte del señor Nicanor Allende y del señor Sepúlveda, que formaron parte

del directorio, todo esto, sin contar con los ejecutivos de dicha empresa, candidatos a parlamentarios por el Partido Liberal, también derrotado, como Nibaldo Inostroza y otros. En consecuencia, dicha empresa fue manejada por uno de los partidos mayoritarios del Gobierno pasado, a través de los parlamentarios liberales. En consecuencia, lo que el señor Nicanor Allende, ex diputado liberal derrotado

EMPLAZAMIENTO

Empujo, por lo tanto, al señor Nicanor Allende para que demuestre públicamente otros hechos que él pretende ocultar, en el sentido de que como ha sido posible que numerosos parlamentarios liberales, como representantes de un partido en ese entonces mayoritario, se apoderaran de la empresa periodística SOPELUR, encaramándose en sus puestos directivos y que, además, examinemos las cuentas del Banco del Estado, de todos ellos, a fin de estudiar los préstamos que recibieron de dicha institución durante el régimen derechista recién pasado.

Insiste el señor Nicanor Allende que si estas acciones caen en poder de los accionistas demócrata cristianos, constituye un monopolio y atentado a la libertad de prensa y que si la dirección de este monopolio queda en manos de su grupo político, no constituye tal monopolio ni hay tampoco atentado contra la libertad de prensa. Esto no significa otra cosa que continuar creyendo que la opinión pública no piensa, no cuenta y comulga con ruedas de carreta. Es decir, perseverar en la misma actitud que los llevó al desprestigio político y a la consiguiente derrota electoral que la sufrieron en carne propia.

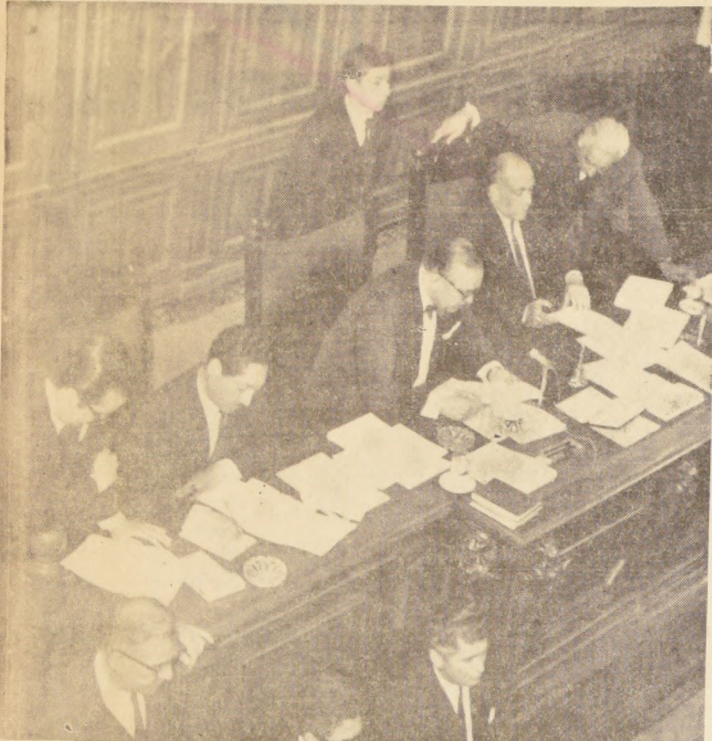
Por mi parte, creo que toda esta escandalera no tiene otro objeto que impedir a un movimiento popular que represente más del 50% de la opinión pública chilena, el ejercicio de un derecho legítimo como es el de tener órganos propios de expresión, desde los cuales se defiendan los intereses nacionales legítimos y se informe con veracidad, sin sujeciones a los grandes intereses creados que, en última instancia, son los que defienden a quienes hablan del escándalo de la SOPELUR.

El diputado liberal derrotado pretende presentar como escándalo, no es siquiera una ligera copia de lo que mismo conjuntamente con otros de sus colegas de su grupo político, hizo en el régimen pasado.

Insiste el señor Nicanor Allende que si estas acciones caen en poder de los accionistas demócrata cristianos, constituye un monopolio y atentado a la libertad de prensa y que si la dirección de este monopolio queda en manos de su grupo político, no constituye tal monopolio ni hay tampoco atentado contra la libertad de prensa. Esto no significa otra cosa que continuar creyendo que la opinión pública no piensa, no cuenta y comulga con ruedas de carreta. Es decir, perseverar en la misma actitud que los llevó al desprestigio político y a la consiguiente derrota electoral que la sufrieron en carne propia.

DIRECTIVOS Y EJECUTIVOS

Resulta que los parlamentarios liberales derrotados que llegaron a ser directores, presidente, consejeros de la Sociedad Periodística SOPELUR, son personas relativamente modestas, de tal manera que muchos de ellos compraron las acciones con créditos del Banco del Estado, cuando era Presidente de este Banco el actual senador liberal don Pedro Ibáñez Ojeda. Ayer este hecho no era del todo conocido, un atentado contra la libertad de prensa especialmente cuando se trataba de un acto de la Derecha económica. Cuando se quiere en cambio, atacar a un gobierno eminentemente popular, el que quiere hacer aparecer este asunto como un delito político.



En el grabado aparece la Mesa que presidió la sesión constitutiva del Senado, en la presente legislatura extraordinaria, efectuada ayer. De derecha a izquierda aparecen el Presidente del Senado, Tomás Reyes, quien conversa con el senador Rafael A. Gumucio; el Prosecretario de la Corporación, Federico Walker; el Oficial Mayor, Gustavo Yáñez, y Demetrio Infante, funcionario de Secretaría.

Rebelión en el Norte: las Asambleas Radicales piden creación de otro CEN

Senador Jonas Gómez patrocina creación de un sub-CEN de la zona Norte.— Reunión en Coquimbo decidirá si se propone la idea.— Directiva del PR entre dos fuegos

Un nuevo golpe, que podría acentuar la desintegración que vive el Partido Radical, está a punto de producirse en esta colectividad, a raíz de las continuas disputas habidas entre el CEN del PR y numerosas asambleas nortinas.

Este clima de tensión ha llegado al máximo con el anuncio que han formulado los dirigentes nortinos de crear un SUB-CEN que agrupe a todas las asambleas radicales de la zona.

El senador Jonas Gómez, en conversación con los periodistas, señaló que él patrocina la creación de un SUB-CEN, a objeto de asesorar al partido en materias de interés regional.

Señaló que la creación de un organismo de este tipo facilitaría la labor que cumple el partido a través del país y se verían así coronados viejos anhelos de las bases radicales.

"Creo —dijo Jonas Gómez— que un SUB-CEN, tanto en el norte como en el sur, permitiría el mejoramiento de las provincias, ya que se tendería hacia una mayor descentralización y mejor aprovechamiento de las riquezas de cada zona.

Informó, además, que para los efectos de concretar la iniciativa, se realizará una reunión en Coquimbo, a partir del 22 del presente mes a la cual asistirán la Directiva del partido y todo el CEN.

Dijo, también, que en caso de aprobarse el proyecto, éste se analizaría posteriormente en el conclave radical, a efectuarse a fines de mes en las Termas de Panimávida.

mez uno de los iniciadores de la creación del SUB-CEN, será lógico y posible que integre el Alto Mando regional.

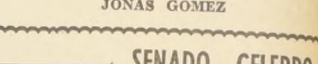
Estas críticas, sin embargo, fueron mínimamente desmentidas por Jonas Gómez, indicando que la creación de un SUB-CEN no es una aspiración electoral, sino una vieja aspiración del partido. Agregó que tanismos para levantar esta plataforma de lucha en las próximas campañas electorales de 1969.

En todo caso, se estima que la iniciativa de Jonas Gómez provocará agudos debates de cabeza a los dirigentes actuales, ya que no contaban, luego de la crisis Talía Barboza, encontrarse con otro problema de nivel nacional que podría significar un rompimiento total dentro del radicalismo.

La Directiva del PR entre dos fuegos. Estas críticas, sin embargo, fueron mínimamente desmentidas por Jonas Gómez, indicando que la creación de un SUB-CEN no es una aspiración electoral, sino una vieja aspiración del partido. Agregó que tanismos para levantar esta plataforma de lucha en las próximas campañas electorales de 1969.

JONAS GOMEZ: NO ES CIERTO

Estas críticas, sin embargo, fueron mínimamente desmentidas por Jonas Gómez, indicando que la creación de un SUB-CEN no es una aspiración electoral, sino una vieja aspiración del partido. Agregó que tanismos para levantar esta plataforma de lucha en las próximas campañas electorales de 1969.



JONAS GOMEZ

MOLESTIAS

La proposición de Jonas Gómez, al parecer, no ha sido muy bien recibida por algunos sectores del radicalismo y, en especial, por los miembros del CEN.

Para muchos, la creación de un organismo paralelo al CEN significaría quitarle atribuciones y, al mismo tiempo, otorgarlas a otros nuevos dirigentes.

Por otra parte, se estima que el hecho de crear estos organismos regionales, tanto en el norte como en el sur, dejaría entre dos fuegos a la directiva del partido, que tendría que dirimir los problemas de acuerdo con las respectivas entidades zonales nacientes.

Se asegura que este proyecto obedece sólo al deseo de dejar en minoría al senador Juan Luis Maurás, eterno contendor electoral de Jonas Gómez. Aún más, se señala que, por el hecho de ser Jonas Gó-

Proyecto del diputado Giannini beneficia a barrios de Valparaíso

Destina recursos para obras como el abovedamiento de quebradas, construcción de vías de acceso, muros de contención, etc.

VALPARAISO. Un proyecto de ley de que es autor el diputado por Valparaíso Osvaldo Giannini, está destinado a beneficiar directamente a los sectores más necesitados de Valparaíso y Viña del Mar en labores que se relacionan directamente con el abovedamiento de quebradas, construcciones de vías de acceso, muros de contención, etc.

El diputado portuño, en rueda de prensa, dio a conocer a los periodistas los alcances de un proyecto que según dijo "había sido causa de su especial preocupación tan pronto se inició su período parlamentario".

Ahora, indicó el diputado, se encuentra totalmente aprobado por ambas ramas del Congreso y en situación de ser promulgado por el Presidente de la República.

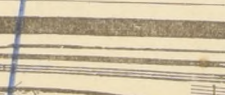
De ahí la importancia y ventajosa del proyecto de que es autor el diputado Giannini, ya que el insiste en destacar porque dará financiamiento total a obras de adelanto de los sectores más abandonados de los cerros de Valparaíso y Viña del Mar. La distribución de los fondos que se reúnen será en un 50% para las municipalidades de Valparaíso y Viña del Mar, en un 35 y 15 por ciento respectivamente. El 50% restante se distribuirá entre todas las municipalidades de la provincia. Anualmente se remitirán los Alcaldes para conocer y estudiar las prioridades en la distribución y costos de las obras.

El mismo proyecto autoriza al Presidente de la República para contratar uno o más empréstitos en entidades financieras internacionales, siendo servidos estos mismos créditos con la liquidación de ingresos que mediante los recortes que señala la Ley entregue anualmente el Casino Municipal de Viña del Mar.

A EE. UU. El diputado Osvaldo Giannini indicó también que viajará a los Estados Unidos invitado para asistir a un Seminario sobre problemas laborales y promoción social organizado en la Universidad de Harvard. Indicó que viaja junto con el diputado Luis Maira sin costo alguno para el erario nacional.

SIGNIFICADO DEL PROYECTO

En síntesis el proyecto en referencia grava en Eº 3— la entrada a las Salas de Juego del Casino Municipal, no la entrada al establecimiento mismo, insiste el diputado, De acuerdo con los estudios financieros realizados, la Ley respectiva permitirá contar con una cantidad superior a los 2 millones de escudos, que serán distribuidos de común



JORGE LAVANDERO

¿FALTA LIBERTAD DE EXPRESION?

EL DIARIO ilustrado EL AGRICULTOR Y SU DERECHO A RESISTIR UNA LEY INJUSTA

De cuanto hemos dicho, concluimos que si la futura Ley de Reforma Agraria vulnera el derecho natural, ella constituirá un acto del Gobierno dictado fuera de su competencia, que afectará en conciencia a los afectados por ella, y que éstos, en consecuencia, estarán facultados para resistir su aplicación.

Hector Ríos Larraín

"El Diario Ilustrado" sostiene, en síntesis, en el artículo transcrito: Que una ley de la República puede y debe ser resistida en su aplicación si vulnera el derecho natural. Como la calificación de cada ley y su ponderación y cotejo con la ley natural estarían supeditadas a la opinión de cada ciudadano, o de sectores o grupos, se deduce que toda ley promulgada podría ser resistida por aquellos miembros de la comunidad que la encontrarán atentatoria a la ley natural. Concretamente, respecto de la Reforma Agraria en actual trámite en el Congreso, "El Diario Ilustrado" desde ya pontifica que cualquiera que sea su redacción definitiva, vulnerará la ley natural. Cualquiera que sean, también, las mayorías que hayan concurrido a su aprobación. ¡Se está predicando la sedición, y coonestándola con argumentaciones falaces, que sólo buscan mantener un clima dañino y peligroso en la vida política nacional!

SENADO DESPACHARA EN 3 DIAS EL PROYECTO "UNITAS VII"

El acuerdo fue tomado en la primera sesión ordinaria de la Convocatoria

En un plazo de tres días, el Senado deberá despachar el proyecto por el cual se autoriza la realización de la Operación Unitas VII en aguas territoriales chilenas, con participación de unidades de las Armadas de Chile y de los Estados Unidos.

La Cámara Alta deberá ceñirse a este plazo, luego de haber acordado anoche el trámite de "discusión inmediata" para el despacho de este proyecto.

Al iniciarse la sesión citada a las 21.15 horas, a petición del Presidente de la República en uso de sus facultades constitucionales, el senador demócrata cristiano Alejandro Noemí pidió se acordara el trámite de "discusión inmediata", que implicaba tres días. De inmediato, el comunista Volodia Teitelboim planteó la "simple urgencia", que significaba 30 días de plazo para estudiar el proyecto y, en consecuencia, implicaba la imposibilidad de que se realizara la Operación Unitas, cuya iniciación está fijada para el próximo sábado.

Al FRAP le quedaba solamente este recurso dilatorio, pues reglamentariamente, en una sesión citada a petición del Presidente de la República, no cabe el "aplazamiento de la votación" y procede solamente votar la calificación de urgencia.

VOTACION

Durante la votación, el único en fundar el voto fue el senador socialista Salvador Allende quien junto con Volodia Teitelboim eran en ese momento los únicos representantes del FRAP en la Sala. Allende criticó la realización de estas operaciones navales y señaló que debía estudiarse con detenimiento los alcances de ella. Mientras hacía uso de la palabra, se incorporaron a la Sala otros senadores del FRAP.

Hasta el momento de iniciarse la sesión, se desconocía la posición de los senadores nacionales. Durante la votación se incorporaron los senadores Armando Jaramillo, quien se abstuvo, y Francisco Bules, quien votó por la "discusión inmediata". También votaron a favor los senadores Hermes Ahumada y Sergio Sepúlveda, radical y liberal independiente, respectivamente.

En esta forma, el trámite de "discusión inmediata" fue acordado por 13 votos a favor y siete en contra, correspondientes a los votos del FRAP. De los 13 votos a favor, diez correspondieron a los demócrata cristianos.

Al término de la sesión, consultado el senador Francisco Bules sobre la posición del Partido Nacional al respecto, expresó que no se habían impartido instrucciones sobre el particular, pero que estimaba que el Partido no podía impedir la discusión del proyecto. Así lo había oído, además, decir al presidente del Partido Nacional, Víctor García, en una entrevista de televisión, transmitida momentos antes de la sesión. A juicio de Bules, votar en contra de la "discusión inmediata" significaba votar en contra del proyecto, ya que un plazo mayor habría impedido que se realizaran las operaciones navales que están fijadas para el sábado 8 del presente mes.

Según la resolución del Senado, el proyecto deberá ser presentado hoy a la Comisión de Defensa Nacional y posteriormente será discutido durante dos días por la Sala, para ser votado finalmente.

SENADO CELEBRÓ AYER SU SESION CONSTITUTIVA

El Senado celebró ayer su sesión constitutiva de la Legislatura Extraordinaria y fue convocado el Congreso

La sesión fue presidida por el titular Tomás Reyes y duró unos minutos. Como es habitual, acordó celebrar sesiones extraordinarias los días martes y miércoles, de 16 a 20 horas.

Se dio cuenta que se encuentra en estado de Tabla el proyecto que crea la Dirección Nacional de Fronteras y Litoral, informado por la Comisión de Relaciones Exteriores a Corporación.

Asimismo, se dio cuenta la composición de los Comités Parlamentarios, los que se dieron presididos por los siguientes senadores:

PARTIDO DEMOCRATACRISTIANO: senadores Alejandro Noemí y Rafael A. Gumucio.
COMITE RADICAL: senadores Jonas Gómez y E. Miranda.
COMITE SOCIALISTA: senadores Carlos Allamand y Salvador Allende.
COMITE COMUNISTA: senadores Víctor Contreras y Volodia Teitelboim.
COMITE NACIONAL: senadores Armando Jaramillo y Enrique Gurti.
COMITE INDEPENDIENTE: senadores Julio von Mühlbrock y Juan Luis Maurás.
COMITE DEMOCRATICO: senador E. Fernández.
COMITE VANGUARDISTA: senador Baltazar Castro.

ESTA SEMANA SE INICIA PLENO DEL PARTIDO COMUNISTA

Los días 9 y 12 del presente mes se efectuará en Santiago el Pleno del Comité Central del Partido Comunista, asistiendo a los miembros titulares y suplentes de los secretarías Regionales del Partido Comunista y delegados de otros frentes.

El informe central estará a cargo del miembro de la Comisión Política y Director del diario "El Siglo", Jorge Irujo Becker, quien hará un balance de los dos años de gobierno del Presidente Frei. Asimismo, habrá una intervención especial del Subsecretario General, José González, en la que se hará una revisión de los trabajos del Partido Comunista, en relación al perfeccionamiento de los métodos de trabajo y de lucha y a la organización misma.

El Pleno decidirá sobre candidaturas a regidores para la elección de abril de 1967.

AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION

\$ 50

LA PALABRA

TELEVISION Canal 9—U. de Chile

17.02 MUNDO INFANTIL
17.20 DIBUJOS ANIMADOS
17.30 MUSICA PARA GENTE JOVEN
18.00 NUESTRA HISTORIA
18.27 FLASH INFANTIL
18.32 FLASH NOTICIOSO
18.33 TELECINE
19.02 EL LANERO SOLITARIO
19.30 VOZ PARA EL CAMINO
19.53 FLASH NOTICIOSO
19.55 K. O. FAMOSOS
19.59 CINE DOCUMENTAL
20.25 HOSCOPO
20.30 PANTALLA NOTICIOSA
20.45 EL SHOW DE LUCY
21.07 ¿CUANTO SABE USTED?
21.10 LA HORA DE HITCHCOCK
21.16 FLASH NOTICIOSO
22.08 CINE SERIE
22.08 FLASH NOTICIOSO
23.10 CIERRE

TELEVISORES GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23"

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO

TELEMUNDI CONDELL 1589 - FONDO 2367 VALPARAISO

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO TELEMUNDI AGUSTINAS 698 NEDA 94 FONOS 64667 y 65030

DISTRIBUIDORES GENERALES Bonacic y Caro Ltda. V. MACKENNA 2245

TELEVISION Canal 13—U. Católica

13.56 ALMANAQUE
14.00 SERVICIO NOTICIOSO
14.15 MIENTRAS OTROS DUEMEN SIESTA
14.46 TELETEATRO FONOS
15.13 EDUCACION RURAL
15.43 ES MAMA QUIEN MANDA
16.10 TELEKINDER
16.40 DICK TRACY
16.46 COLORIN COLORADO
17.16 CINE
17.22 BIOGRAFIAS
17.58 RIN TIN TIN
18.24 MR. ED
18.59 MACHITUN DE LA FEUC
19.09 RITMO CANCIÓN
19.20 LOS PICAPIEDRAS
19.47 NOTICARIO UFA
19.58 PANTALLA DEL DEPORTE
20.14 NUESTRO MUNDO
20.35 EL TIEMPO
20.41 LA HISTORIA SECRETA DE LAS GRANDES NOTICIAS
21.37 EL LITERO
22.00 EL REPORTER ESSO
22.17 MUNDO INSOLITO
22.38 CINE

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO TELEMUNDI PROVIDENCIA 2131 - FONDO 569036

TELEVISION Canal 13—U. Católica

13.56 ALMANAQUE
14.00 SERVICIO NOTICIOSO
14.15 MIENTRAS OTROS DUEMEN SIESTA
14.46 TELETEATRO FONOS
15.13 EDUCACION RURAL
15.43 ES MAMA QUIEN MANDA
16.10 TELEKINDER
16.40 DICK TRACY
16.46 COLORIN COLORADO
17.16 CINE
17.22 BIOGRAFIAS
17.58 RIN TIN TIN
18.24 MR. ED
18.59 MACHITUN DE LA FEUC
19.09 RITMO CANCIÓN
19.20 LOS PICAPIEDRAS
19.47 NOTICARIO UFA
19.58 PANTALLA DEL DEPORTE
20.14 NUESTRO MUNDO
20.35 EL TIEMPO
20.41 LA HISTORIA SECRETA DE LAS GRANDES NOTICIAS
21.37 EL LITERO
22.00 EL REPORTER ESSO
22.17 MUNDO INSOLITO
22.38 CINE

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO TELEMUNDI PROVIDENCIA 2131 - FONDO 569036

¿El Partido Socialista en Crisis?

Biografía Intrascendente de las Malvinas

La Sociedad Minera El Teniente

En el escenario de una gesta histórica, que en su época sirvió para avivar el espíritu de un pueblo en su decisión de conquistar la libertad, se llevó a cabo el domingo pasado una ceremonia que marcará una nueva etapa en la consecución de la plenitud de la soberanía y de la dignidad de Chile.

La firma por el Presidente Frei del decreto que autoriza la creación de la Sociedad Minera El Teniente, y sus estatutos, adquirió conurbos de indiscutible trascendencia. Una parte, era el Mandatario que se presentaba al pueblo para solemne cumplimiento a una promesa que formuló como candidato, ya era el Mandatario que ante la faz del país, y venciendo uno a uno innumerables obstáculos, daba una nueva demostración de su acerada voluntad de realizar hasta el fin el mandato que el pueblo le encomendaba, emergiendo después de una dura y sostenida lucha en el camino del engrandecimiento de Chile.

Pero más que lo anterior, era todavía la materialización definitiva de un estilo de gobierno, creador y socialista, que ponía en movimiento una inmensa maquinaria de progreso.

El incremento de la producción minera, "viga maestra" del programa presidencial y del crecimiento económico del país, tiene incalculables proyecciones hacia todos los campos de la actividad nacional. Así lo destacó el Presidente Frei, al enumerar no sólo las cifras que se refieren al aumento de tonelaje de extracción de cobre, sino también al señalar los beneficios que derivarán de tal aumento en plazas de trabajo, en viviendas, en realizaciones de interés comunitario, en la creación de nuevas industrias anexas o complementarias, al igual que de otras que están naciendo al impulso creador de la región. La provincia de O'Higgins y su ciudad capital de Rancagua podrán exhibir dentro de sólo algunos meses un complejo industrial vastísimo que, complementado con los beneficios de la Reforma Agraria y con la iniciación de la industria automotriz, elevarán el nivel de la zona más allá de lo que nunca pudo imaginar hace tan sólo dos años.

La inversión social que acompaña a lo anterior, la participación de los trabajadores en los nuevos beneficios a través de diversas maneras,

la coordinación de los planes del cobre con otras iniciativas complementarias e importantísimas de la CORFO, la reforestación, y muchos otros aspectos de decisiva incidencia en el acto del domingo, como asimismo la franca referencia que el Presidente Frei hizo al estado de contención del proceso inflacionario, confieren a la exposición presidencial la categoría de una cuenta maestra dada al país, y confirman el interés con que las realizaciones y avances de la Revolución en Libertad son seguidos por todos los países de nuestro continente y aun de otros continentes.

Con cifras y antecedentes concretos, sin entrar en disquisiciones teóricas optimistas, pero no materializadas, el Presidente trazó un cuadro de inapelable valor al referirse no sólo a los beneficios directos o indirectos del acto que se realizaba, sino al destacar con datos reales la confianza creciente que su gestión merece en el sector industrial del país. A los majaderos que viven predicando el desaliento, les dijo que el 70% de las industrias nacionales están en pleno proceso de ampliación, según datos recientemente obtenidos, y que nunca como ahora existió por parte de inversionistas extranjeros mayor interés por traer capitales a Chile.

En otras palabras, al esfuerzo tenaz que significa la coordinación de todos los aspectos que previamente debieron ser estudiados y concretados para firmar el decreto de creación de la Sociedad Minera El Teniente, el Presidente agregó ese acento de irreducible fe en el pueblo chileno y en su capacidad para realizar el plan que se le ofrece. "A O'Higgins, dijo el Presidente, guardadas las proporciones inmensas, la gente no le pedía; estaba a su lado para luchar. Porque los pueblos que crecen no son los que piden ni tienen gobiernos que dan, sino que los pueblos que crecen en el mundo entero son los que eligen gobernantes para estar juntos y organizados para transformar el país. Esta es la forma de crecer, ésta es la forma de conquistar la libertad y la dignidad en 1966."

Vigoroso y auténtico planteamiento que demuestra una vez más la confianza en el pueblo chileno y la energía para llamar a todos a estrechar filas para luchar junto al Gobierno en pos del progreso del país.

Las últimas actuaciones del Partido Socialista han mostrado un ostensible afianzamiento de su autonomía en relación al Partido Comunista y a la acción conjunta de ambas colectividades dentro del FRAP.

Primero fue el senador Carlos Altamirano, en la sesión inaugural del último pleno nacional de su partido, quien pronunció un discurso totalmente contrario a la línea seguida por los comunistas. El senador Altamirano expresó un rechazo completo no sólo de la gestión realizada por el actual Gobierno, sino, lo que es más significativo, incluso de la táctica opositora de la izquierda marxista y de sus proyecciones políticas a futuro. Altamirano dejó en claro que, en su opinión, las elecciones no constituían el camino por el cual el socialismo debería esperar su ascenso al poder. Aunque no específico los caminos que el estimaba procedentes, otros voceros socialistas han manifestado, con posterioridad, que la lucha armada y el ejemplo dado por China comunista son las únicas vías posibles por las que puede precipitarse la revolución chilena "encabezada por los socialistas".

Se recordará que en el último cartero entre los Partidos Comunista y Socialista, estos pretendieron doblarle la mano a los primeros, subordinando la actuación del FRAP a las directivas de la proyectada Organización Latinoamericana de Solidaridad que fue propuesta en la Conferencia Tricontinental de La Habana. Los comunistas esquivaron donosamente la proposición y aclararon que, en todo caso, su coexistencia con el socialismo estaba condicionada a la exclusión del FRAP de los sectores trotskistas y pekínistas. No obstante estas salvadedas, los socialistas se asociaron el domingo pasado con los pekínistas de Espartaco para rendir homenaje a Mao Tse-tung en una sala cinematográfica, acto cuya propaganda en el vespertino "Última Hora" tuvo dificultades con el comité comunista que administra la Imprenta Horizonte.

El acto se convirtió en la más encendida apología a la revolución china, empleándose abundantemente el término "soviética" para referirse al Gobierno de la Unión Soviética y a los partidos comunistas que lo siguen. Clodomiro Almeyda leyó un mensaje de adhesión enviado por el Comité Central del Partido Socialista. Naturalmente, y con la táctica aprobación de los socialistas, los oradores de Espartaco execraron al Partido Comunista chileno y recomendaron la acción violenta en reemplazo del mecanismo electoral.

Paralelamente a estas manifestaciones de extremismo, el Pleno Nacional Socialista actuó con más cautela y resolvió la participación de su colectividad en las próximas elecciones municipales como una manera de "orientar a las masas" y aglutinar elementos útiles de base.

Sin embargo, el divorcio entre socialistas y comunistas no es todo lo drástico que podría ser a estas alturas de las discrepancias, gracias a la acción moderadora del senador Raúl Ampuero y la fracción de militantes que lo sigue. Ampuero representa, dentro del Partido Socialista, la prolongación de los propósitos que determinaron la formación del Frente de Acción Popular y que han sido mantenidos celosamente por los comunistas. La actitud de la actual directiva socialista distancia a los dos partidos del FRAP y deja al senador Ampuero en una posición discrepante dentro de su partido. En una manifestación que se le ofreció últimamente, Ampuero se refirió con despectivos conceptos a los grupos que calificó de "catastrofistas desesperados", aunque no precisó quiénes eran los destinatarios del envío.

El hecho de que las polarizaciones de métodos y de orientación internacional están repercutiendo en la unidad del FRAP, ha alcanzado de rebote al propio Partido Socialista, que empieza a sentir la incomodidad de dos orientaciones internas radicalmente divergentes. No está fuera de lo posible que así como esa misma doble orientación produjo ya una crisis en el Partido Comunista, actúe ahora en parecida forma entre los militantes socialistas. En cuyo caso, el senador Ampuero podría ser, una vez más, el bisturi que consumara esta definición de incompatibilidades, en política nada infrecuentes.

En serio y en broma:

Cerrando la Brecha

Por Art Buchwald

El congresista californiano Thomas M. Rees hizo públicamente, en una carta a un diario, la pregunta que ha estado preocupando a mucha gente: ¿Cuántos puentes tiene realmente Vietnam del Norte?

Dice que a pesar de los continuos bombardeos aéreos con ellos, parece que el Gobierno de Ho Chi Minh no construye mucho más rápidamente de lo que nuestros aviones pueden destruirlos. En una declaración reciente, un vocero militar norteamericano anunció que habíamos destruido ciento treinta y tres puentes, una cifra ciertamente impresionante.

Lo que más preocupa al mencionado congresista es que durante el mismo período los voceros militares admitieron que las tropas de Vietnam del Norte continuaban infiltrándose, en número creciente, en el Sur. Pareciera que mientras más puentes son destruidos, más soldados comunistas invaden esa región.

Esto origina las preguntas de si van a ganar los vietnamitas del norte la guerra por los puentes, están los norteamericanos burlándose una insuficiencia en esa cuestión?

"Algo así, dijo el Subsecretario. Bueno, nos queda más materialmente en el aire y le pedimos al gobierno que declarara una suspensión temporal de los bombardeos. Podría anunciarse que la razón era que queríamos darle tiempo a Hanoi para que buscara negociaciones de paz pero el hecho es que la pausa les daría oportunidad a los comunistas de reparar los puentes, de modo que tendríamos blancos otra vez."

"Era una hábil estrategia," comenté. "Desea afortunadamente, nuestros bombardeos eran tan efectivos, que apenas se nos permitió reanudarlos, destruimos todos los puentes que habían sido reparados. Esto no fue otra vez en posición desairada, de modo que resolvimos atacar los depósitos de petróleo y los puentes de ferrocarril."

"Pero otra vez destruimos todo eso con unos pocos ataques y comprendimos que mientras más grandes eran éstos, menos eran los resultados visibles. Al principio, la destrucción de un tanque de petróleo era un gran evento, pero conforme fue pasando el tiempo, nos sentíamos felices si podíamos anunciar que ciento cincuenta de nuestros aviones B-52 habían destruido dos "jeeps" y ocho carabaces."

"Recordo, eso" dije. "De modo que decidimos que la única solución del problema era lanzar sobre Vietnam del Norte nuestros aviones de combate. Nam del Norte nuestros aviones de combate y luego destruirlos con nuestras bombas. La primera oleada de bombardeos dejaba caer los puentes y la segunda llegaba media hora después a bombardearlos. De este modo, podíamos decir verazmente que habíamos destruido más puentes de los que tenían los vietnamitas del norte al principio."

"¿Y está dando resultado eso?" "Espero decirle que sí. Tenemos a los comunistas completamente confundidos porque no pueden responder por los puentes que hemos destruido. Y la moral de los norteamericanos está muy afectada. Los soldados comunistas están furiosos. No saben por qué, si había tantos puentes, los han estado obligando a cruzar los ríos a nado, todo el tiempo."

Las Malvinas forman una presencia plural de 100 islas, que totalizan una superficie de 11.718 kilómetros cuadrados, de las cuales sólo dos están habitadas: la Soledad y la Gran Malvin. El archipiélago se sitúa en el Atlántico entre los 51° 53' de Latitud Sur y los 57° 62' de Longitud Oeste. Puerto Stanley, la capital de esta fisonomía insular, está a 1.900 kilómetros de Buenos Aires, a 1.875 de Montevideo, a 1.142 de Puerto Madryn, a 970 de Comodoro Rivadavia y a sólo 908 de la proa austral de Chile, en Punta Arenas.

Tal vez esta más cercana vecindad con Chile, unida al propio nomadismo de la raza, ha sido el factor determinante de que sean chilenos los únicos habitantes latinoamericanos que hay en las Malvinas. La población de las islas se estima en 2.500 individuos, de los cuales 1.600 son nativos. En el resto, 30 de cada 100 son europeos —15 ingleses, 10 alemanes, 5 noruegos— estableciéndose una copiosa mayoría de 70 chilenos. El "roto pateperro", chilote por lo general, que va a Magallanes para las faenas de la esquila, se engancha en Punta Arenas, con destino a las Malvinas, embarcándose en el buque que vincula una vez al mes a Punta Arenas con el continente. La nave —el "Darwin", de 1.500 toneladas, perteneciente a la "Falkland Island Company"— toca también en Montevideo. Pero el trabajador uruguayo no se siente tentado por irse tan lejos. Sólo los chilenos aceptan la aventura. En las Malvinas, el chilote andariego detiene por fin su tienda errante sintiéndose tan a sus anchas como en sus Islas. Allí trabaja como cazador de focas y de lobos, como tripulante ballenero o en las faenas ganaderas. En sus poteros que mensuran 6.000 kilómetros cuadrados, la "Falkland Island Company" engorda un rebaño de 700.000 corderos, 12.000 vacunos y 5.000 equinos. El último censo del corral señaló la existencia de 3.200 aves, entre patos, gansos y gallinas. A la par de todo ello, desde 1960, la empresa explotadora ha industrializado la cría del visón.

La vida se desliza apacible en las Malvinas, carente de preocupaciones, casi sin sentir el paso del tiempo. Junto al respiro oceánico, su clima es singularmente benigno. Los veranos no sudan bajo un sol despiadado, ni los inviernos tiritan tampoco por un frío excesivo. En junio, el mes más gélido, el promedio de la temperatura es de 2,5 grados. En enero, el más caluroso, no pasa de 10 grados. La media anual es de 6 grados. Pero el viento es fuerte, huracanado, arreado por el látigo de los Cuarenta Batidores —como los marineros llaman a los que soplan desde el polo— y la lluvia cae de manera copiosa. La precipitación anual da 500 milímetros como promedio. Con todo ello, el "roto" varazundo que vino desde Chile que la opinión pública no haya dejado desde ese momento de acordarle una parte considerable de sus sufrimientos. En marzo pasado, el Partido Liberal reunió 2.300.000 votos, lo que hubiera debido valerle normalmente sesenta escaños en la Cámara, pero, por obra y gracia de un sistema electoral no cabe más injusto y absurdo, sólo se le atribuyeron efectivamente doce, o sea, la quinta parte de lo que legítimamente podía esperar, dado el resultado obtenido en las urnas y de no haber medado reglamentos arbitrarios.

Evidentemente, con tan exiguos efectivos —que así y todo marcan un neto progreso si se los compara con los seis únicos diputados de que disponía el Partido Liberal en tiempos de Bevan, y de los que éste se burlaba diciendo "que podían ir todos juntos a Westminster en el mismo taxi"—no es posible aspirar a representar un papel político de primera categoría.

Tanto más cuanto que, en el momento presente, la influencia que otrora ejerciera esa media docena de diputados liberales en las resoluciones adoptadas en los Comunes —en no pocas ocasiones sus votos inclinaron la balanza en favor de laboristas o conservadores—, se ha extinguído casi totalmente a causa de la aplastante mayoría obtenida por el "Labour Party" en la posterior consulta electoral. Mr. Wilson procuraba antes atravesar su apoyo y los trataba como a alla-

los sin asombrarse, se halla en las Malvinas tan cómodo como Pedro en su casa.

No hay problemas gremiales, no hay cesantía, y su Cárcel permanece comúnmente vacía, de la misma manera que también muy rara vez se ocupan algunas de las 32 camas que posee su Hospital. En cambio, hay 2 escuelas, 10 maestros, 428 teléfonos, 3 iglesias, 55 camiones, 21 camionetas, 135 autos, 77 motocicletas y 2 hidroaviones de Haviland.

La balanza económica muestra un fiel estable, no alterado por los años. Sólo la exportación de la lana produce a las Malvinas 5.000.000 de libras esterlinas al año. Sin gran riqueza, sin embargo, está en el mar. La caza de lobos y de focas alcanza a 7.000 unidades anuales, y en su última temporada ballenera se arponearon 24 cetáceos que dieron 109.796 barriles de aceite por un valor de 1.189.100 libras esterlinas.

Llamadas Falklands por el Gobierno de Su Majestad británica, las islas han conservado, sin embargo, su viejo nombre de las Malvinas. El bautizo viene desde que llegaron a ellas los navegantes franceses de Saint Maló —los "maulinos"—, mitad corsarios, mitad comerciantes, que allí tuvieron su refugio. El archipiélago se denominó entonces "Las Malu", cosa que después quedó en "Las Malvinas". Desde ese entonces, las islas están abiertas para la aventura que templea el corazón del hombre.

Desventuras de los Liberales Ingleses

El último congreso del Partido Liberal británico, celebrado recientemente en Brighton, ha mostrado que existe cierto malestar entre los herederos de los "whigs". Sería exagerado afirmar, a la vista de los incidentes que se produjeron durante el discurso de Lord Henley, que va a estallar una revolución en sus filas, cuyas consecuencias podrían incluso amenazar la existencia del partido. Tal hipótesis no se fundaría en ninguna base sólida, ya que los disturbios a que antes hicimos alusión, provocados por un grupo de jóvenes irrespetuosos peinados a la "Beate", no revelan en absoluto un estado de espíritu general, sino únicamente la mala educación de unos elementos indignos de asistir a un congreso de cualquier índole.

Sin embargo, repetimos, al margen de esos incidentes, más espectaculares que significativos, la actitud y los comentarios de algunos miembros liberales —auténticamente representativos— muestran a las claras que no es precisamente la armonía lo que impera dentro del tercer partido en discordia de la Gran Bretaña.

No es extraño tal malestar si se tiene presente que las cosas distan mucho de haberse desarrollado estos últimos tiempos a gusto de los liberales. Tras medio siglo de eclipse total, hace tres años pudimos concebir éstos justificadas esperanzas de volver a ocupar un puesto destacado en el Parlamento. Pronto se desilusionaron, empero, pese a

que la opinión pública no haya dejado desde ese momento de acordarle una parte considerable de sus sufrimientos. En marzo pasado, el Partido Liberal reunió 2.300.000 votos, lo que hubiera debido valerle normalmente sesenta escaños en la Cámara, pero, por obra y gracia de un sistema electoral no cabe más injusto y absurdo, sólo se le atribuyeron efectivamente doce, o sea, la quinta parte de lo que legítimamente podía esperar, dado el resultado obtenido en las urnas y de no haber medado reglamentos arbitrarios.

Evidentemente, con tan exiguos efectivos —que así y todo marcan un neto progreso si se los compara con los seis únicos diputados de que disponía el Partido Liberal en tiempos de Bevan, y de los que éste se burlaba diciendo "que podían ir todos juntos a Westminster en el mismo taxi"—no es posible aspirar a representar un papel político de primera categoría.

Tanto más cuanto que, en el momento presente, la influencia que otrora ejerciera esa media docena de diputados liberales en las resoluciones adoptadas en los Comunes —en no pocas ocasiones sus votos inclinaron la balanza en favor de laboristas o conservadores—, se ha extinguído casi totalmente a causa de la aplastante mayoría obtenida por el "Labour Party" en la posterior consulta electoral. Mr. Wilson procuraba antes atravesar su apoyo y los trataba como a alla-

Evidentemente, con tan exiguos efectivos —que así y todo marcan un neto progreso si se los compara con los seis únicos diputados de que disponía el Partido Liberal en tiempos de Bevan, y de los que éste se burlaba diciendo "que podían ir todos juntos a Westminster en el mismo taxi"—no es posible aspirar a representar un papel político de primera categoría.

Tanto más cuanto que, en el momento presente, la influencia que otrora ejerciera esa media docena de diputados liberales en las resoluciones adoptadas en los Comunes —en no pocas ocasiones sus votos inclinaron la balanza en favor de laboristas o conservadores—, se ha extinguído casi totalmente a causa de la aplastante mayoría obtenida por el "Labour Party" en la posterior consulta electoral. Mr. Wilson procuraba antes atravesar su apoyo y los trataba como a alla-

Evidentemente, con tan exiguos efectivos —que así y todo marcan un neto progreso si se los compara con los seis únicos diputados de que disponía el Partido Liberal en tiempos de Bevan, y de los que éste se burlaba diciendo "que podían ir todos juntos a Westminster en el mismo taxi"—no es posible aspirar a representar un papel político de primera categoría.

Tanto más cuanto que, en el momento presente, la influencia que otrora ejerciera esa media docena de diputados liberales en las resoluciones adoptadas en los Comunes —en no pocas ocasiones sus votos inclinaron la balanza en favor de laboristas o conservadores—, se ha extinguído casi totalmente a causa de la aplastante mayoría obtenida por el "Labour Party" en la posterior consulta electoral. Mr. Wilson procuraba antes atravesar su apoyo y los trataba como a alla-

Expectativas de la Vivienda

El desarrollo industrial, consecuencia del proceso político, económico y social que vive el país, provocará, naturalmente, una serie de fenómenos, entre los cuales el no menos importante lo constituirá una lógica atracción demográfica en centros determinados.

En la provincia de O'Higgins, por ejemplo, y especialmente en la ciudad de Rancagua como efecto de la expansión económica, significará mayores fuentes de trabajo, lo que causará la emigración de la industria cupera.

Para enfrentar esas consecuencias demográficas, el país está preparado, y eso es un hecho —de valor positivo y demostrador de la coordinación con que se está avanzando en el programa—, en la realización del desarrollo social y económico armonioso —que debe destacarse en forma muy precisa.

La nación se ha preparado para enfrentar lo que se ha llamado el reto del progreso, en la materia referida, con la creación del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, que lleva no sólo las exigencias planteadas por el déficit habitacional de arrastre, sino que abre expectativas capaces de cubrir las necesidades futuras. El Ministro Hamilton ha sido muy claro en sus diálogos con los dirigentes de pobladores. El Ministerio de la Vivienda y Urbanismo se inspira en una doctrina de servicio que reemplaza conceptos tradicionales ya anticuados, por fórmulas de participación directa y de resultados más convenientes, más cercanos y más económicamente fructíferos. Hay fórmulas de solución a las necesidades de vivienda, como el sistema cooperativo y el de autoconstrucción, que permiten emplear mejor los recursos del Estado e interpretar mejor las necesidades del grupo familiar chileno. Esas fórmulas, que determinan una Asociación del Estado con el Pueblo, deben ser conocidas por los grandes núcleos de familias chilenas que aún carecen de vivienda propia. Los resultados logrados por los grupos comunitarios de Cooperativas de Vivienda y Autoconstrucción son óptimos. El ejemplo de las nuevas Cooperativas de la Unidad Vecinal de Cooperativas de Vivienda de Recreo Alto, de Viña del Mar, es un índice que debe consultarse por quienes, como grupos o como individuos, tengan ac-

tualmente problemas de vivienda. Los ejemplos múltiples en Autoconstrucción: en Joao Goulart o Valdear Sur, en Santiago; en La Santa y Esperanza, en San Felipe; Patria Joven, de Rancagua; en el Sur del país y en las 19 provincias en que ya hay grupos de autoconstructores, deben ser conocidos y difundidos. Esos sistemas, así como todo el espíritu y la organización técnica que muestra el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, expresan indudablemente mejor que ninguno de los sistemas conocidos anteriormente, tanto las necesidades y las posibilidades del país como las de los futuros propietarios.

La Corporación de Servicios Habitacionales, con una función de servicio definida, tiene en marcha programas que, indudablemente, deben ser conocidos por los diversos grupos comunitarios del país. Hay, en definitiva, una serie de caminos abiertos y amplios para la satisfacción de las necesidades de vivienda que conviene conocer, tanto porque son nuevos o tienen ahora un impulso más dinámico y fundamentos más prácticos, como porque evidencian estar ofreciendo la salida que no se encontraba en los cauces que se conocían hasta ahora.

Lo que más preocupa al mencionado congresista es que durante el mismo período los voceros militares admitieron que las tropas de Vietnam del Norte continuaban infiltrándose, en número creciente, en el Sur. Pareciera que mientras más puentes son destruidos, más soldados comunistas invaden esa región.

Esto origina las preguntas de si van a ganar los vietnamitas del norte la guerra por los puentes, están los norteamericanos burlándose una insuficiencia en esa cuestión? Para hallar respuestas a tales preguntas, entrevisté al Subsecretario de Defensa, encargado de la destrucción de puentes y el medio de una explicación muy simple de todo, diciendo: "Usted debe recordar que cuando comencemos a bombardear a Vietnam del Norte esperábamos que Hanoi se mostrara razonable inmediatamente. Por lo tanto, no se hizo ningún esfuerzo para racionalizar los blancos militares dentro de un determinado período de tiempo. Los aviones volaban hacia el norte y destruían lo que querían, sin un plan sobre el futuro. Con gran sorpresa para todos, los bombardeos no dieron el resultado esperado. En vez de rendirse, los vietnamitas del norte aumentaron su resistencia y de pronto los Estados Unidos se encontraron con una escasez de blancos para los bombardeos..." "Parafraseando a Churchill," dije, "nunca fue hecho tanto por tan pocos y tan rápido."

Mirador deportivo

El Tenis se Viste de Gala

Nuestra capital está convulsionada en estos momentos en el centro de la actividad deportiva continental. Por primera vez en la historia de este deporte se reúnen competidores de diez países que disputarán supremacía en varios deportes tradicionales y de los cuales el de mayor importancia es la Copa Mitchell. Un esfuerzo extraordinario, un esfuerzo que pone de relieve, una vez más, la solidez de nuestra capacidad para organizar competencias internacionales, que ocupan los primeros lugares del mundo, consagrados en los escenarios de Forest Hill, en Estados Unidos. Ella será puntal de su país y una de las atracciones principales de estos campeonatos. En el grupo femenino ocurre algo parecido. Del contingente de los diversos países competidores hay una excepción: la figura de María Esther Bueno, de Brasil, que ocupa los primeros lugares del mundo, consagrados en los escenarios de Forest Hill. Ella será puntal de su país y una de las atracciones principales de estos campeonatos. En todos los países, junto al sano incentivo de competir y confraternizar, tienen sus pretensiones en los diferentes trofeos en disputa. Veremos, pues, durante algunos días a los más granados del tenis de Sudamérica en una lucha cordial y caballerosa —como son todas las de este deporte—, donde la equivalencia de fuerzas recompondrá a la técnica depurada y dará la concurrencia de las mejores raquetas de la actualidad. Concurrirá la ausencia del tradicional astro que concurría a estas competencias.

Mirador deportivo

El Tenis se Viste de Gala

Nuestra capital está convulsionada en estos momentos en el centro de la actividad deportiva continental. Por primera vez en la historia de este deporte se reúnen competidores de diez países que disputarán supremacía en varios deportes tradicionales y de los cuales el de mayor importancia es la Copa Mitchell. Un esfuerzo extraordinario, un esfuerzo que pone de relieve, una vez más, la solidez de nuestra capacidad para organizar competencias internacionales, que ocupan los primeros lugares del mundo, consagrados en los escenarios de Forest Hill, en Estados Unidos. Ella será puntal de su país y una de las atracciones principales de estos campeonatos. En el grupo femenino ocurre algo parecido. Del contingente de los diversos países competidores hay una excepción: la figura de María Esther Bueno, de Brasil, que ocupa los primeros lugares del mundo, consagrados en los escenarios de Forest Hill. Ella será puntal de su país y una de las atracciones principales de estos campeonatos. En todos los países, junto al sano incentivo de competir y confraternizar, tienen sus pretensiones en los diferentes trofeos en disputa. Veremos, pues, durante algunos días a los más granados del tenis de Sudamérica en una lucha cordial y caballerosa —como son todas las de este deporte—, donde la equivalencia de fuerzas recompondrá a la técnica depurada y dará la concurrencia de las mejores raquetas de la actualidad. Concurrirá la ausencia del tradicional astro que concurría a estas competencias.

La Estudiantil Casa de la Troya

Usted, seguramente, es tan amigo, querido lector, de Pérez Lugin, como yo. Se devoró, sin duda, a los 18 años esa maravilla que está más allá de la crítica hueca y de los críticos pedantes, lo que es mucho más importante, que se llamó y se llama "La Casa de la Troya". Se enamoró de Carmiña de Castro y vivió la intensa existencia de los estudiantes de esa ciudad de piedra y lluvia que se llama Santiago de Compostela.

Estuvo en la Casa de la Troya, donde los estudiantes de la época amaban, discutían sobre Dios y sobre el Diablo, y en las noches salían de "tuna" a pelar la pava bajo las ventanales de piedra, mientras caía la más desplazada de las lluvias y sonaban a lo lejos los pesados aldabonazos de la campana de la catedral. Pues bien, hace dos semanas yo estuve en Santiago, no de Chile sino de Compostela (18 mil kiló-

Pero la emoción es la misma que si estuviéramos en los tiempos que se pedaba la pava y los mozos se enamoraban de unos ojos negros y una sonrisa de fuego asomaba a una ventana mientras estallaban los clavetes y la lluvia caía indolente y aburridamente sobre la calle solitaria.

Eso es España. Eso es Santiago de Compostela. Eso es la Casa de la Troya. Y eso —y ahí está lo más grave—, eso soy yo, que llevo una melancolía incurable y un amor por la Madre Patria que me salió a los ojos el día que llegué a la tierna calle donde quedaba la vieja pensión estudiantil.

Y si no me enamoré de una nieta de Carmiña fue únicamente porque en el antipático pasaporte con que viajé a Europa decía la frase: "Estado civil, casado". ¡Qué lástima! Otra vez será... Tito Mundt

LA VUELTA AL MUNDO DE UN REPORTER

Alegría juvenil brilló en la inauguración de Semana de U. C.

Los estudiantes de la Universidad Católica iniciaron a las 9 horas de ayer, las actividades programadas para la Semana Universitaria de ese plantel de Enseñanza Superior.

Los estudiantes de la Católica comenzaron su Semana con la tradicional clausura de la Casa Central del establecimiento, en cuyo frontis colocaron diversos carteles y dibujos que representan a las distintas escuelas de la U.

Posteriormente, a las 10.30 horas, en un patio interior de la Universidad, el presidente de la Federación de Estudiantes de la U. C., Hernán Díaz, pronunció un discurso dando por iniciadas en forma oficial las actividades de la semana.

A continuación fueron presentadas las candidatas a Reina de la Semana Universitaria, que son diez bellas que compiten el cetro estudiantil.

A las 12 horas, los estudiantes realizaron una carrera en patines en el trayecto de ida y vuelta desde la Casa Central a la Plaza Bulnes.

La Semana Universitaria, como todos los años, contará con diversos actos ya tradicionales: el famoso desfile de la Alameda, Bernardo O'Higgins, el remate gigantesco, la solemne coronación de la Reina de la U. C. Se efectuarán varias competencias deportivas, entre las que

se destacan los campeonatos relámpagos de baby fútbol (mauculino) y de vóleibol (tiemmenno). Además, habrá campeonatos de rayuela y carreras de Go-Kart y de "deslizadores".

Para estos actos artísticos y deportivos, las diferentes escuelas universitarias han formado alianzas que les dan mayores posibilidades en las competencias y en la elección de reina.

El programa de la Semana Universitaria 1966 es el siguiente:

Martes 4: 9.30 horas vóleibol femenino (gimnasio); 12 horas: Desfile Reinas por el centro de Santiago; 16.30 horas: Baby fútbol mauculino (gimnasio); 19 horas: Diálogos: "Sexo: mito y esperanza"; "Sexo en la sociedad actual" (Salón de Honor); 21 a 23 horas: Peña Folklórica (Casino U. C.).

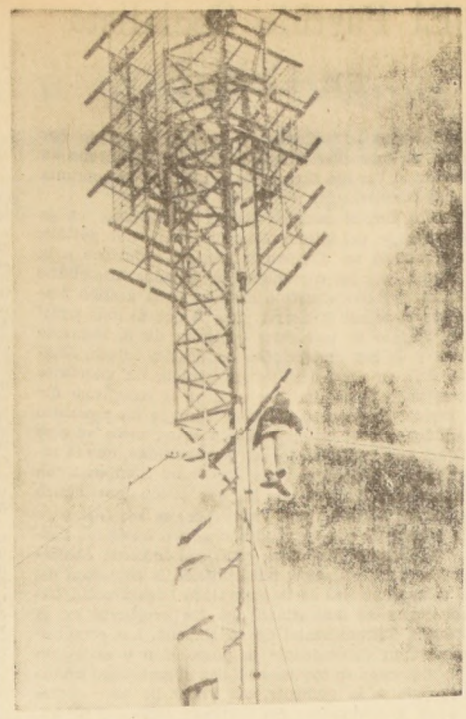
Miércoles 5: 9.30 horas: Fiesta (Alameda, entre Estado y Bandera); 15 horas: Deslizadores (pasillos Casa Central); 19 horas: Diálogos: "Mitos y desviaciones sexuales"; 21 horas: Peña Folklórica (Casino U. C.).

Jueves 6: 9.30 horas: Gymkana; 10.30 horas: Rayuela; 19 horas, diálogos: "Sexo: lenguaje de amor"; 21 horas: Peña Folklórica (Casino U. C.).

Viernes 7: 9 horas: Carrera de Go-Kart; 11 horas: Gran carrera.

Sábado 8: 10 horas: Remate (gimnasio) con neumáticos; 15 horas: Desfile (Plaza Bulnes Plaza Italia).

Domingo 9: 21 horas: Fiesta de coronación; 24 horas: Solemne Coronación de la Reina. Balle a dos orquestas.



En medio de la alegría y el ingenio juvenil se inició ayer la Semana Universitaria de la Universidad Católica. A las 9 horas, los estudiantes clausuraron con un gigantesco candelero la puerta de la Casa Central de la Universidad, simbolizando el término de los estudios para dar paso al espíritu de estas fiestas. Posteriormente, en un patio interior, fueron presentadas las diez bellas que se disputan el cetro de la hermanura universitaria. En el grabado, haciendo una exhibición de maestría, los estudiantes de la Escuela de Leyes de la UC, colocaron en el alto de la antena televisiva sobre la Casa Central, un fantoche ahorrado, y un inmenso cartel con el nombre de su escuela.

Estudiantes de la FECH inician celebración del 60.º aniversario

Los estudiantes de la Universidad de Chile realizaron ayer diversos actos en conmemoración del 60.º aniversario de la Federación de Estudiantes de Chile.

A tempranas horas de la mañana, los estudiantes se dirigieron a la Plaza de Armas de esta capital, donde en medio de risas y aplausos del público asistente, hicieron una ronda gigantesca en torno de la plaza. A continuación, los alumnos realizaron una venta y subasta de animales domésticos, tales como cerdos, gallinas.

Sin embargo, el más importante homenaje de los universitarios de la "U" será el espectáculo de barras y partido internacional de fútbol, que se realizará mañana, a las 19.15 horas, en el Estadio Nacional.

El programa a desarrollarse ese día es el siguiente:

19.15 horas: Gran Banda de la Guarnición de Santiago y coronación de la Reina de la Primavera, quien presidirá la Fiesta; 19.40 horas: Clásico auténticamente universitario: "AYER FUE MANANA"; 21.30 horas: Partido Internacional de Fútbol: NACIONAL, de Montevideo, puntero invitado del fútbol uruguayo, versus UNIVERSIDAD DE CHILE, campeón del fútbol chileno.

EN LA MONEDA

DUNGAN A WASHINGTON
Llamado por el Gobierno de los Estados Unidos de América, viajó ayer a Washington el Embajador de ese país en Chile, Ralph Dungan. No se dieron a conocer las razones de su imprevisto llamado.

COMERCIO DETALLISTA
Para solicitar que se fije un horario de 11 a 19.30 horas para el comercio, visitaron al Ministro del Interior, Bernardo Leighton, y al Subsecretario, Enrique Kraus, los representantes de la Confederación del Comercio Detallista. El horario que solicitan es el mismo que fijó la Intendencia y que fue modificado por el actual.

SENADOR PERUANO
Una visita de cortesía al Presidente de la República, Eduardo Frei, realizó el tarde de ayer el Senador de Perú, Luis Alberto Sánchez. El parlamentario llegó al Palacio de la Moneda acompañado del Embajador de Perú en Chile, Armando Reverdo.

COMITE POLITICO
Para tratar diversas materias de interés nacional, reunieron ayer los integrantes del Comité Político, que preside el Ministro del Interior, Bernardo Leighton. La reunión se realizó semanalmente en el Palacio.

REGRESA CANCELLER
El viernes regresará al país el Ministro de RR. EE. Chile, Gabriel Valdés, según se dijo en la Cancillería. Valdés preside la delegación chilena a la Asamblea General de Naciones Unidas. La fecha definitiva de regreso, en todo caso, se confirmará hoy.

SINTESES NOTICIAS

CONVENCION DE QUIMICA Y FARMACIA
Finalizaron las actividades del torneo de la Tercera Convención de Estudiantes de Química, Farmacia y Bioquímica de la Universidad de Chile.

En el torneo se analizó la realidad actual del estudiante de dicha Facultad, en los métodos docentes, materias de estudio y los sistemas de evaluación y promoción. Incluso se abordó el sistema de admisión a la Escuela de la Facultad.

REUNION DE PADRES Y APODERADOS
En la sede del Colegio de Técnicos de Chile, celebró una asamblea la Asociación de Padres y Apoderados de los Liceos Fiscales del país. Estuvieron presentes en las sesiones, delegaciones de Valparaíso y Concepción.

En este torneo se debatieron ampliamente los problemas que afectan a los estudiantes en relación con la derogación del bachillerato, Reformas Educativas y otros.

CONFERENCIAS EN CENTRO BELLARMINO
Con el tema "Evangelización en la iglesia que cambia", se inició ayer el ciclo de Conferencias de los Lunes que han organizado el Centro Bellarmino y la revista "Mensaje".

Este ciclo continuará hasta el lunes 31 del presente, en Alameda 1801, con los temas "Crisis en la educación católica"; "Misión de la prensa en el mundo de hoy"; "Revolución, violencia y democracia"; y "Las élites del poder en Latinoamérica".

LOS SISMOS DE 1960
El Instituto de Ingenieros de Chile ha organizado un ciclo de charlas con el propósito de dar a conocer los antecedentes y estudios realizados con ocasión de los sismos de mayo de 1960.

El ciclo se inicia el próximo jueves con el tema "Comportamiento del Hospital Regional de Valdivia durante el terremoto de mayo de 1960", y continuará todos los jueves, a las 18.45 horas, en San Martín 352.

CORPORACION DEL SALITRE
El directorio de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo ha designado gerente de estudios al ingeniero Gonzalo del Valle, quien hasta ahora desempeñaba las funciones de gerente de la empresa Salitrera Victoria. Para ocupar este cargo fue designado el ingeniero Augusto Fernández R.

AUTOMOVIL CLUB
A Washington, se dirigió el vicepresidente ejecutivo del Automóvil Club de Chile, Rodrigo García Lyon, quien participará en la segunda reunión del Consejo Directivo de la Federación Interamericana de Touring y Automóvil Clubes-Fitac, que se efectuará en esa capital entre el 2 y el 5 del mes próximo.

CHARLA SOBRE EL CANCER
En el local de la Asociación Nacional de Centros Femeninos se concentraron gran número de personas, principalmente dueñas de casa y profesionales, quienes asistieron a la charla sobre "El cáncer en la mujer", que desarrolló el profesor e investigador doctor Leonardo Guzmán.

LEONISMO INTERNACIONAL
A fin de inaugurar el 17.º período del Consejo de Gobernadores del distrito Multiple "H" (ex Area Andina), que se llevará a efecto durante los días 8, 9 y 10, se reunirán en Santiago los dirigentes de la institución de Bolivia, Chile y Perú, oportunidad en que analizarán la labor desarrollada por los 267 Clubes de Leones de estos países, y estudiarán nuevos planes de servicio a la comunidad.

CONVENCION NACIONAL
Con diversos actos culminó la segunda Convención Nacional de Colegios Regionales del Colegio de Dentistas de Chile, que contó con la participación de delegados de todo el país.

Vigente nuevo horario de trabajo para los Empleados de Comercio

Con toda tranquilidad se inició ayer el nuevo horario de trabajo establecido para el comercio detallista de bienes no alimenticios, en las comunas de Santiago, Ñuñoa, Providencia, Las Condes, La Reina, San Miguel, La Cisterna, La Granja, Maipú, Quinta Normal, Las Barrancas, Renca y Conchalí.

El nuevo horario, fijado después que el Intendente de la provincia tuvo conversaciones directas con los empleadores y empleadores, es el siguiente: de lunes a jueves, de 10.30 a 18.45 horas; viernes, de 10.30 a 20 horas; y sábado, de 9 a 13 horas.

Se prohíbe en forma terminante la apertura antes del horario mencionado, o cerrar después de la hora señalada. El no cumplimiento de los horarios será castigado con multas que deben fijar administrativamente los Inspectores del Trabajo.

Carabineros y los Inspectores Municipales serán los encargados de denunciar las infracciones y remitirlos al Juzgado de Policía Local correspondiente.

HORA DE ALMUERZO
Los empleadores deberán conceder un permiso para almorzar o colación no inferior a 30 minutos ni superior a 45. Si el personal tiene que almorzar fuera del establecimiento, se fijarán dos o tres turnos para atender al público.

CORFO destina fondos para construir Planta de Silos

Diez millones 385 mil escudos invertirá la Corporación de Fomento en la construcción de una segunda planta de silos para almacenar maíz, en la provincia de O'Higgins.

El acuerdo fue adoptado en reunión celebrada por el Comité Ejecutivo de la Corporación.

Esta nueva planta absorberá la producción de almacenamiento—de los Departamentos de Cauquique, San Vicente de Tagua-Tagua y Cachapoal. Tendrá una capacidad instalada de 120 mil quintales métricos de maíz, y permitirá atender las labores de pesaje, recepción, limpieza y almacenamiento a granal. La construcción se realizará en un plazo de doce meses.

Por otra parte, el Comité Ejecutivo de la Corporación de Fomento acordó constituir una nueva línea de créditos para aclarar los planes de desarrollo predial del sector agrícola nacional, y los préstamos respectivos tendrán por objeto contribuir al financiamiento parcial de las inversiones adicionales comprendidas en cada proyecto específico. En consecuencia, el monto del préstamo será en cada caso por la cantidad que, sumada a las inversiones directas que realice el peticionario, sea suficiente para el cumplimiento del respectivo plan.

La Corporación de Fomento, con estos créditos especiales, desea impulsar el desarrollo integral de los predios agrícolas y ganaderos del país, consultando en un solo financiamiento las inversiones que obliga el desarrollo de uno o varios rubros en especial.

MATADERO FRIGORIFICO
El Comité Ejecutivo acordó, asimismo, otorgar al Instituto de Desarrollo Agropecuario, INDAP, un préstamo por la suma de \$ 650.000,—, que deberá ser invertido en la terminación de las obras civiles del Matadero Frigorífico de Temuco. El citado proyecto está siendo estudiado en la actualidad por un Comité Conjunto, para su incorporación al Programa Nacional de Mataderos.

ALUMNOS DEL BARROS ARANA DECLARAN SOBRE INCENDIO

Los alumnos del Internado Nacional "Barros Arana", han manifestado a los personeros del Ministerio del Interior y a los órganos de prensa, su preocupación por las declaraciones y noticias que afirman la intencionalidad de un siniestro que afectó el local del Internado, el 27 del presente.

Los alumnos manifiestan su desagrado ante las declaraciones que indican a los alumnos como responsables del siniestro y manifiestan que fueron los mismos alumnos los que pusieron a salvo el material administrativo del colegio.

SEMINARIO PARA 50 DIRIGENTES COMUNITARIAS SE INICIO AYER

LAS DELEGADAS PROVIENEN DE TODAS LAS PROVINCIAS DEL PAIS

Cincuenta dirigentes comunitarias femeninas iniciaron ayer, a las 19.30 horas, un Seminario Nacional de Capacitación de Líderes, auspiciado por el Comité Nacional de Cooperación, que preside la diputada Wilna Saavedra y la Consejera Nacional de Promoción Popular.

Las dirigidas provenientes de todo el país efectúan trabajos dentro de su comunidad, en los Centros de Madres, Junta de Vecinos, Clubes Deportivos y otras instituciones.

El Seminario sostendrá cursos extensivos durante 15 días en el Campamento de Verano en el fundo La Reina del Servicio Nacional de Salud. Las clases serán de formación técnica y práctica.

Mientras asistan al Seminario, las delegadas realizarán diversas visitas, la que se incluyen una al Presidente de la República en la mañana, a la Cámara de Diputados donde serán invitadas a tomar un aperitivo, y a fin de semana viajarán a Valparaíso para conocer la Universidad Técnica Santa María y algunos centros comunitarios de la provincia.

En la reunión inaugural del Seminario efectuada en el Auditorio del Ministerio de Obras Públicas pronunció un breve discurso la diputada Wilna Saavedra. En él se refirió a la labor de la Comisión Interamericana en la cual representa a nuestro país. Informó sobre el próximo Seminario Interamericano de Dirigidas Femeninas que se realizará en Santiago en Abril próximo, y del proyecto de realizar, en breve, un nuevo Seminario para Dirigidas Campesinas. Finalmente habló del compromiso adquirido por cada delegada de responder ante la comunidad con sus conocimientos y actitud de líder.

Mercedes Equerra, Directora del Servicio de Seguro Social señaló la oportunidad que les brinda a las dirigidas de adquirir nuevos conocimientos en este Seminario, deuda que la sociedad les había postergado. Destacó la importancia de los cursos sobre Seguro Social que permitirán a las imponentes conocer todos los beneficios que les brindan las leyes sociales.

Sergio Ossa, Consejero de Promoción Popular, recaló el rol de la mujer en la comunidad y luego se refirió a la importancia de las Juntas de Vecinos y organizaciones comunitarias.

En nombre de las delegadas hablaron las dirigidas Zulma de Roco, de La Serena; Lilia Millán, de Chileo; Ambas agradecieron la oportunidad que se les brindaba con estas becas para asistir al Seminario.

Las dirigidas conocen la responsabilidad que recibían y conciliar su deber de aplicar estas enseñanzas en sus respectivas comunidades.

Excusó su inasistencia la Primera Dama, María Ruiz-Tagle de Frei, enviando como representante a María Lume de Barria.

INTENSO CONTROL PARA REPRIMIR ESPECULACION

Intensa fiscalización en fuentes de soda, restaurantes y bares iniciaron hoy inspectores de la Dirección de Industria y Comercio, para controlar la lista oficial de precios y la normal venta del "plato único" en esos establecimientos.

La medida fue anunciada ayer por el Director de Industria y Comercio, Hernán La Calle, ante diversas denuncias formuladas contra esos establecimientos y en resguardo, por una parte, de los miles de empleados afectados al sistema de la Jornada Unica de labor.

Indicó que en restaurantes, bares y fuentes de soda se ofrecen al público platos extras, en reemplazo de la colación popular, los que alcanzan subidos precios.

Declaró que se aplicarán drásticas sanciones a los infractores de las normas vigentes, para reprimir la abier-

El Comandante de la Esmeralda hablará a Hermandad de la Costa

La entrega de un mensaje de la Hermandad de la Costa de Sidney—Australia—y una relación del reciente viaje de instrucción de Buque Escuela Esmeralda, hizo el Comandante Roberto Kelly, ante la Hermandad de la Costa de esta capital, mañana miércoles en el Zafarrancho, que se iniciará a las 20 horas en el Club de la Unión.

En ese mismo acto se proyectará diapositivas de la gira hecha poco por Europa por el señor Walter Weschke y se escuchará la cuenta del escritor Salvador Reyes, de sus contactos con las Hermandades de la Costa de Europa.

Come número destacado del club Zafarrancho, el señor Rodolfo Bennett hará el elogio de España ante la proximidad del 12 de octubre, refiriéndose particularmente a los extraordinarios aptitudes de sus navegantes.

Finalmente se procederá a "golpear la quilla" de un organismo que prohorjarán en conjunto las Mesas de Santiago y Valparaíso de la Hermandad de la Costa cuyo nombre será "Ateneo del Mar". Esta entidad tendrá por objeto estimular el interés del país por los asuntos relativos al mar.

Asistirán a este Zafarrancho, el Embajador de España, Miguel María de Lofredo; el Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Barros García; y altos personeros de las actividades marítimas, uni-

Francisco Moreno Olavarría, con el seudónimo "Punto", fue el ganador del primer premio...

Francisco Moreno Olavarría, con el seudónimo "Punto", fue el ganador del primer premio—dos pasajes ida y vuelta Santiago-Miami, van Lan-Chile—en el concurso "Semana Internacional de la Carta". El segundo premio fue para el trabajo de Hugo Moreno Palma, firmado con el seudónimo "Sembrador". En el grabado, el jurado del certamen examina los dibujos finalistas.

SECUNDARIOS ALEGRARON LA MONEDA CON SUS CANCIONES

Conjuntos de todo el país que asistieron al Festival Secundario de la Canción ofrecieron improvisado esquinazo por los estudiantes secundarios de más de cuarenta ciudades que vinieron a participar en el evento musical desde el comienzo hasta el extremo sur.

El Ministro de Agricultura que ingresaba en esos instantes al Palacio, asistió también al improvisado esquinazo junto a él el Jefe de Delegados de la Comisión Vicepresidentes de la Corporación de la Reforma Agraria: Rafael Moreno, y Joaquín Chonchol.

Desafortunadamente para los estudiantes, el Presidente de la República, que se esperaba al Presidente Frei, en los interiores del Palacio, nuevas melodías nacionales e internacionales fueron interpretadas.

Posteriormente, los invitados a que subieran a los salones de la Presidencia de la República, para que esperaran al Presidente Frei, en los interiores del Palacio, nuevas melodías nacionales e internacionales fueron interpretadas.

Despedida al Gerente Técnico del Laboratorio Chile

Con motivo de acogerse a los beneficios de la jubilación, después de haber prestado sus servicios durante 37 años, el Gerente Técnico del Laboratorio Chile S. A., Químico-Farmacéutico, don Hugo Salas Paredes, don Hugo Salas Paredes, los Ejecutivos y Jefes Superiores le ofrecieron una Comida de despedida, en el Círculo Español.

Ofreció la manifestación, el nuevo Gerente de Producción, señor Peter Walder Gebauer, señalándole el uso de la palabra, los señores Enrique Oviedo Cavada, Gerente Administrativo y de Relaciones Públicas; Luis Osorio Zamora, Jefe del Personal; Profesor doctor Juan Cabezas Valenzuela, Jefe del Departamento Biológico; y diversos otros oradores. Agradeció, en emocionadas palabras, el festejo.

Asistieron, los siguientes señores: Dr. Juan Cabezas Valenzuela, Dr. Hernán Gallo, Luis García, Hernán Gallo, Carlos Leiva, Víctor Macrinow, Luis Osorio, Enrique Oviedo, Dr. Juan Guillermo Pereira, Roberto Pereira, Víctor Seco, Fernando Suárez, Andrés Sillero, Fernando Torres y Peter Walder.

Los Químicos-Farmacéuticos señores Hugo de la Fuente, Jefe de Planificación, y Rafael Suárez Donoso, Jefe de Fabrica, hicieron entrega al señor Salas de un hermoso regalo de recuerdo, a nombre de sus compañeros.

NO HAY RECHAZO EN DECRETO SOBRE CONCESION DE EMISORA

Por tres detalles fundamentales fue devuelto al Ministerio del Interior el decreto 1249, por el que se otorgaba la concesión de Radio Sagó a Vicenta Papic y Guillermina del Carmen Domínguez, explicó el Subsecretario del Interior, Enrique Kraus.

Una de las razones que motivaron a la devolución del decreto —y no rechazo, como se ha dicho— es que no se ha acreditado la condición de ciudadanos chilenos de los conconesarios. Este aspecto lo contempla el artículo 17 de la Ley de Servicios Eléctricos. Tampoco se dio a conocer la condición civil de los beneficiarios de la concesión.

La segunda causa de la devolución del decreto —dijo Kraus— es que parte de la documentación no vendría firmada por el ingeniero inscrito en un Registro especial que tiene Servicios Eléctricos para este objeto.

Y la última razón —agregó el Subsecretario— es de orden jurídica. La Contraloría —manifestó— sostiene que no es procedente el otorgamiento de una concesión de esta especie a dos personas naturales que frente al Plazo no aparecen ligadas por lazos jurídicos permanentes.

MINISTRO DE ECONOMIA SUBROGA EN HACIENDA

El Ministro de Economía, Domingo Santa María Santa Cruz, asumió ayer en calidad de subrogante la Cartera de Hacienda en reemplazo del titular, Sergio Molina, quien se encuentra participando en Washington en reuniones organizadas por el Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso.

Se informó, asimismo, que el Ministro Molina regresará el domingo al país.

El Secretario de Estado, durante las reuniones programadas por el organismo internacional, expondrá aspectos relacionados con el Programa de Desarrollo patrocinado por el Gobierno, en lo que respecta a la política de fomento desarrollada durante 1965 y 1966, como asimismo los planes para impulsar este desarrollo durante 1967 y 1968.

Por otra parte, el Ministro Molina gestionará ante la Agencia Internacional de Desarrollo la renovación de un crédito por 80 millones de dólares destinado a financiar el Programa de Desarrollo Nacional.

MISION COMERCIAL DANESA

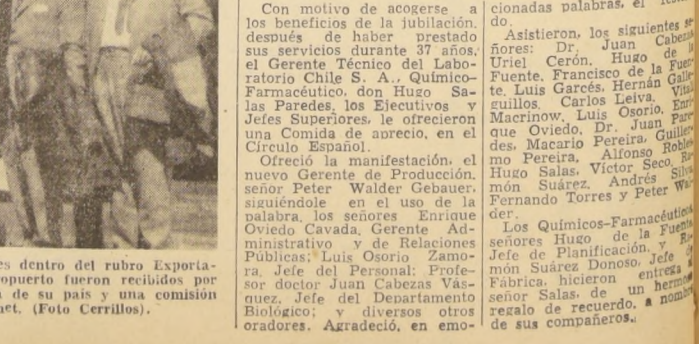
Procedente de Europa llegaron, por el Jet de B.U.A., los integrantes de la Misión Comercial Danesa, cuyos objetivos son los de ampliar las vinculaciones comerciales con los socios de América Latina. El viaje es organizado por la Cámara de Comercio de Dinamarca, y las gestiones tienen a ampliar las transacciones dentro del rubro Exportación e Importación. En el aeropuerto fueron recibidos por representantes de la Embajada de su país y una comisión de personeros de Asimet. (Foto Cerrillos).



Francisco Moreno Olavarría, con el seudónimo "Punto", fue el ganador del primer premio—dos pasajes ida y vuelta Santiago-Miami, van Lan-Chile—en el concurso "Semana Internacional de la Carta". El segundo premio fue para el trabajo de Hugo Moreno Palma, firmado con el seudónimo "Sembrador". En el grabado, el jurado del certamen examina los dibujos finalistas.



Despedida al Gerente Técnico del Laboratorio Chile



Despedida al Gerente Técnico del Laboratorio Chile

INVESTIGACIONES HIDRAULICAS DE CHILE PROVOCAN INTERES MUNDIAL

Tres estudios realizados en el Laboratorio de Hidráulica de la Universidad de Chile, fueron presentados en el Congreso Latinoamericano de la Asociación de Investigaciones Hidráulicas efectuado recientemente en Caracas. En estas Jornadas, el rector de la Universidad de Chile, profesor Francisco J. Domínguez, Director del Laboratorio de Hidráulica de la Universidad de Chile, asistió a este congreso, representando a Chile el profesor Domínguez y el investigador Ramón Fuentetaja, además de los delegados de ENDESA y un representante del Ministerio de Obras Públicas.

El principal trabajo presentado por la delegación chilena fue el estudio de un modelo de un túnel de vaciado de la laguna de La Laja, en el río Maule, destinado a recibir el material desprendido. La solución propuesta por los ingenieros chilenos fracasó, y debió buscarse experimentalmente en los laboratorios universitarios un nuevo diseño más adecuado al Lago La Laja, que impidiese que las rocas depositadas en el fondo de la taza penetren por succión en el túnel.

Actualmente el Laboratorio está desarrollando varias líneas de investigación y finalizando los estudios de un modelo de la bocanoma de la Central Hidroeléctrica Isla en el río Maule. Este estudio, solicitado por ENDESA, tiene por objeto evitar que el abundante se-

dimiento que arrastra el Maule entre en la bocanoma y perjudique las turbinas.

La solución propuesta por la Universidad fue un canal curvo a la entrada de la bocanoma que hace que el agua, al girar en espirales en su interior, lance hacia un costado los sedimentos, que regresan al río a través de una compuerta.

Este sistema, aunque nuevo en Chile, está basado en un principio conocido desde muy antiguo. Se sabe por ejemplo, que los árabes ya en el siglo VIII establecieron como se hacía las bocanomas en la parte de afuera de las curvas del río, y hasta hacían curvas artificiales con este objeto.

TUNEL DE VIENTO

Cabe señalar también, que los investigadores del Laboratorio de Hidráulica de la Universidad de Chile diseñaron y construyeron un túnel de viento, para aprovechar el anemómetro de hilo caliente adquirido recientemente en Estados Unidos. Este túnel cuenta con un motor de velocidad variable y una hélice de madera de 8 aspas, que alcanza un rendimiento de 85%. El aire aspirado puede llegar a moverse a velocidades de hasta 150 kilómetros por hora. Se emplea un tubo de aluminio para estudiar las turbulencias, ya que el fenómeno se presenta en forma similar en el agua y en el aire, siendo más fácil su estudio en este último elemento.



Con asistencia del Presidente Frei se inauguró ayer, en el Salón de Honor del Congreso Nacional, la Segunda Conferencia Latinoamericana de Ciencias Políticas y Sociales, en la que intervienen destacadas autoridades universitarias del hemisferio. En el grabado, de izquierda a derecha, Eugenio Velasco, Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Chile; Pedro Jesús Rodríguez, Ministro de Justicia y subrogante de Relaciones Exteriores; Tomás Reyes, Presidente del Senado; el Presidente Frei; Eugenio Ballesteros, presidente de la Cámara de Diputados, y Eugenio González Rojas, Rector de la Universidad de Chile.

Capacitación a pobladores de Renca dará Promoción Popular

En tres poblaciones de Renca, y en que participarán un total de 250 dirigentes comunitarios.

El Curso de Dirigentes fue organizado por la Federación de Juntas de Vecinos de Renca, con el fin de fortalecer las organizaciones vecinales a través de la formación de cuadros de dirigentes con conocimientos elementales que aseguren una tarea responsable en el desempeño de sus cargos. El curso se prolongará durante los meses de octubre, noviembre y diciembre en las distintas poblaciones de la comuna, la que ha sido dividida en siete sectores.

La etapa que se inicia hoy en las poblaciones La Montaña, Viña del Mar y Lourdes, dura seis días, y pondrá énfasis en los temas "Realidad de los organismos populares"; "Principio y Finalidad de las Juntas de Vecinos"; "Dirigentes que la comunidad necesita"; y "Análisis de los problemas locales".

Subdesarrollo de América Latina solo puede superarse con reformas

SEGUNDA CONFERENCIA LATINOAMERICANA DE CIENCIAS POLITICAS Y SOCIALES SE INAUGURO AYER CON ASISTENCIA DEL PRESIDENTE FREI

La Segunda Conferencia Latinoamericana de Ciencias Políticas y Sociales fue inaugurada ayer con una solemne ceremonia que se realizó en el Salón de Honor del Congreso Nacional, y que contó con la asistencia del Presidente de la República, Eduardo Frei, y de las más altas autoridades nacionales. La reunión fue convocada por el Instituto Latinoamericano de la especialidad y tiene el patrocinio de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la U. de Chile.

Entre las personalidades asistentes a la inauguración se encontraban el Ministro de Justicia y subrogante de Relaciones Exteriores, Pedro Jesús Rodríguez; el presidente del Senado, Tomás Reyes Vicuña; el presidente de la Cámara de Diputados, Eugenio Ballesteros. Asimismo, los Rectores de las Universidades San Marcos, de Lima, Luis Alberto Sánchez y de Chile, Eugenio González, el presidente del Instituto Latinoamericano de Ciencias Políticas y Sociales, Luciano Castillo, de nacionalidad peruana; el Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Chile, Eugenio Velasco Letelier; los Decanos de otras Facultades universitarias; los presidentes de las Cortes Suprema y de Apelaciones; el presidente del Comité organizador de la Conferencia, Rubén Oyarzún; el Comandante en Jefe del Ejército, y otras autoridades.

El Presidente Frei, al inaugurar el acto, dijo que el desarrollo económico, sino también en sus resultados político-sociales. Creemos que el desarrollo económico logrado en un ámbito totalitario no sólo pone en peligro su propio objetivo, sino también, al anular los ideales democráticos y destruir los derechos humanos, pone en peligro la paz hemisférica y por lo tanto mundial.

Por ello, dadas las presiones existentes por un rápido desarrollo, para el mundo industrializado tiene un tremendo interés fomentar la asistencia internacional para el desarrollo y vaciarla en cantidades substanciales.

En relación al problema de un organismo comunitario, la Ciencia Política y el Derecho tienen mucho que decir, al igual que ante las cuestiones que emanan de la solución de controversias frente a la aplicación o interpretación de los Tratados de Interacción.

Los problemas de la Unión Aduanera y de Pazos y las empresas multinacionales, también fundamentales, deben ser analizados por los hombres de Derecho.

La Universidad tiene como deber primordial vivir su momento histórico en permanente contacto con la realidad y los procesos vitales de la nación y del continente. Sólo así podrá formar al hombre auténtico en pleno contacto con la comunidad y a su servicio. El aporte de la Universidad es formar al hombre y señalar las grandes líneas de la evolución de todo aquello que afecta al desenvolvimiento de las comunidades nacionales e internacionales.

Esa responsabilidad está en parte siendo cumplida aquí, hoy día, al iniciar esta Segunda Conferencia Latinoamericana de Ciencias Políticas y Sociales.

UNIVERSIDAD LATINOAMERICANA

El Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Chile, Eugenio Velasco, pronunció el último discurso de la ceremonia inaugural y puntualizó que la Universidad vive y tiene que vivir hondamente los agudos problemas que plantea la realidad socio-económica de América Latina. Debe integrarse al pueblo y entregar profesionales de fina sensibilidad social, sin entrar a las luchas partidistas ni al tráfico de las pasiones y los intereses creados, pero sin aceptar tampoco que las presiones políticas o del poder ensañen su autonomía.

OTRAS ACTIVIDADES DE LA CONFERENCIA

Para la directiva de la Segunda Conferencia Latinoamericana de Ciencias Políticas y Sociales, resultaron elegidas las siguientes personas: Presidente honorario, profesor Eugenio González, Rector de la Universidad de Chile; presidente ejecutivo, profesor Eugenio Velasco Letelier, Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la misma corporación; primer vicepresidente, profesor Rubén Oyarzún G., segundo vicepresidente, doctor Andrés Aguilar, de Venezuela; tercer vicepresidente, doctor Mariano Do Rochas E., Rector Magnífico de la Universidad de Brasil, y cuarto vicepresidente, doctor Julio César Gastón E., Rector de la Universidad de Santo Domingo; secretario general, doctor Pablo Contantines.

Reunión de Administradores Tributarios



Delegados extranjeros que se reúnen en Santiago con el objeto de planificar la "Organización Interamericana de Administradores Tributarios" tuvieron ayer su primer contacto oficial con los representantes de nuestro país a dicho torneo. En el grabado, de izquierda a derecha, Sres. Harold Moss, Director del Foreign Tax Assistance Staff, y Sheldon Cohen, Comisionado del Internal Revenue Service, ambos de E.E. UU.; Sres. Jaime Ross Bravo, Director del Servicio de Impuestos Internos, y Tomás Araya Mackers, Tesorero General de la República de Chile, y el Sr. J. Menalco Solís Rivas, Director General de Ingresos, de Panamá.

COMISION ESTABLECERA POLITICAS AGROPECUARIAS DE CHILE CON "ALALC"

Una comisión nacional estudiará los medios para coordinar el desarrollo de las actividades y de las políticas agropecuarias de Chile con aquellas de Argentina, Uruguay y demás países de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio con los que nuestro país alcanza acuerdos similares. El decreto del Ministerio de Agricultura que crea la comisión, fue firmado ayer por el Presidente de la República.

La comisión fue creada de acuerdo a lo establecido en el acta final suscrita por los Gobiernos de Chile, Uruguay, Paraguay, por intermedio de los Ministros de Agricultura de ambos países, Hugo Trivelli, por Chile, y Wilson Ferreira, por Uruguay. Este último estuvo recientemente en Santiago y participó en conversaciones para impulsar una complementación e integración agropecuaria entre las dos naciones.

Asimismo se tuvo en cuenta que en reiteradas oportunidades el Gobierno de Chile ha puesto de manifiesto sus decididos propósitos de impulsar la integración latinoamericana como instrumento decisivo para el desarrollo económico y social de nuestro país y del continente; pero, para materializar los propósitos antes citados, es necesaria la creación de los instrumentos institucionales acordados en los convenios entre Chile y los demás países integrantes de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), tales como comisiones bilaterales u otros organismos de similar naturaleza y objetivos.

La comisión nacional será presidida por el Ministerio de Agricultura y tendrá un secretario ejecutivo, quien actuará como coordinador. Además, formarán parte de ella el Director de Agricultura y Pesca, el Vicepresidente de la Empresa de Comercio Agrícola, el secretario ejecutivo para asuntos relacionados con la ALALC, el director de Relaciones Exteriores, el gerente de exportaciones del Banco Central de Chile y el jefe de la Oficina de Planificación Agrícola.

Esta comisión podrá establecer grupos de expertos, para abocarse al estudio de temas específicos. Podrán ser invitados a tomar parte en dichos grupos representantes de organismos públicos y privados que tengan a su cargo las materias correspondientes.

El secretario ejecutivo participará como asesor en las reuniones de la Comisión Económica del Ministerio de Relaciones Exteriores, el gerente de exportaciones del Banco Central de Chile y el jefe de la Oficina de Planificación Agrícola.

Esta comisión podrá establecer grupos de expertos, para abocarse al estudio de temas específicos. Podrán ser invitados a tomar parte en dichos grupos representantes de organismos públicos y privados que tengan a su cargo las materias correspondientes.

El secretario ejecutivo participará como asesor en las reuniones de la Comisión Económica del Ministerio de Relaciones Exteriores, el gerente de exportaciones del Banco Central de Chile y el jefe de la Oficina de Planificación Agrícola.

REHABILITAN NIÑOS SORDOS RELIGIOSAS FRANCISCANAS

Colecta llevan a cabo hoy para financiar su obra

El Colegio de Sordos, atendido por la Orden Religiosa Franciscana de la Inmaculada Concepción —Gran Avenida 4310— recabará hoy, desde las primeras horas de la mañana, la ayuda para su obra profundamente humana, con una colecta pública.

Más de un centenar de niños de ambos sexos, reciben enseñanza que permite su total rehabilitación auditiva.

En breve conversación con la Directora, Madre María Monserrat, nos explicó los verdaderos motivos para solicitar el obolo de la ciudadanía. "Aquí hay niños y niñas desde el kindergarten —dice Madre María— no todos están en condiciones de pagar la enseñanza que entregamos en procura de su rehabilitación económica, naturalmente, son los menos; empero, no podemos rechazar a los desheredados de la fortuna, por razones obvias. Esta última situación nos impulsa a solicitar un apoyo económico en forma de colecta pública. Por otra parte —puntualiza Madre María— el público siempre ha realizado la colecta pública que debió materializarse el día primero de octubre, por detalles de carácter administrativo, debió ser diferida para hoy.

En cuanto a la rehabilitación, desde su llegada al kindergarten, el infante es enseñado a "vozalizar" y paulatinamente distingue los "sonidos".

Las religiosas y profesores ejecutan con paciencia musulmana cada ejercicio, utilizando instrumentos electrónicos y otros materiales.

MAS DE TRES DECENIOS DE EDUCACION

El Colegio de Sordos a cargo de la Orden Franciscana de la Inmaculada Concepción tiene más de treinta años de existencia. A comienzos de 1932, llegaron procedentes de la Madre Patria, un grupo de religiosas encabezadas por la Reverenda Madre Avelina, hoy fallecida, y fundaron el colegio que entonces quedó ubicado en una vieja casa de calle Catedral.

Establecimientos similares mantiene la Orden Religiosa en casi todos los países de América Latina, como igualmente en las principales ciudades de España, incluso en las Islas Baleares, estando en Mallorca la cantidad más numerosa de colegios de este tipo.

Con el producto de la colecta de hoy, las religiosas iniciarán la construcción de un gimnasio cerrado, porque la educación física permanente durante todo el año escolar, es factor vital en la recuperación de los alumnos.

CONCI SOLICITO A MINISTERIO DE ECONOMIA FIJACION DE PRECIOS A LAS HORTALIZAS

El extraordinario interés existente entre los sindicatos, organizaciones gremiales y organismos comunitarios para formar nuevos Comités de Abastecimientos de Consumidores.

Los Comités de Abastecimientos son la unión voluntaria de un grupo de consumidores para comprar en conjunto, directamente al productor o en la primera fuente de comercialización, con la consecuencia de eliminación de los intermediarios. Estas compras se hacen a través de los canales de comercialización que para tal efecto tiene el CONCI.

En esta forma los consumidores, al obtener rebajas que varían de un veinticinco a un cuarenta por ciento, logran positivas economías en su presupuesto familiar.

El CONCI tiene especial interés en que se fijen precios oficiales entre otras a las siguientes hortalizas: papas, arvejas, repollo, zanahoria, etc. Con esta medida se quiere obtener el abastecimiento de estos productos a precios razonables para el público consumidor.

FORMACION DE NUEVOS COMITES DE ABASTECIMIENTOS

El CONCI ha recibido informes de los Comandos Provinciales de la JNCI, a través de todo el



Cancller Subrogante y Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez, al pronunciar su discurso en el acto de ayer.

JORNADA UNICA

Julin Serra

COMUNICA SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL QUE EN CUMPLIMIENTO A LO DISPUESTO EN RELACION CON LA JORNADA UNICA, ESTE ESTABLECIMIENTO PERMANECERA ABIERTO, ININTERRUMPIDAMENTE PARA SUS VENTAS AL POR MAYOR COMO AL DETALLE EN EL SIGUIENTE HORARIO:

Lunes a Jueves de 10,30 a 18,45 horas

Viernes de 10,30 a 20 horas

Sábados de 9 a 13 horas.

Julin Serra

SINTESIS POLICIAL

LO ATROPELLA UN TREN

El tren de pasajeros N° 1016, que cubre el recorrido entre Chillán y Alameda, atropelló en la mañana de ayer a Julio Cabezas Velásquez, de 25 años de edad, amputándole todos los dedos de ambos pies.

El accidente ocurrió en la estación ferroviaria de San Bernardo, cuando Cabezas intentó subir al convoy en marcha, resbalando y cayendo a la vía. También recibió heridas graves en la cabeza y el brazo izquierdo.

El accidentado tiene su domicilio en calle San Manuel 2494, de San Bernardo.

DETENIDO ACUSADO DE ESTAFAS

Bajo la acusación de haber cometido una serie de estafas al girar cheques sin fondos, fue apresado por la Brigada Móvil, el ciudadano José Basistas Pérez. Ayer mismo fue puesto a disposición de la Justicia. Se dijo que había once órdenes de detención en su contra, emanadas de diversos juzgados.

MUERTE EN ATROPELLAMIENTO

En la Carretera Panamericana, frente a un lugar denominado "Los Pírrones", proximidades de Chillán, fue encontrado ayer temprano el cadáver del agricultor de 56 años de edad, Manuel Medina Duarte, con domicilio en el fundo "El Espinal".

Al parecer, por las lesiones que presenta, el agricultor fue atropellado por algún vehículo cuyo conductor se dio a la fuga. La policía trata de ubicarlo.

MUERTE POR INMERSION

Luis Leal Leal, de sólo dos años de edad, murió ahogado anteanoche, al caer a una laguna situada en las cercanías de su domicilio, donde se encontraba jugando con otros niños un poco mayores que él.

Este fatal accidente se registró en el fundo "Santa Eugenia", de Angol.

OLA DE SUICIDIOS SE ADVIRTIÓ EN ULTIMAS HORAS EN SANTIAGO

Una ola de suicidios se ha advertido en la provincia de Santiago en las últimas horas. Cinco hechos de esta naturaleza se produjeron en distintos puntos de la ciudad.

—Guillermo Venturini Ramírez, de 69 años de edad, de profesión relojero, se quitó la vida disparándose un balazo en la boca mientras se encontraba en el baño de su propio domicilio, ubicado en calle Río de Janeiro N° 241.

El suicida no dejó carta alguna explicando las razones de su determinación.

Su cadáver fue levantado por la policía después de recibir la orden judicial correspondiente, llevándose al Instituto Médico Legal.

—Un desconocido se quitó la vida lanzándose al lecho del río Mapocho. Su cadáver fue encontrado en la mañana de ayer en la ribera norte del río y casi frente a la esquina formada por Avda. Sta. María y calle Conquistador. Se calcula que el hombre tenía 25 años de edad, aproximadamente.

—Héctor Saavedra Santibáñez, de 45 años de edad, se suicidó ahorándose con un cordel en el fondo del patio de su casa, ubicada en calle Pueche N° 5300. Sus familiares dijeron que padecía de delirio de persecución y que, justamente, se temía que algún día se suicidara.

—Juana Varela Fernández, de 33 años, se disparó un balazo de pistola en la cabeza, muriendo en forma instantánea. Se suicidó también en su propio domicilio de calle Lo, grón N° 4239. También se informó que padecía de delirio de persecución.

—Juan Marchán Oyarzún, de 32 años, domiciliado en San Ignacio N° 1659, atentó contra su existencia ingeriéndose una fuerte dosis de barbitúricos, lo que causó la muerte posteriormente en la Posta 3 de la Asistencia Pública. El suicida dejó una carta dirigida a su madre, comunicándole que se mataba por motivos sentimentales.

Investigación extraña muerte de un hombre y de su hijita de tres meses

La policía investiga la extraña muerte de un hombre de 25 años de edad, y de su hija de tres meses, cuyos cuerpos amanecieron sin vida en la mañana de ayer en el dormitorio de su casa, habitación ubicada en calle Reina Victoria 6695, una comuna de La Reina.

A las 23 horas de anteanoche llegaron en estado de ebriedad a casa Samuel Romero Fuentes y su esposa María Flor Huillinao Millalón, y se acostaron.

Pero según la mujer, su marido le dio a conocer sus deseos de suicidarse ahorándose con un cordel, y que estaba completamente borrado de la vida.

La denunciante dijo que ella no le creyó y sencillamente se acostó a dormir con su guagua de sólo tres meses de edad, identificando como Teresa, del Carmen Romero Huillinao.

La mujer se presentó en la mañana de ayer a hacer la denuncia a la Subcomisaría de Carabineros de La Reina, sosteniendo que su marido se había suicidado, ahorándose con un cordel, y que su guagua también había aparecido muerta, seguramente porque ella misma la había aplastado dormida.

Añadió que medio dormida ella vio que su marido había amarrado un cordel en una de las vigas de la pieza, pero que no le dio importancia en la creencia de que su esposo estaba haciendo una broma.

Pero a las cinco de la mañana de ayer vio el cadáver de su esposo colgando a través del cordel y moviéndose de un lado para otro como si se tratara de un péndulo de reloj.

La mujer descolgó el cadáver. En esa faena estaba cuando comprobó que su única hijita también estaba muerta sobre la cama.

La policía después de la declaración de la mujer la dejó detenida y fue puesta a disposición del Sexto Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía.

Seis heridos, tres de gravedad, fue saldo de un accidente del tránsito

Tres heridos graves y tres leves fue el saldo de un violento choque que poco antes del mediodía de ayer se produjo entre un camión y un automóvil, en el camino "Los Pajaritos" que conduce desde Santiago a la comuna de Maipú.

El accidente se debió a que el camión JF-998, gobernado por Gilberto Amigo Avilés, se rompió uno de los neumáticos, razón por la cual el conductor perdió el control de la máquina, la que fue a estrellarse de frente con un automóvil que avanzaba a excesiva velocidad en sentido contrario.

El automóvil chocado tiene la matrícula JE-22 y era conducido por Wenceslao Valenzuela Durán. Los heridos graves son el chofer del automóvil y sus acompañantes Jorge Vega Guerra y Carlos Fernández Bravo. Los tres quedaron internados en la Posta 3 de la Asistencia Pública.

Los heridos leves son Orlando Valenzuela Valenzuela y Amadeo Silva Yáñez, también ocupantes del automóvil, más el chofer del camión, Gilberto Amigo, y la cónyuge de este último, Zoraida González de Amigo.

El camión viajaba en dirección a Maipú y el auto hacia la capital.

DESCONOCIDOS AGREDIERON A ESTUDIANTE

En grave estado continuaba internado en la Posta Central de la Asistencia Pública de esta capital, el estudiante de 16 años Miguel Ángel Jara Pavez, con domicilio en calle Ramón Córdoba 0292 de Puente Alto, hijo de un chofer 39 de Investigaciones de dicha localidad.

El menor presentaba una herida a bala de carácter grave, según diagnóstico de dicho establecimiento asistencial. Por su parte, funcionarios de esa unidad policial iniciaron las pesquisas correspondientes con el fin de conocer las circunstancias en que se consumó esta agresión y al mismo tiempo, identificar a los autores de este insólito hecho.

IMPUESTOS INTERNOS DENUNCIÓ NUEVAS EVASIONES TRIBUTARIAS

Nuevas e intensivas investigaciones anunció ayer la Dirección General de Impuestos Internos, al quedar en descubiertos tres millonarios fraudes tributarios, perpetrados por diversas firmas comerciales.

Una calificada fuente de Impuestos Internos afirmó que se habían presentado querrelas contra representantes de tres firmas comerciales, sorprendidas en millonaria evasión tributaria.

Por una parte, confirmó que en el Primer Juzgado del Crimen fue interpuesta una querrela contra Luis Rigo-Righi Caridi, propietario de una armadora de televisores.

Se dijo que la evasión alcanzaba a un monto aproximado de un millón de escudos. El implicado —según las primeras investigaciones— entregaba anualmente entre mil y mil 500 televisores, declarando sólo 20 ó 25 unidades.

La investigación la iniciaron inspectores de Impuestos Internos luego de la denuncia formulada en el Parlamento por los diputados Fernando Sanhueza y Fernando Buzeta.

Luis Rigo-Righi fue detenido en Arica, procedente de Bolivia, en donde mantiene diversos establecimientos del ramo.

OTRA QUERRELA

Se informó asimismo que fue presentada otra querrela criminal, por evasión tributaria, en el Juzgado de La Granja, contra José Cantelero Segalla.

En círculos de Impuestos Internos se informó que el implicado mantenía una fábrica clandestina sin haber efectuado declaración alguna.

El monto de la evasión, en



El mayordomo del Museo de Bellas Artes, Raúl Necochea, indica la chapa que fue violentada por los autores del robo del cuadro de Murillo, evaluado en la suma de cuarenta mil escudos. Por esa puerta se abrieron paso hacia la "Sala del Tesoro" donde se guardaba la obra atribuida al pintor sevillano que la denominó "La Virgen con el Niño". Las pesquisas se han orientado hacia diferentes sectores, con el fin de recuperar la valiosa muestra que por segunda vez es sacada del Museo.

Ministro Bañados inspeccionó escombros del incendio del Internado Barros Arana

El Ministro de la Cuarta Sala de la Corte de Apelaciones, don Adolfo Bañados Cuadra, concurrió ayer al Internado Nacional Barros Arana, para imponerse en detalle de cómo se gestó el incendio que la semana pasada destruyó importantes dependencias de dicho establecimiento educacional.

El Magistrado, que está actuando en su calidad de Ministro en Visita, y que para tales efectos se instaló en las primeras horas de ayer en las oficinas del Quinto Juzgado del Crimen, llegó al Internado acompañado de funcionarios de la Policía Técnica de Investigaciones.

Los policías le informaron, con lujo de detalles, cómo y dónde se encontraron papeles impregnados con líquidos combustibles, lo que permite asegurar que el siniestro fue intencional. O sea, de que se perpetró un sabotaje.

El Ministro también conversó con el Rector del Internado, don dirigentes del Centro de Alumnos y con uno de los obreros que hizo la denuncia acerca de la existencia de papeles impregnados de combustible.

Analizó detenidamente todos los vericuetos por donde pudieron aparecer las primeras llamas del incendio, mientras su secretario tomó debida nota de todo lo inspeccionado.

Por su parte, la policía civil le hizo entrega, oficialmente, de los resultados de los estudios practicados en el terreno del incendio. O sea, una copia del informe que fue elevado a consideración del Director de Investigaciones y del Ministro del Interior.

El Ministro no anunció si se estaría para mañana a alguna persona que aparezca como sospechosa en la posible comisión del delito del incendio, pero no se descarta la posibilidad de que así ocurra en las próximas horas.

Mientras tanto, y con mucho aliento, los alumnos del Internado Nacional Barros Arana, reiniciaron ayer sus actividades.

A LA CARCEL DELINCUENTE QUE ASALTO A UNA MUJER

El autor de un asalto y robo a mano armada, cayó en poder de funcionarios de las investigaciones de "La Reina" que lo pusieron a disposición del 6º Juzgado del Crimen.

Dicho tribunal conoció la denuncia formulada por Clara Pérez Fabres, casada de 27 años, quien dijo que alrededor de las 20 horas del 17 de septiembre pasado, en circunstancias que transitaba por Avenida Tobalaba, al llegar al Puente "Nueva Palena" se le acercó un desconocido quien le consultó acerca de la identidad de un individuo que había cruzado ese sector, en bicicleta. La mujer dijo no tener idea de esa situación, recibiendo como recompensa un fuerte golpe de puño en el mentón. Luego el delincuente la amenazó con un cuchillo obligándola a caminar hacia un zanjón. A estas alturas del asalto, se detuvo un camión en las proximidades, bajando algunos ocupantes que alcanzaron a percatarse de lo sucedido.

Ante el vuelco que tomaban los acontecimientos, el delincuente le sustrajo P 15 en dinero efectivo a la asaltada, y emprendió la fuga, sin llevarse su bicicleta, que mantenía escondida entre unos arbustos.

El viernes recién pasado, estimando que la mujer no haría interposición de la denuncia, el autor del asalto llegó al Cuartel de Investigaciones de La Reina, reclamando la bicicleta, ocasión en que fue inmediatamente apresado. Se comprobó que se trataba del delincuente habitual Orlando Mario Villanueva Núñez, 25 años, más conocido por el apodo de "Rasputin". También compareció a esa unidad la denunciante, quien no vaciló en señalarlo como el autor del asalto y robo, por cuyos delitos fue enviado al tribunal donde se exhibió la demanda.

TRIPLE COLISION HUBO AYER TARDE EN CALLE AHUMADA

A las 18 horas de ayer se produjo un triple choque en pleno centro de Santiago. En Ahumada esquina de Moneda, el microbús del recorrido "Matucó - Falmán", patente GL-714, se estrelló con el taxi FD-20, gobernado por Clemente Gómez Pizarro.

El taxi fue lanzado contra el ómnibus KV-176, del recorrido "Santiago-San Bernardo", a cargo del chofer Rubén Rojas. En el automóvil viajaba como pasajero Armando Flores, el que recibió heridas de mediana gravedad.

El accidente tuvo su origen en que se le cortaron los frenos al microbús GL-714.

FINANCIAN OBRAS EN 2 PROVINCIAS

El Subsecretario de Hacienda informó ayer que se consultó un programa de obras de urbanización para las zonas de Valparaíso y Aconcagua, a través del financiamiento que se obtendrá con el alza a cinco escudos de la entrada al Casino de Viña del Mar, por una parte, y un aumento en P 0,50 a las reuniones hípticas del "Sporting Club".

Declaró que este financiamiento será destinado a obras de alcantarillado, abovedamiento, y otras de urbanización en localidades de esas dos provincias.

El monto que se obtendrá por los nuevos ingresos se repartirá en un 85% para Valparaíso y en un 15% para la zona de Aconcagua.

BODA DE ORO DEL SCOUTISMO



Los Boys Scouts chilenos se hallan celebrando las Bodas de Oro de la creación del scoutismo en el mundo, por el británico William Baden Powell. Un grupo de Lobatos estuvo en nuestro diario a saludarnos. En el grabado, los pequeños Lobatos del Grupo "San Luis", lanzan su grito de combate en homenaje a nuestro diario.

Nuevo y moderno cuartel tendrá Investigaciones en "Quinta Bella"

En la Población "Quinta Bella", de la comuna de Conchalí, la Dirección General de Investigaciones instalará un nuevo cuartel. Allí funcionará una Subcomisaría, y tiene la finalidad de servir a un vasto sector de la población. Así el Servicio de Investigaciones piensa agilizar y cumplir su misión de proteger a la sociedad de los maleantes.

El local está prácticamente listo y sólo faltan los detalles para que pueda usarse definitivamente, como asimismo las instalaciones pertinentes. En la Prefectura de Investigaciones de Santiago, el jefe de esta Prefectura, Eduardo González Torres dijo que la inauguración oficial probablemente se lleve a efecto en el próximo mes de noviembre.

El Subdirector de la policía civil, Eduardo Zúñiga Paredo, conjuntamente con el Subcomisario de Renca, Victorino Pantoja, y el constructor Francisco Casullo, se recibieron ya del local.

En la visita inspectiva también estuvieron presentes algunos dirigentes de la Junta de Adelanto de la Población respectiva, Juan Guajardo. Igualmente, el administrador de la población, Ernesto Díaz el que hizo entrega de las llaves del local a los jefes de la policía civil.

Desde que se iniciaron las gestiones para conseguir la construcción del edificio colaborando en todas las gestiones el diputado Francisco Buzeta, encontrándose la más amplia

ROPAJEJERO CAYÓ DETENIDO POR SER EL AUTOR DE UN HOMICIDIO

Un delincuente habitual, ropavejero de oficio, de 33 años, resultó ser el autor de la muerte de un muchacho de 17 años que falleció en la Posta N° 3 el 13 de septiembre pasado, 24 horas después de haber sido agredido con un tiro de revolver, en los momentos que permanecía en el interior de un prostíbulo de la calle Bulnes de esta capital.

Funcionarios de la Brigada de Homicidios, pertenecientes al grupo del inspector Canales, fueron los encargados de realizar esta diligencia que culminó con la detención de Gregorio Maripangul Ruz, de 33 años, domiciliado en calle Herrera 571, quien en la asesoría técnica de Investigaciones registró entre otros delitos una agresión a detectives.

El detenido confesó que en la madrugada del 12 de septiembre, en circunstancias que se encontraba en el prostíbulo de Bulnes 723, comenzó a manipular su revolver, el que ofrecía buenas condiciones de seguridad. Lo gatilló en algunos oportunos saludos a algunos prospectivos visitantes que también fue verificado por una de las asistidas.

Posteriormente, desde el lugar en que permanecía, se dio a incrustarse en el abdomen de Jaime Montecinos Valenzuela, de 17 años, que gravemente herido fue trasladado a la Posta N° 3, establecimiento en que falleció al día siguiente. Los detectives Juan Fuenzalida Luis Fuentes y Omar Soto, cumpliendo las instrucciones del magistrado del Segundo Juzgado del Crimen allanaron el domicilio de Maripangul Ruz, procediendo a su detención inmediata.

El detenido confesó que en la madrugada del 12 de septiembre, en circunstancias que

DESCUBRIERON CONTRABANDO EN TOCOPILLA

Un contrabando de mercancías avaluadas en 10 millones de pesos fue descubierto en Tocopilla, donde se constató con orden competente, un oficial de Aduanas, tres Carabineros y un suboficial de la entidad policial uniformada.

El domicilio allanado, situado en calle Matía 2568, en esa ciudad, pertenece a Emilio Colloa, contra quien existía una denuncia por internación ilegal de mercancías. En esta diligencia, el tribunal aduanero se incautó de 2 grabadoras, ropa interior, gobeletos, pes, lápices labiales, cigarrillos y relojes.

El tribunal ordenó extirpar las diligencias policíacas con el fin de ubicar a los dueños de estas mercancías y los medios en que ingresaron al país.

Gregorio Maripangul Ruz, de 33 años, de oficio ropavejero, autor del homicidio de un muchacho de 17 años, ocurrido el 12 de septiembre pasado en nuestra capital.

COLEGIO DE RECTORES ANALIZARA EDUCACION

Durante los días 13, 14 y 15 del presente mes se reunirá en el Instituto Nacional, el Colegio de Rectores de la enseñanza media, en el edificio de los Liceos Fiscales de Chile, conocido como Colegio de Rectores.

El comité organizador de este importante torneo ofreció al personal docente del próximo viernes, a las 18.30 horas, en el Instituto Nacional.

Hoy, a las 18.30 horas, se efectuó la reunión del personal docente directivo en el mismo establecimiento educacional. El objeto de esta reunión es el de preparar la realización del mencionado torneo. El Comité organizador está presidido por el director del Liceo N° 9, de Viñas, de Santiago, Olga Ide, y como secretario actúa Pedro León Artariz, Rector del Liceo N° 8, de Hombres.

El temario de comisiones

El temario del torneo está estudiado por las siguientes comisiones:

REGLEMENTACION: Junta de Auxilio y Becas, Reglamento General de Liceos, Reglamento General de Calificaciones y Promoción, Reglamento de Centros de Padres y de Centros de Alumnos, Reglamento de Profesores Jefes.

PROBLEMAS PROFESIONALES Y ADMINISTRATIVOS: Reforma de aspectos del Estatuto Administrativo, Problema contable de los Liceos, Derechos de matrícula, Cédulas, Suplencias, Nombres, Personal Administrativo y de Servicio.

EL LICEO EN EL MOMENTO ACTUAL Y SU PROYECTO FUTURO: La Reforma Educacional, Supresión del Bachillerato, Locales y material escolar.

Además, otra comisión analizará los problemas que afectan al personal docente administrativo.

CON DIVERSOS ACTOS CELEBROSE AYER "EL DIA DEL HOSPITAL"

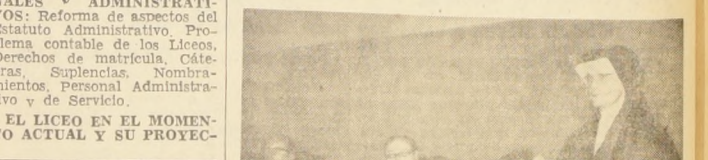
Con diversos actos desarrollados en los diferentes plantales de salud, fue celebrado en todo el país el tradicional "Día del Hospital". En Santiago esta celebración adquirió mayor relieve en el Hospital Clínico de la Universidad de Chile, José Joaquín Aguirre, que fue el establecimiento que dio la tónica para la instauración de esta fecha. En esta oportunidad aminoró la celebración la Banda Ins. Instrumental del Regimiento de Infantería Motorizada No 1 "Bulín".

En el auditorio del Instituto de Anatomía habló el Director Subrogante del Hospital, doctor Hernán Hevia, quien hizo referencia a la historia del plantel, desde su creación como Hospital San Vicente de Paul hasta 1953, en que pasó a llamarse José Joaquín Aguirre, hasta nuestros días.

Por último rindió un homenaje a Sor Victoria Claudia Navarrete, perteneciente a las Hermanitas de la Caridad, San Vicente de Paul, que cumplió 50 años de vida religiosa y prestando ayuda a los enfermos, tanto en lo corporal como en lo espiritual.

En esta misma oportunidad actuaron el Coro de la Asociación de Empleados del Hospital; el conjunto folklórico de la Asociación de Practicantes y el Conjunto Folklórico "Librocoyán" de la Asociación de Empleados.

En otros establecimientos hospitalarios, la celebración consistió en presentaciones de actores de radio y televisión, actuaciones deportivas, almuerzos de camaradería, etc.



Declaración pública de estudiantes UTE

Una declaración pública emitió ayer el Ejecutivo Nacional de la Federación de Estudiantes de la Universidad Técnica, expresando que luego de seis días de iniciado su movimiento ya han surgido algunas gestiones que buscan una solución al problema.

Expresan los estudiantes, que han tenido la proposición de parte del Ministro del Interior, Bernardo Leighton, de formar parte de una comisión compuesta por el Ministro de Hacienda, un representante del Ministerio de Educación, el Rector de la UTE y el presidente de la FEUT para reestudiar el presupuesto de la Universidad. Esta Comisión estaría en condiciones de adoptar una decisión en un mes y medio de plazo.

Frente a esta proposición, los estudiantes de la FEUT expresan que aprecian la gestión del Ministro del Interior y de los penseros y parlamentarios, porque demuestra una buena disposición hacia las peticiones de la Universidad. Sin embargo, establecen los estudiantes que esta Comisión no constituye ninguna base sólida, en su opinión, para decretar la desmovilización estudiantil.

Al mismo tiempo, proponen los estudiantes que esta Comisión entregue un primer informe sobre sus peticiones el viernes próximo, para que ellos consideren el reintegro a clases.

En Cuarenta... (De la 1a. Pág.)

El Hospital "José Joaquín Aguirre" de la Universidad de Chile, se celebró ayer el "Día del Hospital" con una serie de ceremonias, a la que asistió la totalidad del personal del establecimiento. En el grabado de izquierda a derecha, el Director Subrogante del J. J. Aguirre, Hernán Hevia; el Decano de la Facultad de Medicina de la U. de Chile, Amador Nephme; Sor Lucía Duarte, Superiora de la Comunidad de las Hermanitas de la Caridad, Superiora de la Comunidad de las Hermanitas de la Caridad, que cumplió 50 años de vida religiosa al servicio de los enfermos del establecimiento.

dador Gerardo Urzúa Muñoz, quienes se apresuraron a dar cuenta de lo ocurrido al Director, Luis Vargas Rozas.

Funcionarios de la 1ª Comisaría Judicial, al mando del jefe de esa unidad, Horacio Fernández, no tardaron en constituirse en el Laboratorio de Policía Técnica, constató las huellas correspondientes, que incluyen las pisadas de uno de los participantes en el robo.

A juicio de muchos, el autor de la sustracción del cuadro atribuido a Murillo actuó por mandato de terceras personas, versión que parece confirmarse con el hecho de que fue exclusivamente ese cuadro el que desapareció. Por ello la investigación de Investigaciones impartió instrucciones para que se fiscalizara los minuciosamente todos los equipajes de personas que viajaban al exterior. Sin embargo, hasta las últimas horas de anoche la obra atribuida al pintor Murillo (un creador de otros cuadros tan famosos, como "San Leonardo" y "San Isidro", que se guardan en la sacristía mayor de la Catedral de Sevilla, no aparece por parte alguna.

Por el Gran SANTIAGO

Fomentarán el turismo en el Cajón del Maipo: Puente Alto

PUENTE ALTO. — El Gobernador del Departamento de Puente Alto, Rodolfo Torres, está preparando un amplio informe al Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, en el que da cuenta de las posibilidades de impulsar el turismo en el Cajón del Maipo que, aprovechando las bellezas naturales y las condiciones favorables del terreno, y Pique, se han reunido hasta el momento son halagadoras, y permiten el simple hecho de que todas las inversiones que se hagan para fomentar el turismo en esta región constituyan una inversión ventajosa que se convertirá en una fuente de entradas para los habitantes de San José de Maipo, Pique y para el Gobierno, pues en la actualidad los habitantes frecuentan estos lugares sin contar con las comodidades necesarias.

Se informó también que una vez que el Intendente Saavedra tenga en sus manos el informe del Gobernador Torres, se remitirá a la Dirección General de Turismo, la cual evaluará la conveniencia de adoptar su acción en favor de San José de Maipo y Pique de acuerdo a un Convenio Interdepartamental para fomentar el turismo en algunos puntos del territorio.

ANIVERSARIO BOMBERIL
Un nuevo aniversario de su fundación, celebró el Cuerpo de Bomberos, que cumplió 30 años de vida al servicio de la comunidad. El programa de actividades de conmemoración se ejecutó en diversos actos públicos que culminaron con una sesión solemne en el local de la Compañía de Bomberos de Puente Alto.

ASUMIO SU PUESTO
Leonora Codón, Asistente Social que permaneció durante 20 días en EE. UU., participando en un Congreso Americano de Visitadoras Sociales, asumió su puesto en la Gobernación de Puente Alto.

LA GRANJA
Gran satisfacción ha causado en los círculos locales el informe de las gestiones del Gobernador Aguirre Cerda, Presidente Rivera Abuin, las cuales culminaron con la autorización para crear dos recorridos de microbuses en los sectores de Maipo y Pique. Uno de ellos es el de Alameda a Pintana, desde una fecha próxima, a 34 máquinas nuevas terminarán en un 90% con las deficiencias de la movilidad colectiva que sufren los habitantes de las poblaciones que están ubicadas a los costados de la Avenida Santa Rosa.

MAIPO
Una entrevista con el Ministro de la Vivienda, Juan Hamilton, sostuvieron los miembros del Comité de la "Operación Sitio" de Maipo, que llegaron acompañados por el diputado Fernando Buzeta. En esta oportunidad el Ministro Hamilton les hizo presente a los pobladores que el mes de diciembre próximo se iniciarán las faenas de urbanización en los sitios correspondientes al fundo "San José".

FERROVIARIOS APOYAN AL GOBIERNO



En una reunión celebrada en Collipulli por los ferroviarios del PDC de toda la zona, se acordó aprobar por unanimidad la moción presentada por la delegación de Los Angeles, de prestar todo su apoyo al Gobierno del Presidente Frei e iniciar una ofensiva para contrarrestar la campaña malintencionada de la oposición. En el grabado, un aspecto de la reunión, en que se puede ver a los dirigentes ferroviarios Juan Almoneda, Eduardo Forsini, al Alcalde de Collipulli, Gabriel Sánchez, y Sergio Núñez. (Vivanco, corresponsal).

Formaron el primer Consejo Nacional de CORA en Temuco

TEMUCO. — Quedó constituido en Temuco el primer Consejo Regional de la Corporación de Salubridad y Reforma Agraria. El acto se realizó en el auditorio del Servicio Nacional de Salubridad y Reforma Agraria. Estaban presentes el Director de Finanzas, Fernando Irrazábal; el Fiscal, Raúl Rencores; el Director Zonal, Sergio Castillo; el Intendente de Cautín y el Intendente subrogante de Valdivia; representantes de los Ministerios de Obras Públicas y de Agricultura, de INDAP y de CORFO, otras autoridades zonales y más de doscientos campesinos que llenaban las aledaños del auditorio.

Integrar el Consejo de representantes de CORA el representante de las Cooperativas Campesinas, Carlos Kemp, y como subrogante, Gustavo Espinoza; por los asentamientos y colonias Leonidas Astete, y como subrogante, Segundo Vargas. Tienen derecho a voz en el Consejo los Intendentes de las provincias que abarcan la zona; un representante del Ministerio de Obras Públicas; uno del Instituto de Desarrollo Campesino; uno de la Corporación de Fomento de la Producción; uno del Banco del Estado y uno de ECA.

En la inauguración hablaron el Director Zonal, Sergio Castillo; el Intendente de Cautín, Sergio Merino Jara; los representantes campesinos Carlos Kemp y Leonidas Astete, y el vicepresidente de CORA, Rafael Moreno.

Los oradores coincidieron en considerar que estos consejos contribuirán a agilizar y a desarrollar la acción de CORA en las provincias.

El vicepresidente formuló un vibrante llamado a los campesinos a mantenerse unificados en torno a los ideales de la reforma agraria, a intensificar su trabajo en el asentamiento, para seguir demostrando que el campesino chileno es responsable y capaz de producir y mejorar la tierra. Hizo un llamado a la labor realizada por CORA en el país, y

RENOVARAN EQUIPOS DE LOCOMOCION EN EL PAIS

VALPARAISO. — La Subsecretaría de Transportes ha importado mil motores para autobuses, de los cuales 60 serán destinados a Valparaíso. Ellos tienen incluida la caja de cambio y renovarán de este modo el equipo de locomoción en todo el país.

Serán adaptados a los microbuses y taxibuses y los interesados deberán hacer sus solicitudes hasta el 15 del mes en curso. Se deberá presentar para ello certificados de la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses, en el primer caso, y de la Asociación General de Líneas Taxibuseras.

NUEVO CENTRO DE MADRES REALIZA EFECTIVA LABOR

VALPARAISO. — Ha sido fundado en Valparaíso el Centro de Madres Monseñor Larraín, que según se ha informado a La Nación, está realizando una activa labor comunitaria proporcionando cursos de especialidades tales como educación para el hogar, peluquería, modas, arreglos navideños y otros, a un amplio sector portuario.

Todos los jueves, a las 19 horas, este Centro de Madres se reúne en el local de Pedro Montt N° 2243, y se encuentran en la actualidad presidido por Mauricia Ross de Rojas.

actuando como secretaria, María Inés Barraza Flores. En los cargos de tesorera y directoras, se desempeñan respectivamente Julia Rojas Guerrero, María Aguilera y Margarita Tapia Morzadec.

De Noche a SUR

ARICA.
En la tarde de hoy comenzará a llegar la escuadra chilena encabezada por el buque insignia crucero Prat, al mando del Comandante de Navío, capitán Boris Kopalitic. A bordo del Prat, viaja el Comandante en Jefe de la Escuadra, Vicealmirante Raúl del Solar, la cual viene a efectuar ejercicios de rutina. El resto de ella está integrado por el crucero O'Higgins, los destructores Riveros, Cochrane, Blanco Encalada, el submarino Simpson, el petrolero Montt y la escampavía Cabrales.

FESTIVAL ARTISTICO
En un festival artístico y deportivo que se efectuará el miércoles, organizado por Caleuche, actuarán los mejores exponentes de la escuadra. El espectáculo será nocturno.

VIJE DEL GOBERNADOR
El Gobernador de Arica, y presidente de la Junta de Adelanto Local, Carlos Villalón, viajó a la capital con el fin de entrevistarse con personas de Gobierno para tratar diversas materias de interés para la ciudad y la región.

PROPUESTAS PUBLICAS
El 30 de noviembre se abrirán las propuestas públicas para construir el laboratorio y taller mecánico del Instituto Tecnológico pesquero de Arica.

ANTOFAGASTA
Ayer se iniciaron los cursos de perfeccionamiento de la Escuela Normal en que participan 150 profesores. Estos versan sobre materias de cultura general y pedagogía, de interés para los profesionales y el desarrollo de los distintos programas contemplará las innovaciones en materias educacionales, para la enseñanza del niño de acuerdo con la vida moderna.

VALLENAR
Recientemente regresó a esta ciudad el Gobernador, Mulet Bou, que presidía una delegación que viajó a la capital a gestionar la solución de diversos problemas en compañía del Gobernador de Freirina y de dirigentes del Partido Demócrata Cristiano.

La delegación con el apoyo de los parlamentarios Alejandro Noemí y Raúl Barrionuevo consiguió que fueran acogidas favorablemente la casi totalidad de sus peticiones, logrando que se electrificaran las poblaciones que rodean la periferia de la ciudad de ValLENAR, títulos de dominio para los habitantes de Domeyko, Maitencillo y Los Canales, construcción de un estadio, etc.

LOS ANDES
El Comité Ferroviario de Autoconstrucción que preside Reinaldo Noemí, se reunió con los delegados de la Corporación de Servicios Habitacionales, Departamento de Construcción Andrés Solovera, Gilberto Henríquez y la Asistente Social María Arriagada y el diputado del Partido Demócrata Cristiano, Ernesto Iglesias, para informarse detalladamente de asuntos relacionados con la autoconstrucción de cien viviendas que constará la población ferroviaria.

QUILLOTA
Con diversos actos el personal del Hospital de esta ciudad celebró el Día del Hospital, los cuales culminaron con un almuerzo de camaradería. También los enfermos gozaron de comidas y franquicias especiales durante este día.

LLAY-LLAY
Un grupo de profesores constituyó un Conjunto Folklórico de Profesores de Llay-Llay, procediéndose a elegir la directiva, la cual quedó integrada así: Presidente, Luis Torres Albornoz; secretario, Alex Andrés Aburto; tesorero, Odette Doyhamboure de Vergara; director artístico, Jorge González Trujillo.

CLUB COLO COLO
En una reunión celebrada por socios y simpatizantes del Club Colo Colo, de Llay-Llay, para reorganizar esta filial, se designó la siguiente directiva: Presidente, Manuel Vargas Zúñiga; vicepresidente, Francisco Zambrano Sch.; secretario, Luis Torres Albornoz; tesorero, Agustín Zamora; directores: Lionel Gárate Palacios, Ramón Zúñiga y Crisólogo Tapia.

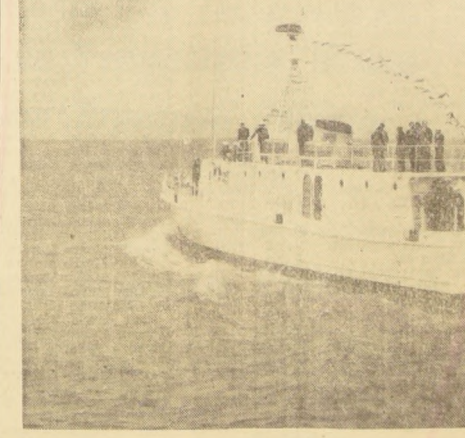
También se acordó en esta oportunidad, iniciar la tarea de impulsar las actividades deportivas de la localidad.

SAN BERNARDO
El sábado pasado, en el Estadio Biaya se efectuó la Kermesse organizada por el Liceo de Niñas con fines sociales. El acto principal de la fiesta fue la elección de Reina, cuyo cargo disputaron varias candidatas, entre las que se destacaron Mariche Malinowski, Soledad Fernández, Raquel Becerra y Marcela Molina. Con 140.500 votos en el escrutinio final, triunfó Marcela Molina; segunda, con 130.000 Mariche Malinowski. Princesa de honor fue elegida la alumna de preparatoria, Bella Vidal.

La coronación de Reina, efectuada por la Gobernadora de San Bernardo, Danitza Vilches de Zúñiga, puso de relieve el entusiasmo y simpatía del público.

TAICA
Una delegación de laicos mercaderos dirigidos por la presidenta del Centro Talquino, Melania C. de Sánchez, y su asesor, el Reverendo Padre Ricardo Ahumada Silva, se dirigió a Concepción, donde se efectuó el Primer Encuentro Nacional de la Orden Tercera Mercedaria.

COLLIPULLI
Fue constituido en esta localidad el Frente Ferroviario Democrático Cristiano, con asistencia de diversas delegaciones de la región y el vicepresidente nacional del Frente y Consejero de la Caja de Previsión de los Ferrocarriles del Estado, Sergio Núñez. Luego se efectuó un almuerzo de camaradería.



Barco Médico-Dental para Chiloé. — Desde Talcahuano zarpó a Castro el barco médico-dental "Cirujano Videla", para cumplir labores de asistencia médica y dental entre los habitantes del archipiélago de Chiloé. La nave proporcionará servicios asistenciales a 40 mil isleños, que viven en sesenta y siete islas ubicadas entre la Isla Grande de Chiloé y el continente, cubriendo una extensión de 50.925 kilómetros cuadrados. El barco fue construido en los Astilleros y Maestranzas de la Armada, con la colaboración conjunta del Servicio Nacional de Salud, la Armada Nacional y la Misión Económica de los Estados Unidos, en el marco de la Alianza para el Progreso. En la fotografía, el barco realizando en la bahía de Talcahuano un crucero de prueba.

Panorama Cultural

EXPOSICION PICTORICA
Con una numerosa asistencia de artistas e intelectuales, se inauguró ayer al mediodía la Exposición de Cuadros de la artista Blanca Paulin. La muestra se exhibe en la Sala del Banco de Chile, Huerfanos N° 972, 2° piso, y permanecerá abierta al público hasta el próximo sábado.

EN PROVIDENCIA
La Galería Central de Arte ha organizado una serie de exposiciones, la primera de las cuales será inaugurada esta tarde, a las 19 horas. Incluye esta exposición una serie de esculturas de Carlos Ortúzar y collages de Hugo Marín, que será presidida de una charla del crítico de arte de LA NACION, Ricardo Bindis. La muestra y charla se efectuarán en Avenida Providencia 2653.

TERCER SALON
El Tercer Salón de Alumnos del Centro de Pedagogía en Artes Plásticas inicia sus actividades mañana miércoles a las siete de la tarde, en el patio oriente de la Casa Central de la Universidad de Chile, con un acto especial en que serán entregados los premios a los alumnos liceanos que participaron en un concurso de afiches.

ESTO TAMBIEN ES AMERICA
Hasta el próximo lunes estará abierta al público, la exposición de ilustraciones y pinturas "Esto también es América", que está presentando el artista Tennyson Soto. Este esfuerzo del pintor Tennyson Soto puede ser apreciado en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, ubicado en Agustinas N° 719.

EN LA GALERIA BOLT
Con un coctel será inaugurada esta tarde la Exposición de Serigrafías de Margarita Lipschutz y como homenaje al profesor Alejandro Lipschutz, con motivo de sus cuarenta años de permanencia en Chile. Este acto tendrá lugar en la Galería Bolt, Londres 92, y han sido invitados artistas, profesores universitarios y amigos del profesor Lipschutz.



A beneficio de las obras sociales del balneario de Las Cruces se efectuaron dos té-campanas en el Hotel Crillon. En el grabado, de izquierda a derecha, Ignacia Correa Fuenzalida, Olga Labbé de Rodríguez, Carmen García Huidobro de Rodríguez y Lucía Oyarzún de Ureta, durante la reunión.

Cambio de residencia. — El señor Juan Enrique Avales del Pedregal, señora Angélica Laso de Avales y familia, han trasladado su residencia a la Avda. Costanera 1459, teléfono 469923, Providencia.

Rotary Club de Santiago-Sur. — El Rotary Club de Santiago-Sur celebrará su sesión semanal hoy a las 20 horas, en el Hotel Carlos V, bajo la presidencia de don Arturo Holliger Alpi. Se ruega la asistencia.

Hogar de María. — En el altar de Nuestra Señora del Carmen de la Basílica del Salvador, se celebrará mañana, a las 11 horas, la misa que el Hogar de María oficia en sufragio de las almas por quienes se han pedido coronas de caridad durante el mes pasado.

Misa. — Hoy, día del onomástico del señor Francisco Mujica González, se oficiará una misa en su memoria a las 19 horas, en la Parroquia del Sagrario.

Nacimiento. — Ha nacido una hija del señor Enrique Rodríguez Silva y de la señora Isabel Sánchez de Rodríguez.

Clase de Teología Espiritual para Laicos. — Hoy, a las 19 horas, tendrá lugar la clase de teología espiritual para laicos que dicta semanalmente el Revdo. Padre Jesús de Azpetia, capuchino, en el Centro de Estudios Espirituales y Pastorales, Av. Pedro de Valdivia 220 esquina Barcelona.

Coctel-Comida. — Don Miguel Saleh Medel y señora Patricia Mena de Saleh ofrecerán un coctel-comida a sus relaciones.

Pastoral Hospitalaria. — Hoy, a las 19 horas, en Rancagua 0250, se efectuará la reunión de los miembros del Departamento Hospitalario, representantes de los médicos, enfermeras, asistentes sociales y de los presidentes de las ramas masculinas y femeninas de la Sociedad San Juan de Dios, afiliados a la Pastoral Hospitalaria.

Club de la Unión, Salón Azul. — Hoy, a las 19 horas, se efectuará la reunión semanal de los contertulios del Salón Azul del Club de la Unión. Se ruega la asistencia.

De Estados Unidos. — De Estados Unidos, la señora María Zúñiga Salinas.

Cruz Roja Chilena, Asociación Estación. — El té canasta con desfile de modelos a beneficio de las obras sociales de la Cruz Roja Chilena, Asociación Estación, se llevará a efecto hoy, a las 16.30 horas, en el Hotel Carretera. Venta de tarjetas en calle Molina N° 92, teléfono 95501.

En Europa. — En Europa, el señor José M. Corcuera Echavarría y señora Luz Roa de Corcuera.

Asociación de Señoras de Médicos Veterinarios. — Hoy, a las 16 horas, se efectuará el té canasta a beneficio de la Asociación de Señoras de Médicos Veterinarios. Más datos en el teléfono 271044.

Comida. — La señora Blanca García Huidobro Reyes ofreció en su residencia, una comida a sus amistades.

Matrimonio Daroch González-Rodríguez Labraña
Circula el siguiente parte: Clodimiro Rodríguez Berro y Olga Labraña de Rodríguez participan a Ud. el matrimonio de su hija María Emilia con el señor Gastón Daroch González, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia San Francisco de Lautaro, el martes 11 de octubre, a las 19 horas.

HECHURAS
FINISIMAS CABALLEROS E°120
PARA 1000 VECES MAND MATERIAL
LENG EXTRA FIBRO
SUTERIAS
MAC-IVER 426

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO - DEPTO. DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS - ABOGACIA PROVINCIAL DE SANTIAGO

Remate de Bienes Raíces de La Cisterna

Por resolución del Primer Juzgado de Letras de Mayor Cuantía de SAN MIGUEL, Expediente N° 47.934, caratulado "FISCO-DEUDORES MOROSOS", por cobro de las contribuciones de Bienes Raíces de Segundo Semestre de 1965, se ha fijado para el remate de las propiedades que se indican a continuación para el día VEINTICUATRO de NOVIEMBRE PROXIMO, a las 11 -once- horas, en la oficina de dicho Tribunal.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Bases del remate: dos tercios del aválúo como mínimo para las posturas. Pago al contado dentro del tercer día...

PAGUE SUS IMPUESTOS EN LA TESORERIA COMUNAL DE LA CISTERNA.

COMUNA LA CISTERNA

Por resolución del Primer Juzgado de Letras de Mayor Cuantía de SAN MIGUEL, Expediente N° 47.934, caratulado "FISCO-DEUDORES MOROSOS", por cobro contribuciones de Bienes Raíces del Segundo Semestre de 1965, se ha fijado para el remate de las propiedades que se indican a continuación para el día DIECISIETE DE NOVIEMBRE PROXIMO, a las 11 horas, en la oficina de dicho Tribunal.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with 4 columns: N° Rol, Deudor, Ubicación, Aválúo. Lists various debtors and their property details.

Table with columns: Deudor, Ubicación Avalúo, N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo, N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo, N° Rol. Lists various debtors and their property details.

Bases del Remate: Mínimo para las posturas los dos tercios del avalúo. Pago al contado del precio dentro de tercero día.

SECRETARIO

PAGUE SUS IMPUESTOS EN LA TESORERIA COMUNAL DE LA CISTERNA. COMUNA LA CISTERNA

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO - DEPTO. DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS - ABOGACIA PROVINCIAL DE SANTIAGO

REMATE DE BIENES RAICES DE LA GRANJA

Por resolución del Primer Juzgado de Letras de Mayor Cuantía de San Miguel, Expediente número 43.168, caratulado "Fisco-Deudores Morosos", por cobro contribuciones de Bienes Raíces del Segundo Semestre de 1965, se ha fijado para el remate de las propiedades que se indican a continuación, el día diez de noviembre próximo, a las 11 horas, en la oficina de dicho Tribunal.

Table with columns: N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo. Lists debtors and their property details.

Table with columns: N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo. Lists debtors and their property details.

Table with columns: N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo. Lists debtors and their property details.

Table with columns: N° Rol, Deudor, Ubicación Avalúo. Lists debtors and their property details.

ELC. Santiago, 31 de agosto de 1966. BASES DEL REMATE: Mínimo para las posturas, los dos tercios del avalúo. Pago al contado del precio dentro de tercero día.

SECRETARIO

PAGUE SUS IMPUESTOS EN LA TESORERIA COMUNAL DE LA GRANJA



MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO. DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS. Dirección de Pavimentación Urbana. Solicitarse Propuestas Públicas. Para la ejecución de calzada hormigón cemento en diversas calles de la Comuna de ARAUCO...

Solicitarse Propuestas Públicas. Para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la Comuna de CONCEPCION... Solicitarse Propuestas Públicas. Para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la Comuna de CURACAVI... Solicitarse Propuestas Públicas. Para la ejecución de aceras de hormigón de cemento vibrado en diversas calles del balneario Peyhuén Comuna de CHANCO... Aviso de Postergación de Propuestas Públicas. Posterganse hasta nuevo aviso las propuestas públicas solicitadas para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la Comuna de VALPARAISO...

EL DIRECTOR

Tensión en Congreso Laborista

LONDRES, 3 (ANSA).—Presentes 1.250 delegados y los mil observadores, se abrió esta mañana en Brighton el 33º Congreso anual del Partido Laborista británico. El Congreso Laborista inició sus reuniones en una atmósfera tensa a causa de los incidentes registrados ayer en la iglesia Metodista, donde Wilson fue insultado por grupos de jóvenes.

PRECAUCIONES POLICIALES

Gran cantidad de policías montó guardia en el hotel donde se aloja el Primer Ministro, el edificio donde se lleva a cabo el Congreso, el Rank Entertainment Centre, para impedir que nuevas demostraciones contra la política británica sobre Vietnam perturben la paz del Congreso.

CONGRESO LABORISTA

Este fue abierto por el presidente del partido, el Ministro de Estado del "Foreign Office", Walter Padley, quien en su discurso inaugural invitó a los delegados "a mirar más allá de los problemas inmediatos y ver los ideales que nos unen". "Si el partido afronta la situación con coraje y lealtad, el Gobierno podrá permanecer por largo tiempo en el poder", dijo Padley.

se haya concentrado un enorme número de resoluciones sobre Vietnam, Rhodesia, ONU, etc. cosa que solamente permitiría pronunciar discursos brevísimos. Alláun pidió dedicarse más tiempo a tratar "problemas que interesan al futuro de la humanidad".

PRESENCIA DE WILSON

Cuando el Primer Ministro, Harold Wilson, entró en la gran sala del Congreso, acompañado por numerosos agentes de policía, no hubo reacciones entre los delegados. Aparte del debate sobre política exterior, la jornada más importante del Congreso será el miércoles, cuando se discutirá la situación económica y la política del Gobierno. Frank Cousins, Ministro de la Tecnología, a la cabeza de algunos sindicatos y la izquierda laborista, lanzarán un violento ataque a la política del Gobierno, especialmente en el terreno económico.

El señor Padley fue citado por el Presidente del Consejo Nacional de Gobierno Alberto Heber Usher, para una conversación que se prolongó por 35 minutos, en presencia del Ministro del Interior Nicolás Storace Arrosa.

Al finalizar la reunión el diplomático soviético y su intérprete se retiraron apresuradamente de la casa de Gobierno, sin prestar oídos a los requerimientos de la prensa.

DECLARACION DE HEBER

En cambio, el Presidente Heber, puntualizando que no se trataba de un acto oficial que correspondiera al Consejo Nacional en pleno, cualquier resolución o medida sobre el caso, dijo que había planteado al Encargado de Negocios de la URSS, "la inquietud con que el Gobierno observa la agitación sindical presente, que se refleja, según un informe del Ministerio del Interior, en la programación inmediata de once huelgas".



Ciudad de México. Dramática aventura vivió el muchacho de sólo 17 años, Francisco García, quien viajó escondido en el tren de aterrizaje de un avión Jet, desde Bogotá, Colombia, a esta ciudad. Aparece fotografiado mientras recibe atención médica en el Hospital de esta ciudad. (RADIOFOU UPI).

Argentina procesa a invasores nacionalistas de las Malvinas

USHUAIA (ARGENTINA).—(UPI).— Los 18 nacionalistas que la semana última "navidieron simbólicamente" a las Malvinas, regresaron hoy a territorio continental argentino a bordo del transportador "Bahía Buen Suceso".

El "Bahía Buen Suceso" también trajo a Ushuaia, a 20 pasajeros que viajaban a bordo del avión comercial tomado por los integrantes del "Comando Cóndor" para obligar a su piloto a descender en Port Stanley, capital del Archipiélago administrado por Gran Bretaña con el nombre de las islas Falkland y reclamado por la Argentina.

La llegada de la nave fue rodeada de estrictas medidas de seguridad y los 18 participantes en la operación permanecieron a bordo del transportador, adonde subieron agentes de la policía, y un juez federal, aparentemente para interrogarlos. Se ignora, sin embargo, si los miembros del "Comando", cuyo castigo prometió el Gobierno argentino, serán trasladados al norte o internados en la Gran Prisión Federal de esta capital.

ESCOLTA NAVAL

El transporte naval, que había zarpado en la madrugada del viernes de este pequeño puerto en la provincia de Tierra del Fuego, en el Extremo Meridional de la América del Sur, cerca de la zona Antártica, regresó a mediodía, escoltado por la fragata "Azopardo", que salió a su encuentro.

CONSULTAS POSTERGADAS

LONDRES, 3.—(ANSA).— Las consultas Anglo-Argentinas sobre el futuro de las islas Malvinas, que debían reanudar en estos días, han sido suspendidas hasta principios del mes próximo, según se informa hoy en Londres.

Fuentes informadas señalan que la postergación no tuvo como origen la reciente "invasión" de las islas o los disparos contra la Embajada británica de Buenos Aires, sino el hecho de que el nuevo Embajador argentino, Eduardo P. Mc Loughlin, todavía no ha llegado a Londres.

Campana de la Paz harán tañer hoy en la NU

NACIONES UNIDAS, 3.—(ANSA).— La "Campana de la Paz", que se encuentra en la sede de las Naciones Unidas, regresó ayer mañana sus repiques.

La decisión fue sugerida por el representante permanente de Nigeria ante las Naciones Unidas, Embajador S. O. Odebo, quien, en una propuesta formal al Secretario General de la ONU, U Thant, sugirió que la campana sonara durante algunos minutos antes de comenzar la ceremonia de apertura de la actual sesión de la Asamblea General.

La idea es también señalar con este sonido y con el valor simbólico que éste tiene, sobre la necesidad de divulgar el concepto de paz entre los hombres. La idea fue aceptada, pero la secretaria de las Naciones Unidas consideró oportuno concretarla en otra fecha.

El Encargado de Negocios soviético, había expresado que el caso escapaba a su conocimiento, pues "no era de su especialidad, que se encontraba relacionada a cuestiones culturales y comerciales y sólo ejercía la jefatura transitoria de la Embajada en ausencia del mérito por la "delegación" que como tal, por el fin del territorio de la "delegación" de Stalin-Beria, la eliminación del despotismo y el mantenimiento del nivel de vida.

Estudiantes asaltaron el Palacio del PDE. Sukarno

YAKARTA, 3 (UPI).— Tropas indonesias utilizaron bayonetas y la calata de los fusiles para rechazar tres tentativas de estudiantes anticomunistas de penetrar en el Palacio del Presidente Sukarno en esta capital.

Testigos del incidente dijeron que varios estudiantes de uno y otro sexo fueron alcanzados por los golpes y que por lo menos cuatro de ellos recibieron heridas de bayoneta.

Los estudiantes exigían que Sukarno, que no se encontraba en el Palacio, revelara su verdadera participación en la contabulación comunista frustrada el año último.

El choque se precipitó en momentos en que proseguía el dramático proceso por traición contra el ex Ministro de Relaciones Exteriores, Subandrio, ante el Tribunal Militar.

El Partido Comunista Indoneés (PKI), ahora disuelto, era financiado por Pekín, dijo hoy ante el Tribunal el ex Ministro de Relaciones Exteriores de Indonesia, Subandrio, bajo proceso por una presunta complicidad en los turbios hechos políticos de hace un año. El acusado precisó que antes del fracaso del golpe de Estado, en los comienzos de octubre, ignoraba los proyectos subversivos por ello es que no había aceptado "investigaciones" ni había informado al Presidente Sukarno.

Riquezas minerales de la Antártida son fabulosas

MOSCU, 3 (ANSA).— "Los recursos minerales de la Antártida consisten en una gran variedad de minerales todavía inexplorados", dijo Mikhail Ravich, un famoso geólogo soviético.

"Probablemente, la Antártida posee una concentración tal de recursos minerales que, pese a las adversas condiciones que allí existen, podría ser de gran provecho para su desarrollo", señaló.

El Presidente filipino anunció el aplazamiento en el aeropuerto de Manila al regreso de un viaje de 20 días en EE. UU. y Tokio.

CONFERENCIA ASIÁTICA

TOKIO, 3 (ANSA).— La reunión cumbre de siete países para resolver el problema de Vietnam que había sido proyectada para el 18 de octubre próximo, en Manila, se llevará a cabo a fines de este mes, dijo hoy el Presidente de Filipinas, Fernando Marcos.

El Consejo de Delegados de la Asociación Central de Fútbol, por unanimidad, ratificó anoche el acuerdo adoptado el lunes de la semana pasada y que era el que confirmaba a Antonio Labán como presidente de la entidad rectora del fútbol rentado por un nuevo período.

Breves del cable

WASHINGTON, 3 (UPI).— El ex senador Barry Goldwater declaró que el senador Robert F. Kennedy puede proponerse conquistar la candidatura presidencial del Partido Demócrata en 1968 y "quizá lo consiga".

En el curso de una entrevista por televisión, Goldwater, el candidato presidencial republicano derrotado en 1964 agregó sarcásticamente que Kennedy "se parece algo a Los Beatles y éstos son muy populares aquí".

TOKIO, 3 (ANSA-JP).— El Primer Ministro japonés, Eisaku Sato, ha sido internado en el Hospital de la Universidad de Tokio para ser sometido a un tratamiento por una inflamación renal —pielitis— que está padeciendo. El profesor Hideo Ueda, de la Universidad de Tokio, tras examinar el paciente, informó a la prensa que Sato tendrá que permanecer internado durante una semana.

RECIFE, 3 (UPI).— Los estudiantes chilenos Patricio Henríquez Mozmín y Herman Olegario Meza, detenidos el jueves último por haber ingresado legalmente en Brasil y ser sospechosos de desarrollar actividades subversivas recuperaron anoche su libertad.

El Consúl de Chile en Recife, Amauri Ramos, dijo que los dos jóvenes estaban en este país desde hace seis meses y que sólo había algunas irregularidades en sus pasaportes.

Contactos de Chile y Bolivia en la NU son sociales, dice Valdés

NACIONES UNIDAS, 3.— (UPI).— Los representantes de Chile y de Bolivia ante la Asamblea General dijeron hoy haber tenido contactos, pero negaron ambos que hubieran sido consultas encaminadas al establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países.

El Consejo de Delegados de la Asociación Central de Fútbol, por unanimidad, ratificó anoche el acuerdo adoptado el lunes de la semana pasada y que era el que confirmaba a Antonio Labán como presidente de la entidad rectora del fútbol rentado por un nuevo período.

El directorio de la Asociación Central de Fútbol acordó anoche a fijar para este fin de semana el siguiente calendario de partidos por la competencia oficial, en primera y segunda división.

Revolución china crea lucha interna dentro del Partido

PEKÍN, 3 (ANSA).— "Aún hay dirigentes comunistas chinos que deben ser purgados", advierte hoy el diario "Bandera Roja", órgano del Partido Comunista chino, refiriéndose a la necesidad de mantener una lucha interna para liberar al partido de elementos indeseables.

"La gran mayoría de los miembros de nuestro partido superó la prueba, pero existe todavía un puñado de personas que han sido víctimas de los proyectos de la burguesía, cubiertos de azúcar".

Las relaciones diplomáticas entre Chile y Bolivia han estado suspendidas desde el 14 de abril de 1962, cuando el gobierno de La Paz tomó esa decisión, porque Chile decidió aprovechar las aguas del Río Lauca para la construcción de la Central Hidroeléctrica de Chapiquilla.

El Vicepresidente de Bolivia, Luis Adolfo Siles Salinas, en respuesta también a la versión precedente de Santiago, dijo también que hubo "contactos" pero agregó: "Nosotros hemos visto en varias ocasiones de cancilleres amigos, hemos conversado sobre la posición de la América Latina frente a muchos problemas, algunos de los cuales figuran en la agenda de la asamblea y también en relación con la reunión de los presidentes".

Huelga cuprera en el Perú se esta tornando peligrosa

TACNA (Perú), 3 (ANSA).— La guardia de asalto tomó ayer el control de la ciudad de Toquepala, donde los trabajadores mineros se declararon en huelga hace unos días.

Los dirigentes empresarios locales declararon que de continuar el estado de tensión se verán obligados a reducir considerablemente la producción de la mina. Toquepala es hoy el más grande centro de producción cuprera del Perú y uno de los mayores del continente.

Los representantes de Chile y de Bolivia ante la Asamblea General dijeron hoy haber tenido contactos, pero negaron ambos que hubieran sido consultas encaminadas al establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países.

El directorio de la Asociación Central de Fútbol acordó anoche a fijar para este fin de semana el siguiente calendario de partidos por la competencia oficial, en primera y segunda división.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Los citados a comparecer el jueves 5, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el viernes 6, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Los citados a comparecer el jueves 5, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el viernes 6, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Los citados a comparecer el jueves 5, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el viernes 6, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el sábado 7, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el domingo 8, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Los citados a comparecer el lunes 9, a las 19 horas, al Tribunal son los siguientes: PRIMERA DIVISION: Universidad Católica; Colchagua; Prieto, Varas, Gallardo y Laube. Universidad de Chile; Sanchez y Hodge. Auxiliario Italiano; Ivanovic, Ferro, Valenzuela y Fumaroni. La Serena; Cauty. Unión Española; Arturo Díaz Rodríguez y Silva. O'Higgins; Torres, Carrasco, Abarca, Valdivia y el entrenador José Pérez.

Diplomáticos implicados en agitación sindical uruguayo

MONTEVIDEO, 3 (ANSA).— El Encargado de Negocios de la Unión Soviética, Miguel L. Mujin, fue advertido esta tarde de que debe cerrar toda intervención de personas integrantes de la misión diplomática a su cargo, en la agitación sindical que está afectando al país.

El señor Mujin fue citado por el Presidente del Consejo Nacional de Gobierno Alberto Heber Usher, para una conversación que se prolongó por 35 minutos, en presencia del Ministro del Interior Nicolás Storace Arrosa.

El señor Padley fue citado por el Presidente del Consejo Nacional de Gobierno Alberto Heber Usher, para una conversación que se prolongó por 35 minutos, en presencia del Ministro del Interior Nicolás Storace Arrosa.

Al finalizar la reunión el diplomático soviético y su intérprete se retiraron apresuradamente de la casa de Gobierno, sin prestar oídos a los requerimientos de la prensa.

DECLARACION DE HEBER

En cambio, el Presidente Heber, puntualizando que no se trataba de un acto oficial que correspondiera al Consejo Nacional en pleno, cualquier resolución o medida sobre el caso, dijo que había planteado al Encargado de Negocios de la URSS, "la inquietud con que el Gobierno observa la agitación sindical presente, que se refleja, según un informe del Ministerio del Interior, en la programación inmediata de once huelgas".

Papa rechaza la renuncia de Cardén

BOLONIA, 3 (ANSA).— El papa rechazó la renuncia presentada por el primer Cardenal de Uruguay, don José María Cardén, quien había renunciado por haber excedido los límites de edad.

Se comunicó hoy en Bolonia que el papa rechazó la renuncia presentada por el primer Cardenal de Uruguay, don José María Cardén, quien había renunciado por haber excedido los límites de edad.

El papa rechazó la renuncia presentada por el primer Cardenal de Uruguay, don José María Cardén, quien había renunciado por haber excedido los límites de edad.

Se comunicó hoy en Bolonia que el papa rechazó la renuncia presentada por el primer Cardenal de Uruguay, don José María Cardén, quien había renunciado por haber excedido los límites de edad.

La URSS devuelve a Nikita el olvidado merito politico

MOSCU, 3 (UPI).— El Partido Comunista ha comenzado a renunciar a la imagen del ex Primer Ministro soviético Nikita Khrushchev, para hacerlo menos "persona inexistente" de lo que ha sido desde su caída el 15 de octubre de 1964.

Khrushchev no solamente fue Primer Secretario del Partido Comunista, sino que también pronunció los discursos fundamentales de los históricos Congresos del Partido de los años 1956, 1959 y 1961, sobre todas las grandes reformas establecidas desde la muerte de Stalin, según dice un nuevo texto de historia que acaba de publicarse en Moscú.

El Partido Comunista ha comenzado a renunciar a la imagen del ex Primer Ministro soviético Nikita Khrushchev, para hacerlo menos "persona inexistente" de lo que ha sido desde su caída el 15 de octubre de 1964.

Khrushchev no solamente fue Primer Secretario del Partido Comunista, sino que también pronunció los discursos fundamentales de los históricos Congresos del Partido de los años 1956, 1959 y 1961, sobre todas las grandes reformas establecidas desde la muerte de Stalin, según dice un nuevo texto de historia que acaba de publicarse en Moscú.

Labán dara a conocer el jueves su mesa directiva

El Consejo de Delegados de la Asociación Central de Fútbol, por unanimidad, ratificó anoche el acuerdo adoptado el lunes de la semana pasada y que era el que confirmaba a Antonio Labán como presidente de la entidad rectora del fútbol rentado por un nuevo período.

El Consejo acuerda, además, otorgar al señor Labán otros poderes para que designe a su nuevo directorio, el entendido de que se incluye en esta posibilidad a los miembros actuales de la mesa directiva.

El Consejo de Delegados de la Asociación Central de Fútbol, por unanimidad, ratificó anoche el acuerdo adoptado el lunes de la semana pasada y que era el que confirmaba a Antonio Labán como presidente de la entidad rectora del fútbol rentado por un nuevo período.

El Consejo acuerda, además, otorgar al señor Labán otros poderes para que designe a su nuevo directorio, el entendido de que se incluye en esta posibilidad a los miembros actuales de la mesa directiva.

El lider debere viajar el domingo 9 a Temuco

El directorio de la Asociación Central de Fútbol acordó anoche a fijar para este fin de semana el siguiente calendario de partidos por la competencia oficial, en primera y segunda división.

Tercera fecha de la 2ª rueda del torneo de primera división:

SABADO 8
Estadio Santa Laura, 14 horas: Auxiliario Italiano con Santiago Morning, 16 horas: Ferroviarios con Unión Española.

DOMINGO 9
Estadio Nacional, 14 horas: Universidad de Chile con Magallanes, 16 horas: Colo Colo con La Serena.

El directorio de la Asociación Central de Fútbol acordó anoche a fijar para este fin de semana el siguiente calendario de partidos por la competencia oficial, en primera y segunda división.

Tercera fecha de la 2ª rueda del torneo de primera división:

SABADO 8
Estadio Santa Laura, 14 horas: Auxiliario Italiano con Santiago Morning, 16 horas: Ferroviarios con Unión Española.

DOMINGO 9
Estadio Nacional, 14 horas: Universidad de Chile con Magallanes, 16 horas: Colo Colo con La Serena.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

Record: 110 citaciones cursó el Tribunal

La cantidad record de 110 citaciones a jugadores, entrenadores, árbitros y guardalíneas que actuaron el pasado fin de semana en Primera División, Ascenso y Reservas.

Además de otra especial al Club de Deportes Colchagua, cursó anoche el Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol.

7 de diciembre: match "América-Europa" en Santiago

El enfrentamiento futbolístico entre las selecciones del Viejo y Nuevo Mundo fue ratificado por el Presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, Teófilo Salinas, de paso por Chile.- El segundo partido se jugará en Buenos Aires, el día 10

La estructuración de una nueva política directiva y de una preponderancia mayor del fútbol sudamericano en el concierto mundial, en el sentido de olvidar los errores pasados para crear una nueva orientación colectiva por parte de la Confederación Sudamericana, será el planteamiento que llevará el Presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, el peruano Teófilo Salinas, al próximo Congreso del organismo directivo continental que se inicia el 14 del presente en Buenos Aires.

Federación de Fútbol de Chile en el sentido de olvidar los errores pasados de los dirigentes sudamericanos en relación con la FIFA, y partir desde el próximo congreso de Montevideo echando las bases de una reestructuración que tienda fundamentalmente a dar preponderancia al bloque sudamericano frente a la mayoría europea existente en la Federación Internacional de Fútbol Asociado.

India eliminó a Japón en la Copa Davis, por 4 a 1

TOKIO, 3 (UPI).— India pasó hoy a semifinales interzonas en la competencia por la Copa Davis de Tenis al vencer a Japón por cuatro a uno, en las finales del Oriente.

—"Mi posición personal, que es la posición que plantearé en el Congreso es la de jerarquizar a los dirigentes sudamericanos y, por ende, a la propia Confederación Sudamericana, incluyendo personeros de nuestra zona en los comités de la FIFA, para que en lo sucesivo los sudamericanos no tengamos que lamentar criterios —ya sea en arbitrajes o en cualquier otro sentido— que nos perjudiquen frente a los bloques europeos".

EUROPA - AMERICA Los dos partidos a jugarse entre las selecciones de Europa (Tefa) y Sudamérica, el primero de los cuales se efectuará el 7 de diciembre también están considerados en el temario del Congreso Sudamericano, aunque no necesitan la aprobación para realizarse, informó el dirigente Teófilo Salinas.

—"Estimamos que es una gran iniciativa, y por la naturaleza de esta competición la Federación Chilena tiene todo el apoyo de la Federación Peruana y de la Confederación Sudamericana. Es una eficaz manera de poner en contacto al fútbol joven del mundo y en esto Chile cuenta con todo nuestro apoyo".



Teófilo Salinas, presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, estuvo ayer de paso en Santiago. Presente en "La Nación", fue recibido por el Director, Juan Goñi, junto al cual, y al Jefe de Deportes, Jorge Fernández, departó algunos momentos antes de su partida con destino a Lima.

FUTBOLERIAS

Es 500 PARA CADA CRACK DE LA "U" POR JUGAR MAÑANA

La directiva de la Rama de Fútbol de Universidad de Chile acordó cancelar a sus jugadores, por el partido que sostendrá mañana contra Nacional de Montevideo, la suma de \$ 500.— Esta cantidad es fija. Es decir, gansen o pierdan los defensores del chuncho con los "charruas", cada integrante del plantel profesional que esté en actividad, se hará acreedor a ella.

Cross de Temuco, que ha estado ausente del cuadro desde hace varias fechas a raíz de una lesión, por la cual debió ser operado en Buenos Aires está ya entrenando con el resto del plantel sureño.

licito permiso para viajar a Santiago y por ello no fue de la partida.

JUGO CORTES Pero en cambio jugó por el equipo de Reservas el mediozaguero Juan Cortés, que también ha estado ausente del equipo de honor, por continuas dolencias.



LEPE EN REPOSO A raíz del golpe que sufrió en el partido contra Everton, y que lo dejó con una herida cortante en su codo derecho, el zaguero Hugo Lepe, de Colo Colo, deberá permanecer varios días en reposo absoluto.

REAPARECE HONORINO Miguel Moccioia, entrenador de Green Cross de Temuco, confirmó el sábado en el Estadio Santa Laura que existían muchas probabilidades de que el próximo domingo, cuando les toque recibir a Universidad Católica en el estadio local reaparezca en la oncenita sureña en el piloto de ataque Honorino Landá.

ABELEDADO Cuando Serena debió viajar a Temuco para jugar su primer partido por la rueda de revanchas, el argentino Abeledo se negó a integrar la delegación por estar impago de su sueldo de agosto.

SANCION PARA Cuando Serena debió viajar a Temuco para jugar su primer partido por la rueda de revanchas, el argentino Abeledo se negó a integrar la delegación por estar impago de su sueldo de agosto.

Como hemos informado en esta oportunidad, los estudiantes universitarios ofrecerán un "Clásico como los de antes", según sus propias expresiones. Para ello han preparado sobre un libretto de los alumnos de esa casa superior de estudios, Fernando Alarcón y Eduardo Ravanal, y música del estudiante de medicina, Alberto Matucana un espectáculo denominado "Ayer fue Mañana".

Nacional llega hoy para actuar ante U. de Chile

Mañana en el Estadio Nacional se realiza este encuentro.— A todo costo fue montado espectáculo "Ayer fue Mañana".— Acto culmine del Aniversario de la FECH.— "Fuegos Artificiales nunca vistos en Santiago" prometen sus organizadores

Hoy, a las 13.40 horas, llega a Los Cerrillos el avión que trae hasta nuestra capital al equipo de Nacional, de Montevideo, puntero absoluto del Campeonato de Fútbol 1966, de Uruguay, y que mañana se medirá con el cuadro de Universidad de Chile, como número de fondo del gran espectáculo que ha montado la Federación de Es-

tudiantes de Chile (FECH). El elenco uruguayo logró en su último compromiso, en Montevideo, el domingo, empatar sin goles con su tradicional adversario, Peñarol, actual campeón de América, y mantener su ventaja de cuatro puntos sobre su más cercano perseguidor

Para el compromiso de mañana, Nacional, según lo establecen los contratos firmados, deberá actuar con todos sus titulares, esto quiere decir que veremos una vez más a Sosa, Paz, E. Alvarez, Esparrago, Urruzmendí, Domingo Pérez, Viera, Cincunegui, Maniceras, y demás astros del elenco oriental.

La presentación, contará en una de sus fases con la irradicación "copucha", hoy desaparecida del Clásico Universitario, y luego del desarrollo de todo el libreto, se culminará con la "mas grande y fastuosa expresión de fuegos artificiales, vista en Santiago", según afirman los organizadores. Este acto estará a cargo de tres estudiantes especialistas en pirotecnia de la Universidad de Chile.

Así piensan celebrar su aniversario los muchachos de la FECH y de paso, demostrar que se puede montar un espectáculo de esta naturaleza a gran costo, por universitarios, nos dijeron los encargados de la celebración, que han planteado esto como un desafío a Rodolfo Soto, el talentoso director de los Clásicos Universitarios.

Virgil (9) y Viera, delanteros de Nacional de Montevideo, se congratulan por el gol que anotó para vencer a U. Católica 3 a 2. Esta escena es de la Copa de Campeones, mañana puede repetirse cuando Nacional enfrente a la "U" en el Estadio Nacional.

Como hemos informado en esta oportunidad, los estudiantes universitarios ofrecerán un "Clásico como los de antes", según sus propias expresiones. Para ello han preparado sobre un libretto de los alumnos de esa casa superior de estudios, Fernando Alarcón y Eduardo Ravanal, y música del estudiante de medicina, Alberto Matucana un espectáculo denominado "Ayer fue Mañana".

La única condición es que el ex campeón mundial de peso pesado debe encontrarse en buenas condiciones físicas.

Tanto Liston como su sucesor, Cassius Clay, fueron suspendidos por la Asociación Mundial de Boxeo —a la que pertenece Nevada— por haber violado sus reglamentos sobre las cláusulas de revancha, en un contrato de pelea suscrito en 1964.

ES INEFECTIVO QUE CHILE SE ELIMINE CON COLOMBIA

El Dr. Teófilo Salinas, presidente de la Confederación Continental de Fútbol, manifestó que de ninguna manera Chile puede eliminarse con Colombia como error de procedimiento y no se de fuese se ha estado informando, y no pueden eliminarse porque ninguno de los dos países ha sido campeón Sudamericano de fútbol y sólo aquellos que hayan alcanzado ese título serán cabezas de serie.

Muy preocupado estaba el presidente del fútbol continental ante las deformadas ideas que existen en torno al próximo torneo sudamericano. "Estas contradicciones las he escuchado en todos los países", dijo Salinas.

se empleará, siguió diciendo el Dr. Salinas, es el siguiente: pasan a las finales de Montevideo directamente Uruguay como país sede y Bolivia, por ser el último campeón sudamericano. Luego habrá cuatro cabezas de serie para las eliminatorias. Argentina, Brasil, Paraguay y Perú. Estos han ganado torneos sudamericanos y contra ellos, de acuerdo al sorteo que se hará el 14 del mes en curso en Buenos Aires, se enfrentarán Chile, Colombia, Ecuador y Venezuela. Esto se hará mediante partidos de ida y vuelta en cada uno de los países y con un tercer match en cancha neutral en caso de empate. Si éste persistiera, se recurriría al gol average", terminó diciendo Teófilo Salinas.

curso en Buenos Aires, se enfrentarán Chile, Colombia, Ecuador y Venezuela. Esto se hará mediante partidos de ida y vuelta en cada uno de los países y con un tercer match en cancha neutral en caso de empate. Si éste persistiera, se recurriría al gol average", terminó diciendo Teófilo Salinas.

Misa en memoria del billarista Alberto Rubio O.

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento del destacado billarista internacional chileno, Alberto Rubio Olivares (Q.E.P.D.), familiares, amigos y deportistas le ofrecerán mañana una misa, que le será oficiada a las 9 horas, en el Templo de San Francisco.



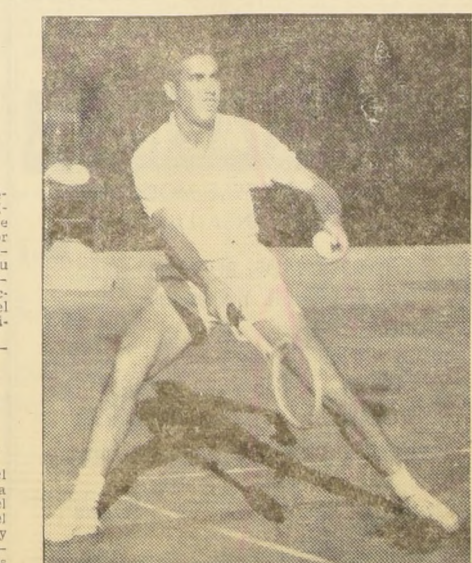
Por el Jet de Aerolíneas Peruanas, llegaron ayer las delegaciones de Perú y Ecuador, que vienen a tomar parte en el Campeonato Sudamericano de Tenis que se inicia el jueves, en el Estadio Español. En la foto gráfica están los deportistas hermanados, junto al avión que los trajo. De traje claro, los peruanos; de oscuro, los ecuatorianos. (Foto Cerrillos).

BOCA Y ESTUDIANTES VIENEN CON SUS EQUIPOS TITULARES

Quedaron registrados en la Asociación Central los contratos respectivos para las presencias de Boca Juniors y Estudiantes de la Plata, de Colo Colo, que actuará frente a Boca Juniors, en el festival que está organizando el Circuito de Periodistas Deportivos, el próximo miércoles 12 de octubre, en el Estadio Nacional, ocasión en que se aprovechará además para hacer entrega de los Condones a los Mejores Deportistas en cada rama de 1965.

El magno programa doble internacional se iniciará a las 14 horas, y en él actuarán la Gran Banda de la Guarnición, Tanto Estudiantes de la Plata, que viene de ganar a Vélez Sarsfield, por la cuenta mínima, como Boca Juniors, que cumplió una exitosa gira por canchas de Europa, han comprometido la asistencia de su plantel titular, incluyendo a todos los seleccionados que actuaron por Argentina en el último Torneo Mundial realizado en Inglaterra.

El magno programa doble internacional se iniciará a las 14 horas, y en él actuarán la Gran Banda de la Guarnición, Tanto Estudiantes de la Plata, que viene de ganar a Vélez Sarsfield, por la cuenta mínima, como Boca Juniors, que cumplió una exitosa gira por canchas de Europa, han comprometido la asistencia de su plantel titular, incluyendo a todos los seleccionados que actuaron por Argentina en el último Torneo Mundial realizado en Inglaterra.



Manuel Santana: Le dará especial jerarquía al campeonato internacional que anuncia Argentina para el 20 del mes en curso.

EL JUEVES PARTE S. A. DE TENIS

Definitivamente el Campeonato Sudamericano de Tenis se iniciará el jueves 6, en los courts del Estadio Español. Esta es la fecha primitiva fijada por la Federación Chilena de Tenis. Se pensó iniciarlo antes, pero el retraso en la llegada de Perú, Ecuador y Brasil, determinó a los organizadores volver al jueves como día definitivo para realizar el evento.

Por lo pronto desde ayer se encuentran en Santiago, los integrantes de las delegaciones de Perú y Ecuador, esperando que en la madrugada de hoy arriben los equipos de Argentina y Uruguay, con lo que se completarán ocho países participantes, ya que Venezuela anunció oficialmente no poder competir.

El sorteo de las copas se efectuará hoy, a mediodía, en un acto especial, en el que estarán presentes los representantes de todos los países que invitará de honor al torneo, esta anunciada para pasado mañana, el día 5 de octubre.

La llegada de Anita Luzana, mañana jueves.

TORNEO INTERNACIONAL DE TENIS ORGANIZA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 3 (ANSA). Los vencedores el año último del Campeonato Internacional de Tenis de la República, el italiano Nicola Pietrangeli y la norteamericana Nancy Richey, aseguraron su participación en el próximo campeonato sudamericano, que comenzará el 20 del actual. Así se informó hoy en esta capital. Intervendrán en el citado torneo abierto los equipos de los Estados Unidos y Brasil para la Copa Davis, la brasileña María Esther Bueno, la norteamericana Billie Jean Moffitt de King (campeona de Wimbledon), la norteamericana Rosemary Casals, el húngaro Istvan Guljaspán, el español Manuel Santana (campeón de Wimbledon), el español José Luis Arilla, el australiano Ken Fletcher y los mejores jugadores de Chile, la Argentina Perú y otros países sudamericanos. Será el más importante campeonato de tenis realizado en la Argentina.

El sorteo de las copas se efectuará hoy, a mediodía, en un acto especial, en el que estarán presentes los representantes de todos los países que invitará de honor al torneo, esta anunciada para pasado mañana, el día 5 de octubre.

El sorteo de las copas se efectuará hoy, a mediodía, en un acto especial, en el que estarán presentes los representantes de todos los países que invitará de honor al torneo, esta anunciada para pasado mañana, el día 5 de octubre.

LEVANTARON SANCION IMPUESTA A LISTON

LAS VEGAS (Nevada) 3 (UPI).— La Comisión Atlética de Nevada resolvió que Sonny Liston puede reanudar su carrera en este Estado en el momento que pida la autorización respectiva. La única condición es que el ex campeón mundial de peso pesado debe encontrarse en buenas condiciones físicas.

Entre otros asuntos, la Comisión reconoció que la decisión de Nevada, vuelta del reciente encuentro entre el campeón de peso liviano José Torres y Eddie Cotton, pudo haber tenido veinte segundos menos de duración. El caso pasó a consideración de la Fiscalía General porque la Comisión, según se informó, necesita asesoramiento para tomar una decisión respecto a la discutida vuelta. Cotton presentó una reclamación sobre el particular después de haber sido derrotado, por decisión, en el encuentro de 15 rounds efectuado el 15 de agosto pasado.

UNION ESPAÑOLA, CAMPEON DE PIMPON EN DOBLES

Renato Mateluna, Hugo Alarcón, vencieron en la final a los campeones sudamericanos de clubes, Osvaldo Flores-Felipe Rojas. Hoy se inicia el 4.º Torneo Individual Femenino

Con la victoria del binomio integrado por Renato Mateluna y Hugo Alarcón ambos de Unión Española, se resolvió el torneo de dobles de pimpon, organizado por la Asociación Santiaguina.

Este certamen, que se realizó en el local del Rufino Melero, resultó bastante interesante, al actuar varias parejas de indudable categoría. La misma final que determinó la victoria de los hispanos sobre el binomio internacional del Municipal, compuesto por Osvaldo Flores, campeón nacional, y Felipe Rojas, indica una gran actuación de los ganadores.

Los 41x39 con que finalizó la confrontación establecieron una mínima diferencia de capacidad que dieron por consiguiente a la lucha los matices propios de una gran confrontación.

De nada valieron los valerosos esfuerzos de los recientes campeones sudamericanos de clubes ante el entusiasmo y recursos de los jugadores hispanos.

Los resultados generales de la serie de honor fueron los siguientes: 1º Renato Mateluna-Hugo Alarcón (UE); 2º Osvaldo Flores-Felipe Rojas (M); 3º Luis Astill-Luis Puentes; 4º Luis Valenzuela-Armando González; 5º Ismael Castro-Hugo Ibáñez; 6º Jorge Morales-Luis Muñoz; 7º Ramiro Rivera-Fernando Inzunza; 8º Alejandro Barahona-Fernando Inzunza.

En el torneo de primera categoría resultó campeón el binomio de Juan Rojas y Osman Román que superaron en la final a Julio Varela-Juan Caviedes.

Por el torneo individual extraordinario de varones y que se disputó sin la participación de los ocho mejores jugadores del ranking de la Asociación Santiaguina, dio como ganador a Marcial Barahona, de Municipal.

En el de segunda el campeón fue Fernando Inzunza, del Gimnástico Arturo Prat.

Prosiguen las actividades competitivas esta noche a las 20 horas, en la cancha del Gimnástico Arturo Prat, con el Cuarto Campeonato Individual Femenino y Segundo Individual de Varones.



"Tenemos un déficit de 27 mil escudos y la posibilidad que nos protesten cheques que dimos en garantía para cubrir compromisos de la Rueda de Clasificación del Mundial", quien expone esta caótica situación es el vicepresidente de la Asoc. de Punta Arenas, Arturo Curtzen que visitó LA NACION acompañado del delegado suplente Víctor Riesco, que aparece de pie junto a nuestro cronista A. L. P.

Básquetbol de Punta Arenas en difícil situación económica

Para plantear una delicada situación de origen económico se entrevistará esta tarde con el Directorio de la Federación de Básquetbol, el Vicepresidente de la Asociación de Punta Arenas Arturo Curtzen y el delegado Oscar Azar a quienes acompañará además el delegado suplente Víctor Riesco.

El viejo del dirigente sureño a nuestra capital tiene como único objetivo hacer ver ante las autoridades ceteras de la difícil situación económica que atraviesa la entidad puntarenense, producto del déficit de 27 mil escudos, que quedó luego de efectuada la Rueda Clasificación del Campeonato Mundial Extraordinario. Es tan grave la situación que temen que en cualquier momento puedan protestar cheques que han girado en garantía para cubrir compromisos.

El vicepresidente Arturo Curtzen, acompañado del delegado suplente Víctor Riesco, estuvo en nuestra redacción para exponer esta situación y dar las razones que argumentarán ante el organismo rector: "En el contrato que hicimos con la Federación, en una de sus cláusulas señalamos que en el caso que la Asociación de Punta Arenas llegara a conseguir un haber estimable, entregaríamos una parte a la Federación, si esta no alcanzaba a conseguir financiar el Torneo Extraordinario, señaló Curtzen, con esto estábamos demostrando que teníamos la mejor intención de cooperar con el organismo superior en todos los aspectos, por eso ahora creemos tener derecho a que sean ellos quienes cooperen con nosotros para salir de esta situación que se nos hace insostenible. Las Asociaciones dependen de la Federación, pero no sólo para acreditar delegados ni estar comunicándonos por cartas de todos los acuerdos y de las iniciativas, creemos que este contacto y esta dependencia van más lejos aún, la de velar por el buen desenvolvimiento de sus Asociaciones y en lo posible solucionar problemas de todo tipo. Lo hacemos conscientes que en la organización del Mundial Extraordinario no sólo estaba involucrado el prestigio de la Federación, sino también la solvencia y seriedad de todas las Asociaciones que cooperaron para que esto fuera realidad. Se ha anunciado que el certamen dejó una utilidad de cerca de 80 mil escudos, pues bien, a nosotros nos corresponde ayuda para sacar adelante este problema. La Asociación de Punta Arenas, sin temor a equivocarme debe

entregaron oportunamente al Comité del Mundial y que además tienen el aval de haber sido la única Asociación que lo hizo cuando se le exigió, las restantes cancelaron la suma, pero cuando consiguieron financiar esta cantidad por intermedio de la venta de entradas.

No dudamos que la directiva que ahora preside Carlos Salamovich sabrá dar una solución atinada al problema y presentarlo al Consejo de Delegados de la Federación, que es a la postre el organismo que determinará y buscará la solución.



Elida Avaria, vicecampeona nacional de pimpon, puede esta noche rehabilitarse de las dos últimas derrotas sufridas a manos de la juvenil Erika Medina.

NOVIOS

Compre sus argollas en la fábrica más antigua de Chile

CASA "SOSTIN"
Fábrica de argollas

Calle NUEVA YORK N° 66
Garantía, seriedad, rapidez
Liquidación de relojes. No confundir

NUEVA YORK 66

UNIVERSIDAD DE CHILE

Hospital Clínico J. J. Aguirre. Ley N° 15.076

Llámanse a concurso para proveer al siguiente cargo:

SERVICIO DE URGENCIA Y RESIDENCIA

1 Ayudante 2º con 24 horas semanales de trabajo.

Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el día 20 de octubre a las 12 horas, en la Dirección del Establecimiento calle Santos Dumont 999.

LA DIRECCION

BANCO DE CHILE

Notarías que atenderán el pago de letras y facturas de la Oficina Central y de las Sucursales locales que se indican:

OFICINA CENTRAL: Notaría Azócar — Hasta E° 150.—
Huérfanos 1044.
Notaría Chadwick — E° 151 a E° 500.—
Huérfanos 1157
Notaría García — E° 501 a E° 1.000.—
Palazuelos
Huérfanos 1284.
Notaría Echeverría Vial E° 1.000 o más
Teatínos 273.

Sucursal BANDERA: Notaría Fernando Escobar — Morandé 442 —
Tel. 87355.

id. ESTACION: Notaría Eliseo Peña — Compañía 1068 —
Tel. 68349.

id. 10 DE JULIO: Notaría Luis Azócar — Huérfanos 1044 —
Tel. 63650, y
Notaría Gustavo Montero — Llano Subercaseaux 2751 — Paradero 2, Gran Avda.

id. LA VEGA: Notaría Fernando Escobar — Morandé 442 —
Tel. 87355.

id. LAS CONDES: Notaría Fernando Escobar — Morandé 442 —
Tel. 87355.

id. Nuiña: Notaría Demetrio Gutiérrez — Huérfanos 1227,
Tel. 83055.

id. PROVIDENCIA: Notaría Fernando Escobar — Morandé 442 —
Tel. 87355.

id. SAN PABLO: Notaría Fernando Escobar — Morandé 442 —
Tel. 87355.

id. SAN DIEGO: Notaría Luis Azócar — Huérfanos 1044 —
Tel. 63650, y
Notaría Jorge de Solminhac — Gran Avenida Jos; Miguel Carrera 4271 — S. Miguel.

id. VITACURA: Notaría Jaime García P. — Huérfanos 1284 —
Tel. 63950.

VISTAZOS AL HOCKEY

Este mes de octubre promete bastante actividad para los hockeyistas infantiles y juveniles del país.

La primera competencia de carácter nacional se realizará este fin de semana, en Huachipato, contando con la participación de quintetos seleccionados de Universidad de Chile, Universidad Católica, Las Condes, Viña del Mar, Concepción y dueños de casa.

El interés que desde muy temprano se despertó entre los dirigentes y jugadores infantiles, fue más notorio en los condinos, que con mucha anterioridad se entrenaron para el evento sureño, que lleva entre sus objetivos principales el de promover torneos de importancia, que repercutan en un mejor nivel técnico posterior de sus cultores.

La Asociación de Huachipato consciente de la validez que para el futuro de este deporte tienen los elementos infantiles, se lanzó de lleno a concretar esta empresa, que les significa un riesgo serio para las siempre débiles arcas de las instituciones rectoras de actividades netamente amateurs.

Cabe si lamentar una deserción en esta primera competencia. Ella no es otra que la de Santiago, sin duda la Asociación de mayor fuerza hockeyística, que a última hora decidió negar su concurso por razones que para ellos son poderosísimas e insalvables. Los jugadores del Liceo Leon Prado, que fueron sus representantes, no podrán hacerlo, ya que perderían algunos días de clases. Junto a lo anterior el hecho que los niños deberían quedar alojados en Huachipato, en casas de personas amigas al hockey sureño.

En todo caso dirán presente la totalidad de las asociaciones del país.

INTERNACIONAL JUNIORS AD PORTAS

Lo que a simple vista parece poco realizable, luego cuando el empuje y espíritu de trabajo de algunas personas le dan forma hasta hacerlo todo una realidad, merece el reconocimiento y respaldo de quienes están cerca de sus actividades.

Esto vale para los dirigentes de la Asociación de Hockey de Santiago, que se han embarcado en la realización de un Campeonato Internacional Juniors en nuestra capital.

Todos los detalles organizativos han sido previstos y es así como los días comprendidos del 14 al 16 de octubre ofrecerán a los aficionados a este deporte el buen quinteto sanjuanino de la República Argentina "Estudiantil", quien alternará con Thomas Bata, Audax Italiano y Miguel León Prado.

Auspician esta temporada internacional que vendrá a levantar presión e interés en Santiago, la Ilustre Municipalidad de San Miguel, que junto a las diversas actividades deportivas, culturales y artísticas que ha desarrollado con motivo de la celebración del septuagésimo aniversario de la comuna, piensa rubricarlas con este evento.

La cancha del Liceo Miguel León Prado, ubicada justamente en San Miguel, está siendo ampliada en su capacidad, con la incorporación de nuevas bancas.



Estadio Italiano tiene varios de sus integrantes en la selección de hockey infantil de la Asoc. de Las Condes, que va al 1er Torneo Nacional de Huachipato. Carlos Rovira, Humberto Mazzarelli, Reto Haller y Roberto Watt. Agachados: Isalo Dezerega, Giovanni Dezerega y Carlos Arce.

al gas debe su vida...

La iluminación eléctrica se caracterizó en sus primeras tentativas por efímeros asomos de luz. Edison dio vida a la primera lámpara eléctrica de luz estable, doblegando la fragilidad del vidrio con la llama del gas. También hoy, la moderna maquinaria usada en Chile en la fabricación de las Ampolletas General Electric usa gas... GAS REFINADO, 100% puro y útil.

GASCO
CIA. DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

EL GAS CEDIO SU LUZ - PERO DA VIDA A MEJOR LUZ

TEATROS

MARU, Huérfanos 786 (397907). - 19, 15 y 21, 15 horas. Compañía de Clivio Leguía y Lucho Córdoba, presenta: "Quiero ver a Miosottos".

REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1249 (50657). - 19 y 23 horas. Compañía de Revistas Homosexuales.

CINES (horario fijo)

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49801). - 15, 18, 30 y 22 horas. Los espadados. Not. y agregados. Mayores de 18 años.

GUIA DEL ESPECTADOR

ROTATIVOS

ASTOR, Estado 257 (392112). - Rotativo desde las 13 horas: Los amantes de Villa Florida. EE. UU., colores. Mayores de 18 años.

ROTATIVOS

ASTOR, Estado 257 (392112). - Rotativo desde las 13 horas: Los amantes de Villa Florida. EE. UU., colores. Mayores de 18 años.

ROTATIVOS

ASTOR, Estado 257 (392112). - Rotativo desde las 13 horas: Los amantes de Villa Florida. EE. UU., colores. Mayores de 18 años.

ROTATIVOS

ASTOR, Estado 257 (392112). - Rotativo desde las 13 horas: Los amantes de Villa Florida. EE. UU., colores. Mayores de 18 años.

NILO, Manjitas 879 (392078). - Rotativo desde las 11 horas: Dominique. EE. UU., comedia, musical. Menores.

LLEGAN HOY LOS FAMOSOS ARTISTAS DEL CIRCO MOSCÚ

Orden de los espectáculos soviéticos en el Teatro Caupolicán, desde el próximo viernes 7.



OLEG LOZOVIK, con su grupo de trapecistas, es uno de los veinte grandes atracciones que por primera vez nos en el famoso Gran Circo de Moscú, desde el próximo viernes 7, en el Teatro Caupolicán.

Los famosos artistas seleccionados del Circo de Moscú llegan hoy, por primera vez, a nuestro país, en el avión Iberia de las 13.30 al Aeropuerto de Los Cerrillos, para cumplir una breve temporada en el Teatro Caupolicán.

Teatro Caupolicán comienza el próximo viernes 7, a las 8 de la noche. El sábado 8, a las 10, y el domingo 9, a las 11. El domingo 10, a las 12. El domingo 11, a las 13. El domingo 12, a las 14. El domingo 13, a las 15. El domingo 14, a las 16. El domingo 15, a las 17. El domingo 16, a las 18. El domingo 17, a las 19. El domingo 18, a las 20. El domingo 19, a las 21. El domingo 20, a las 22. El domingo 21, a las 23. El domingo 22, a las 24. El domingo 23, a las 25. El domingo 24, a las 26. El domingo 25, a las 27. El domingo 26, a las 28. El domingo 27, a las 29. El domingo 28, a las 30. El domingo 29, a las 31. El domingo 30, a las 32. El domingo 31, a las 33.

RECITALES EN INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO

RECITAL DE CELLO Y PIANO. El miércoles 5 de octubre, a las 19 horas, la cellista norteamericana Marilyn Sherwin ofrecerá en el Instituto Chileno-Norteamericano un recital de cello, acompañado al piano por Elvira Savi.

UNIVERSIDAD CATOLICA Departamento de Música

RECITAL DE DUOS Y LIEDER. SYLVIA WILCKENS, SOPRANO. EDUARDO LIRA, TENOR. RUDY LEHMANN, PIANISTA. OBRAS DE: Haendel - Mozart - Haydn - Wolf - Schumann.

HOY C.B. 138 EMISORAS CRUZ DEL SUR

HOY MARTES 4 DE OCTUBRE "CINE EN SU HOGAR" CIA. DE RADIOCINE ELBA GATICA con Franklin Caicedo Cecilia Soler Andrés Rojas Merphy Mario Derval. 9.00 "ARABESQUE". 17.00 "AMOR EN LA TARDE". C.B. 138 RADIO CRUZ DEL SUR SIEMPRE EN SU HOGAR

REMATE

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

REMATE DE LOS LOCALES COMERCIALES DE LOS EDIFICIOS QUE SE INDICAN, DE PROPIEDAD DE ESTA INSTITUCION, A REALIZARSE HOY DIA 4 DE OCTUBRE DE 1966, A LAS 10 HORAS, EN LA OFICINA N° 818 (SUBDEPARTAMENTO ADMINISTRACION DE PROPIEDADES), 8° PISO DE AVENIDA B. O'HIGGINS N° 1371, ANTE EL NOTARIO SR. EDUARDO FREDES

ALIAGA, SUPLENTE DEL TITULAR DON PEDRO AVALOS BALLIVIAN, LA VENTA SE EFECTUARA EN CUMPLIMIENTO A LA RESOLUCION DEL HONORABLE CONSEJO DE LA CAJA, DE FECHA 11 DE AGOSTO DE 1966. - PODRA PARTICIPAR TODO POSTOR.

Table with columns: UBICACION, Superficie M2, TASACION REAJUSTADA, MINIMO 85%. Lists various properties for sale with their locations, areas, and estimated values.

BASES DE REMATE DE LOS LOCALES COMERCIALES DE PROPIEDAD DE LA CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

- 1.- Podrán participar en el remate todos los postores, sean éstos imponentes de la Institución, como extraños a ella.
2.- Para tener derecho a participar en el remate cada postor deberá depositar ante el Notario designado para su realización, en dinero efectivo o vale vista bancario, tomado a nombre del postor y endosado a favor de dicho Notario, una cantidad equivalente al 10% del mínimo señalado para cada caso.
3.- El valor o precio que resulte en el remate de los locales se pagará con una cuota al contado equivalente al 15% de dicha cantidad y el saldo deberá pagarse en 20 cuotas trimestrales, iguales y vencidas, con el 2% de interés anual acumulativo y el 12% de interés penal, también anual, en caso de mora o simple retardo.
4.- La parte o saldo de precio a plazo y los dividendos correspondientes serán reajustables en la forma y condiciones determinadas por el artículo 2 con Fuerza de Ley N° 2, de 31 de julio de 1959, y sus modificaciones posteriores.
5.- Para garantizar el pago del saldo de precio, intereses, reajustes, costas, si las hubiere, y la obligación de mantenerse al día en el pago de los servicios comunes, contribuciones y otros, el adjudicatario deberá constituir primera hipoteca sobre la propiedad que adquiere, a favor de la Institución vendedora.
6.- El sólo atraso en el pago de una cuota trimestral hará exigible el total de la obligación, la que se tendrá como de plazo vencido.
7.- Los inmuebles que se rematan se venden como cuerpo cierto, sin relación a su cabida en el estado en que se encuentran al día del remate, con todos sus usos, derechos, costumbres, libros de travesanes, con las solas excepciones de la hipoteca que deberá constituirse para garantizar el pago del saldo de precio y otros y las contenidas en el respectivo Reglamento de co-propiedad, dictado por la Caja vendedora.
8.- En consecuencia, no habrá derecho a reclamación alguna por parte de los compradores, sobre superficies - que se indica en el prospecto como mero dato ilustrativo - estado de los servicios comunes, que se presume conocido por los compradores. Además, queda establecido expresamente que el remate no comprende, de manera alguna, las instalaciones y demás que sean pertenencia de los actuales arrendatarios u ocupantes.
9.- Dentro del precio de la adjudicación se entenderá incluido el derecho de dominio sobre los bienes comunes y el de servirse de ellos en la forma establecida en el Reglamento de Co-propiedad.
10.- La entrega de la propiedad subastada se entenderá hecha al momento de inscribirse en el registro de propiedades del Conservador de Bienes Raíces correspondiente. Es de cargo del subastador obtener la desocupación del inmueble que adquiere sin que la Institución vendedora tenga responsabilidad alguna al respecto.
11.- Los gastos de escritura, inscripciones, impuesto de transferencia y demás que se derive del remate, serán de cargo total y exclusivo del comprador.
12.- El adjudicatario deberá manifestar claramente, al momento del remate, si obra personalmente o por mandato de un tercero, en cuyo caso deberá individualizar con exactitud al mandante.
13.- La cuota al contado deberá ser enterada, íntegramente, al Notario que efectuó el remate, dentro del plazo de cinco días contados desde su realización. Dentro del mismo plazo, el adjudicatario deberá concurrir a la Caja y hacer entrega de los antecedentes necesarios para la redacción de la escritura respectiva.
14.- La Caja no remitirá el borrador de la correspondiente escritura de compraventa a la Notaría sin que el comprador le haya enterado el valor necesario para proceder a practicar las inscripciones dominio e hipoteca, y obtener las certificaciones respectivas.
15.- La escritura pública de compraventa será extendida ante el Notario que efectuó el remate y deberá ser suscrita y cancelada todos los derechos e impuestos, por el comprador, dentro del plazo que la Caja le notifique.
16.- El Reglamento de co-propiedad dictado por la Institución formará parte integrante de la escritura de compraventa, como igualmente el cuadro de porcentajes relativo a los bienes comunes y otros.
17.- Si el subastador no pagare la diferencia resultante entre el valor de la cuota al contado y el valor de la garantía depositada dentro del 5º día, o no inscribiera la escritura y cancelare todos los derechos e impuestos dentro del plazo de 15 días corridos contados desde su notificación por carta certificada, o no diere cumplimiento a las disposiciones legales y reglamentarias en vigencia; o no hiciera entrega de los antecedentes necesarios para confeccionar la escritura de compraventa respectiva, también dentro del 5º día, perderá, a título de indemnización de perjuicios, el dinero que haya depositado para participar en el remate.
18.- La Institución vendedora no está obligada a formar títulos, si el comprador, de la propiedad que este subasta.
19.- En todo lo no contemplado en las presentes bases de remate regirán las disposiciones del DFL. 39, sus modificaciones y reglamentos disposiciones que se entienden conocidas por el subastador y todos los postores, en general, por el sólo hecho de participar en el remate. Para cualquier consulta dirigirse al Sub-Depto. de Administración de Propiedades, Oficina 818 de Avenida Bernardo O'Higgins N° 1371; de 14 a 17 horas, lunes a viernes y de 9.30 a 11.30 sábados.

NOTA: Las superficies indicadas en este prospecto deben ser consideradas como mero dato ilustrativo y, por lo mismo, no son causal para reclamos ulteriores por posibles diferencias; tal como se expresa en la cláusula séptima de las bases. El alhajamiento de la Sala de Teatro o Cine comprende las butacas, alfombras, cortinas, aire acondicionado y écran. El demás implemento, como máquinas de proyección, etc., no son propiedad de esta Institución y, por lo mismo, no se incluye.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

COMUNALES

MAIPU, Círculo de Abril 19 (Fono 571530). - Rotativo desde las 17 horas: Nuevo festival del Pájaro Loco. La flecha y la cruz. MUNICIPAL (San Bernardo). - Rotativo desde las 14 horas: Caballero a la medida. El rifle imparable. NACIONAL (Punta Alto). - Rotativo desde las 13 horas: Rostros olvidados. Siete contra Roma. La revista de la comedia M. G. M. PLAZA, Puente Alto. - Descanso. PLAZA (Talagante, fono 66) - Descanso.



Aquí estamos de nuevo ALBERT and CHARLES para traerles las novedades que se han producido en el ambiente artístico porteño.

Las festividades patrias significaron para el ambiente porteño, y en especial para los dueños de boites y restaurants, que presentan espectáculos artísticos, unas fiestas bastantes fructíferas. Prácticamente con ello salvaron el mes y un poco más...

Vimos a Tito Silva, el buen trompetista de la Rueda Portefa, realizar una imitación al estilo Louis Armstrong, tocando y cantando... Tiene pasta y se nota que es un enamorado de su instrumento y del músico norteamericano.

Linda Condall llegó a "Pancho" para cumplir compromisos en el "American Bar Dos"... baila bastante bien y la verdad es que le hace honor a su nombre.

Mario Zelta, el popular cantante de tangos, arduo por estos lados visitando a su mamá y como buen hijo salió de peso con ella y su hermanita... a poco andar se encontró en "La Portefa" con los Hnos. Carbones (Victor, Ernesto y Attilio) que tienen este rincón bohemio y que amenizan con su propia orquesta... Total Mario terminó cantándole a "su viejita" a dúo con Héctor Morea.

La Hostería "Don Flor", de Quilpué, se incorporó a los establecimientos que presentan los fines de semana sus desfiles artísticos-musicales. Su nuevo dueño, Víctor Mella, señaló que piensa presentar los mejores números en su amplio local, comenzando con "Los Principes del Tango", que son todo un suceso en la provincia. Felicitaciones para Don Víctor y a los artistas y músicos ya saben que tienen una nueva fuente de trabajo.

Un casamiento de campanillas se anuncia en el ambiente porteño y uno de los contrayentes se dice que es Johnny el hombre de la trompeta maravillosa. ¿Con quién? La verdad que esto es aún un misterio. Ya se sabrá...

Juan Romagnoli anda feliz y contento. ¿Los motivos? Tiene ventajosas proposiciones que está estudiando. Gusta su canto.

Uno de "Los Vargas", que acaba de regresar de los EE.UU., anduvo por estos pagos visitando sus amistades y de paso arreglando posibles contratos. Héctor Armando Vargas fue muy bien atendido por María Muñoz, propietaria de La Sirena y por Bianquita Gallardo, de Boite Hollywood. Su amigo del alma, Armando Canales, también lo festejó, según nos contaron, hasta que las velas no ardieron.

Para someterse a una nueva intervención quirúrgica a una pierna se hospitalizó hace pocos días en el Instituto Traumatológico de Valparaiso, doña Blanca Gallardo, propietaria de Boite Hollywood. Estará ausente del ambiente por lo menos 15 días. Todos sus artistas y personal le han deseado una pronta recuperación.

Silvia Segovia anda más "quemada que un incendio". Debutó en Café Chéco y se resbaló, quebrándose el brazo izquierdo. Está totalmente enyesada y tendrá para 30 días por lo menos. Pobre Silvia. Tendrá que tener paciencia, mucha paciencia.

Comunicamos a los auditores del programa de los artistas en este puesto que la audición "CANDILEJAS PORTEÑAS", que se irradia por C.B. 78, Radio Caupolicán, cambió de horario a partir del 19 de octubre. Ahora se escucha de 18 a 18.30 horas. Sus animadores habituales, Alberto Martínez y Carlos González así lo han hecho saber y gustosos cumplimos con informarles.

Joel Gaete director artístico de "La Caverna del Diablo", estuvo muy enfermo del estómago y como hijo prodigo volvió al lado de su mamá. Ya está bien al pie del cañon en su habitual labor, pero dice que no toma más ni una gota "de agua".

Manuel Fuentealba, con Lucho Donoso y Gabriel Naranjo, son los componentes del original conjunto que ellos bautizaron como los Principes del Tango. Un cantor, un bandoneón y un guitarrero, que han sabido imponer un original estilo y que están convirtiéndose en los regales del ambiente. Es un buen número digno de figurar en la mejor cartelera capitalina. Tienen hasta escenografía propia. ¿Que tal? Y no van más Candilejas. Hasta la próxima.

UN "DON JUAN" PARA LA RISA



El Teatro de la Universidad Técnica del Estado nos ofrece el estreno, y por primera vez en castellano, de "DON JUAN", pieza del autor brasileño Guilherme Figueiredo. Este curioso relato de los amores y desvarios del famoso amante de la literatura universal está tomado bajo un aspecto jocoso. El personaje ya no es el amante irresistible que pasea su amor y su espada por la corte española sino todo lo contrario. Le molesta la fama donjuanesca que posee, se queja que vive envuelto en una atmósfera de leyenda que ni siquiera ha inventado y su timidez hacia las mujeres lo hacen ser un personaje muy especial. Nadie comprende a este Don Juan que quiere decir "te amo" sin que estas palabras dejen de tener un aire canalla. Es sordido, según él, que las mujeres rehúsen su cariño sin sobrealitos, su cariño volencioso y sin deseos, apenas un cariño dentro de un destino común... Con estos antecedentes podremos ver "Don Juan" de Guilherme Figueiredo en la Sala Bulnes desde el próximo jueves, en vermouth a las 19.30 horas. La pieza tiene en su repertorio a Igor Cantillana, egresado de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile, acompañado por Juan Quezada, Oscar Ripoll, Norma Vidal y Gladys del Río. La dirección general es de Raúl Rivera, quien ha dirigido para la Sociedad de Arte Escénico, "Aryema", para la Compañía de los Cuatro, "El Ojo Público y el Oído Privado", y para el Instituto del Teatro, una de las tres obras de "Tres Tennessee Williams". En el grabado, Gladys del Río, Norma Vidal, Oscar Ripoll, Juan Quezada e Igor Cantillana en una escena de este próximo estreno de "El Teknos".

Surge nueva cantante popular

Desde poco más de diez días una nueva voz se ha agregado a las cancionistas populares. Se trata de Ruth Kent, que hasta ahora había sido conocida como primera voz del viajado Trío Panamericano. Ruth resolvió trabajar solita y obtuvo inmediatamente sus primeros contratos en los shows de los restaurantes "Germania" y "Capri", donde se presenta actualmente con un repertorio donde alterna las interpretaciones de tangos y de música tropical.

El éxito de Ruth como solista ha sido rápido y ya tiene firmado contrato con el sello Odeón para grabar un 45 r. p. m. con dos temas de su repertorio. En noviembre realizará un viaje a Montevideo, donde se presentará diez días en boites y televisión a través del intercambio de artistas suscrito entre el Canal 13 y la televisión del Uruguay. Sus mayores éxitos son el tango "Te seguiré queriendo" y las cumbias "La pollera colorá" y "Ay, qué cumbia".

Ruth Kent nos manifiesta que sus ambiciones son seguir trabajando y superándose cada día más. Desea grabar y hacer giras, pero sin alejarse nunca completamente del país. Se confiesa enamorada y cree que correspondida.



RUTH KENT

PERRO VEDETTE



Hijo de un perro pastor alemán y una collie, Rinin es uno de los perros amaestrados más inteligentes de la escena. Su conductor es Luis Carrasco Jiménez, de nacionalidad peruana. Ha presentado a Rinin en el Teatro Caupolicán y en el programa Gran Sábado Gran del Canal 9. Rinin asombra por su rapidez y precisión para obedecer más de ochenta órdenes diversas, entre ellas: distinguir las letras del abecedario para formar las palabras que se desee; simular la muerte o atacar con ferocidad sin producir daño. Después de su paso por Chile, Rinin sigue viaje a Argentina.

BREVES DE TEATRO

De gran remolienda estuvo anoche la comuna de San Miguel. Iniciando el festival artístico con que esta semana celebra sus setenta años de vida, el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile ofreció en el Teatro Gran Avenida, la festiva comedia de Alejandro Sieveking "La Remolienda", que dirigiera Víctor Jara, y en la que trabajan Carmen Bunster, Felicia Castro, Tennyson Ferrada, Mario Lorca, Sonia Mena, Claudia Paz Kerry Keller, María Gastellone, Lucho Barahona, Eduardo Barril, Jorge Boudón, Tomás Vidiella y Rubén Sotocoll.

Mañana miércoles se presenta el Taller de Arte Dramático en San Bernardo. Ofrecerá una conferencia dramatizada sobre "Panorama del Teatro Chileno" y se presentará "La Mariposa", de Miguel Littin. Esta función cuenta con el auspicio de la Escuela de Cultura Artística de esa ciudad. El Taller se presentará en el local de Freire 585. Colaboran en esta presentación: Gabriela Medina, Sonia Roa, Hernán Poblete, Jorge Cabrera, Carlos Muñoz y Enrique Galardo.

La próxima semana parten "Los Cuatro" a Punta Arenas. Llevan en el repertorio: "El Ojo Público" y "El Oído Privado" de Peter Shaffer; "Luv", de Murray Schisgal; y "El Diario de un Loco", de Nicolás Gogol.

Héctor Carvajal está haciendo la transcripción musical para las canciones de "Marat-Sade", de Peter Weiss, el aplaudido a la vez que discutido dramaturgo alemán contemporáneo. "Marat-Sade", obra de apasionada polémica, será el próximo estreno del ITUCH en el Antonio Varas.

AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION

50 PESOS LA PALABRA

GRAN CIRCO DE MOSCU

PATROCINADO POR LA EMBAJADA DE LA URSS

EL ESPECTACULO MAS FAMOSO DEL MUNDO

CIRCO DE OSOS DE VALENTIN FILATOV

PROXIMO VIERNES 7 DEBUT

TEATRO CAUPOLICAN EMPRESA CHILENA

20 ATRACCIONES SOVIETICAS

NO VISITARA PROVINCIAS NI SERA TELEVISADO



RECITAL LIRICO

M. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

JUEVES 6 A LAS 18,30 HORAS

Con la participación de los renombrados artistas: Manuel Ausensi - Jorge Algorta - Eduardo Ferracani - Marta Rose - M. Elena Guíñez

Las mejores arias del repertorio operático. A BENEFICIO DE LAS OBRAS EDUCACIONALES DE LA FUNDACION 'MARIA LUISA HECHENLEITNER'

PRECIO DE LAS LOCALIDADES:
Sillón de Orquesta . . . Eº 20.— Balcón Eº 8.—
Platea Baja 18.— Anfiteatro pref. 5.—
Silla Palco 1.a 17.— Anfiteatro gral. 3.—
Silla Palco 2.a 14.— Galería 2.—

TEATRO MUNICIPAL

ENTRADAS EN VENTA

V. TEXTO DEL DEBATE
-Se abrió la sesión a las 16 horas 15 minutos.
El señor ISLA (Presidente en ejercicio). En el nombre de Dios se abrió la sesión...

sobre creación de una Escuela en la Colonia Esmeralda, de la comuna de Renegó.
Del señor Olave, relativo a la reparación del local de la Escuela N° 24 de Valdivia...

Cámara de Diputados

SESION 47ª ORDINARIA, EN MARTES 13 DE SEPTIEMBRE DE 1966

(De 16.15 a 21.35 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES ISLA Y SIVORI

Secretario, el señor Cañas Ibáñez; Prosecretario, el señor Kaempfe

(Versión Oficial)

El señor KAEMPF (Prosecretario). Se han recibido:
1º.- Un Mensaje con el cual S. E. el Presidente de la República...

De los señores Koenig y Olave, acerca de las causas de la suspensión del desayuno y del almuerzo escolar...

Con el primer formulario observaciones al proyecto de ley despatchado por el Congreso Nacional...

Del señor Duñes, sobre reparación de camino que une las localidades de Ajiyal y de Santa Delina...

El que autoriza a la Municipalidad de la Cisterna para contratar empréstitos...

Del señor Jaque, relativo a la paralización de las faenas de construcción del Aeropuerto Internacional de Carriel-Sur...

El que permite la rebaja de pasajes para los alumnos y profesores que realizan giras de estudios autorizadas...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

El que consulta fondos para la ejecución de obras públicas en las provincias de Valparaíso y Aconcagua...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

El que otorga a la Corporación de Fomento de la Producción la suma de los fondos destinados a la creación y desarrollo de Cooperativas de Electrificación Rural...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

El que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

El que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

El que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

Montedónico, Zorrilla y Phillips solicitan permiso constitucional para ausentarse del país por un plazo superior a treinta días...

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

1.- CALIFICACION DE URGENCIA.
El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Su Excelencia el señor Sivi, Presidente del Partido Comunista...

2.- PERMISO CONSTITUCIONAL.
El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Su Excelencia el señor Sivi, Presidente del Partido Comunista...

3.- ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.
El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Su Excelencia el señor Sivi, Presidente del Partido Comunista...

4.- EXENCION DEL REQUISITO DE LA NACIONALIDAD CHILENA A PROFESORES EXTRANJEROS PARA INGRESAR A LA ADMINISTRACION PUBLICA.
El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Su Excelencia el señor Sivi, Presidente del Partido Comunista...

El que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

Del señor Rodríguez, don Manuel, relativo a la construcción de un camino que une a Chonchi con Terao...

5.- Proyecto que exime de la obligación de contar con nacionalidad chilena a los profesores extranjeros que tengan título reconocido por el Estado...

6.- Proyecto que modifica el artículo 17 del Código de Minería en cuanto exige el permiso del Presidente de la República para ejecutar labores mineras...

7.- Proyecto que modifica normas relativas al arrendamiento de terrenos fiscales en Magallanes...

8.- Proyecto que otorga a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

9.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

10.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

11.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

12.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

13.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

14.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

15.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

16.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

17.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

18.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

19.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

20.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

21.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

22.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

23.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

24.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

25.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

26.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

27.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

28.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

29.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

30.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

31.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

32.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

33.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

34.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

35.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

36.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

37.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

38.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

39.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

40.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

41.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

42.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

43.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

44.- Proyecto que modifica la ley 15.733 que autorizó a la Municipalidad de Peñafiel para contratar empréstitos...

corresponde votar el proyecto que faculta al Presidente de la República para fijar las rentas de arrendamiento de los terrenos fiscales de Magallanes...

El señor CAÑAS (Secretario). Dice el proyecto: "Artículo 1º.- Facilitase al Presidente de la República para fijar las rentas de arrendamiento de los terrenos fiscales de Magallanes en un porcentaje que no será inferior al 3% ni superior al 6% del avalúo vigente en cada año..."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

nos que con una extensión de 20.590 m2. consulta el regulador para planificar la explotación de Santa Rosa...

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio). Terminada la Cuenta.

mentos de Copiapó, Huasco y Freirina de la provincia de Atacama.

La libre importación contemplada en el artículo 10 de la ley N° 12.838 queda limitada a las siguientes mercancías:

- Partida 83 Vacunos en pie para mataderos; 114 Arroz; 153 Yerbos mate; 154 Carne de cerdo no elaborada, congelada o enfriada; 184 Carne de vacuno frigorizada o enfriada; 190 Grasas comestibles vacuinas; 191 Manteca de cerdo; 192 Mantequilla; 212 Aceite comestible; 213 Aceite animal prima; 215 Azúcar refinada blanca.

Las importaciones contempladas en el artículo 20 de la ley quedan limitadas a la leche condensada (partida 196).

La Comisión a que se refiere el artículo 29 citado será integrada además por un representante de los Alcaldes de las Municipalidades de Huaspartamentos de Copiapó, Huasco y Freirina. En caso de empate decidirá el Ejecutivo.

Artículo transitorio.— El nuevo miembro que integrará la Comisión que deberá ser designado dentro de los 15 días siguientes a la publicación de esta ley en el Diario Oficial, terminará sus funciones conjuntamente con los demás miembros.

La obligación de la Comisión de terminar semestralmente el contingente de imponentes de mercaderías, se cumplirá por lo que respecta a los departamentos de Copiapó, Huasco y Freirina por una vez las necesidades para el resto del presente año.

Igualmente, la fijación semestral de las prestaciones que se refiere el artículo 39 de la ley N° 12.838 en lo que respecta a los departamentos de Copiapó, Huasco y Freirina, deberá regir por primera vez sólo por el resto del presente año.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

Se le parece a la Honorable Cámara, se aprueba. El señor FUENTEALBA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Solicito el señalamiento unánime de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Fuentealba.

Habría acordado? Acordado. Puede hacer uso de la palabra el Honorable señor Fuentealba.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, la verdad es que siendo nosotros representantes de la provincia de Coquimbo este proyecto nos merece cierta reserva.

Nuestra provincia siempre a ido quedando aislada del resto del país. Uno de los aspectos que tienen serios problemas, es precisamente, en las provincias del norte. Ahora se nos dice que se va a sustraer de este mercado una parte de Atacama, lo que respecta a la carne de vacuno y de cerdo, a las grasas comestibles, a la manteca de cerdo, productos cuya obtención constituye una industria de los pequeños agricultores y campesinos de la provincia de Coquimbo. Nos vamos a ver obligados a votar en contra de este proyecto, porque lo consideramos inconveniente para los intereses de la provincia que representamos.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

Se le parece a la Honorable Cámara, se aprueba. El señor FUENTEALBA.— Que se vote! El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

El señor FUENTEALBA.— Terminada la votación del proyecto.

11.—CREACION DE ZONAS DE TURISMO POPULAR. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto. No 8 que crea las zonas de turismo popular.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— No se va a leer? El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable Cámara, algunos señores Diputados han solicitado que se lea la lectura de los proyectos que están votando; para proceder a la votación, la Mesa toma asiento y guardar silencio.

El señor Secretario va a leer el proyecto. El señor CANAS (Secretario).— El proyecto dice: "Artículo 1º.— Creación de zonas de turismo popular, las cuales serán determinadas de acuerdo con las modalidades que establece esta ley."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Solicito el señalamiento unánime de la Sala, para conceder la palabra, por dos minutos, al Honorable señor LORCA, don Alfredo.

El señor LORCA (don Alfredo).— Me permite, señor Presidente? El señor ARAVENA (don Jorge).— Que vuelva a Comisión. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Solicito el señalamiento unánime de la Sala, para conceder la palabra, por dos minutos, al Honorable señor LORCA, don Alfredo.

Comisión. Así se cumpliría con la idea de leerla y con el pedido de la colega señora Auziler.

El señor CLAVEL.— Es un cumplimiento de los acuerdos de los Comités, Honorable colega.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Si le parece a la Honorable Cámara, y por las razones indicadas por el Honorable señor LORCA, se acordará volver a Comisión este proyecto.

14.—TRANSFERENCIA DE TERRENOS A SUS ACTUALES OCUPANTES. EN TALCAMAVITA, PROVINCIA DE CONCEPCION. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto N° 11, que autoriza al Presidente de la República para transferir a sus actuales ocupantes determinados terrenos de Talca, comuna de San Rosendo.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

El señor CANAS (Secretario).— Autoriza a Su Excelencia el Presidente de la República para que transfiera gratuitamente a sus actuales ocupantes determinados terrenos de Talca, comuna de San Rosendo.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

El señor CANAS (Secretario).— Autoriza a Su Excelencia el Presidente de la República para que transfiera gratuitamente a sus actuales ocupantes determinados terrenos de Talca, comuna de San Rosendo.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

12.—OTORGAMIENTO DE LA CALIDAD DE BIENES NACIONALES DE USO PUBLICO A LOS PASAJES Y VIAS DE ACCESO A CASAS-HABITACIONES. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto N° 9, que asume a la calidad de bienes nacionales de uso público a todos los pasajes y vías de acceso a casas-habitaciones para el solo efecto de que reciban los beneficios públicos de las avenidas y calles públicas.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

16.—FRANQUICIAS ADUANERAS PARA LA INTERNACION DE ESPECIES DESTINADAS A LA SOCIEDAD RADIO TAXI 33 LTDA. DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto N° 13, que concede franquicias aduaneras a la internación de especies destinadas a la Sociedad Radio Taxi 33 Limitada de Santiago.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

13.—DECLARACION DE AREAS HABITACIONALES DE DETERMINADOS SECTORES DE LA COMUNA DE SANTIAGO.— ENVIO DEL PROYECTO RESPECTIVO A COMISION. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto N° 10, que declara áreas habitacionales determinadas sectores de la comuna de Santiago.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

20.—VENTA DE PROFIEDEDES DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL A SUS ACTUALES OCUPANTES. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 17, que ordena al Servicio de Seguro Social vender a sus actuales ocupantes todas aquellas propiedades que no pudo enajenar, por impedimentos legales o reglamentarios.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—DENOMINACION DE CARLOS ALESSANDRI ALTAMIRANO PARA LA AVENIDA PRINCIPAL DE LA COMUNA DE VALPARAISO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18, que denomina Carlos Alessandri Altamirano la Avenida Principal de la comuna de Valparaíso.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

22.—EXENCIONES TRIBUTARIAS PARA LAS FUNCIONES DE CINE DEL CUERPO DE BOMBOS DE ANCHIL, PROVINCIA DE CHILE. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 19, que concede exenciones tributarias para las funciones de cine del Cuerpo de Bomberos de Anchil, provincia de Chile.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

23.—EXENCIONES TRIBUTARIAS PARA LAS FUNCIONES DE CINE DEL CUERPO DE BOMBOS DE ANCHIL, PROVINCIA DE CHILE. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 19, que concede exenciones tributarias para las funciones de cine del Cuerpo de Bomberos de Anchil, provincia de Chile.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba. Aprobado. Terminada la votación del proyecto.

18.—DENOMINACION DE AVENIDA DOCTOR CARLOS MONCKEBERG PARA LA AVENIDA DEL MAR Y BALNEARIO DEL TAPALCAYO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto N° 15, que cambia el nombre de una calle en la comuna de El Tabo.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— La Avenida del Mar, y su continuación, actualmente denominada "Paseo del Pacífico" de la comuna del mismo nombre de la provincia de Santiago, se denominará en lo sucesivo "Avenida Doctor Carlos Monckeberg".

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Es una vergüenza leer esta forma.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Su Señoría tiene derecho a expresar su opinión votando en contra del proyecto.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Nadie sabe de qué se trata.

El señor MORALES (don Carlos).— Censure a la Mesa.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

Si le parece a la Cámara, se procederá en esta forma. Acordado.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— El proyecto está contenido en el boletín N° 10.631. El señor Secretario le va a dar lectura.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Es una vergüenza leer esta forma.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Su Señoría tiene derecho a expresar su opinión votando en contra del proyecto.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Nadie sabe de qué se trata.

El señor MORALES (don Carlos).— Censure a la Mesa.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir gratuitamente a la Ilustre Municipalidad de San Antonio, un terreno de una superficie de 19 hectáreas aproximadas, ubicado en la zona denominada "Dunas de Lillole" y destinado por el Ministerio de Agricultura, a vivero forestal, en la comuna y departamento de San Antonio, dentro de los siguientes límites especiales: norte: "Dunas de Lillole", sur: en 275 metros con Obras Portuarias y Alcantarillado de la Dirección de Obras Sanitarias; oriente: Estero de Lillole, y poniente: en 270 metros, con Parque Nacional de Turismo "Dunas de Lillole"."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación general y particular el proyecto.

21.—TRANSFERENCIA DE UN TERRENO, SITUADO EN LAS DUNAS DE LLOLEO, A LA MUNICIPALIDAD DE SAN ANTONIO, PROVINCIA DE SANTIAGO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar el proyecto que figura con el número 18.

El señor CANAS (Secretario).— Dice así: "Artículo 1º.— Desafectase de su calidad de bien nacional de uso público y autorízase al Presidente de la República para transferir

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la observación del Ejecutivo al artículo 4º, que consiste en reemplazarlo.

Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Honorable Cámara, se rechazará la observación y se insistirá en el texto aprobado por el Congreso.

Acordado. En discusión la observación del Ejecutivo al artículo 5º, que consiste en reemplazarlo. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Honorable Cámara, se rechazará la observación y se insistirá en el texto aprobado por el Congreso.

Acordado. En discusión la observación del Ejecutivo al artículo 6º del proyecto de la Cámara, que consiste en reemplazar la coma (,) después de la frase "a que se refiere el artículo 3º" e intercalar en el artículo 3º siguiente: "o el artículo 4º". Se trata de una adición. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Acordado. En discusión finalmente, la observación del Ejecutivo al artículo 9º, que dice: "Intercálate, entre las frases "en el artículo 3º" y "de esta ley" la expresión: "o en el artículo 1º". Se trata de una adición. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Acordado. Terminada la discusión de las observaciones. 25.-MODIFICACION DE LA LEY N° 7.295, EN LO RELATIVO A LA ASIGNACION FAMILIAR.— OBSERVACIONES DEL EJECUTIVO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde discutir y votar las observaciones formuladas por Su Excelencia el Presidente de la República al proyecto de ley que modifica la ley N° 7.295, con el objeto de hacer extensivo el beneficio de asignación familiar a los hijos mayores de 18 años que cursen estudios secundarios y a los hijos naturales propios de los padres que imponden de la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

—Las observaciones del Ejecutivo, impresas en el boletín N° 10.455-0, son las siguientes: "ARTICULO UNICO. "Ha suprimido la letra c). "Ha agregado el siguiente inciso nuevo: "Reemplazar la letra c) del artículo 2º del decreto con fuerza de ley N° 245, de 1963 por la siguiente: "c) Los hijos mayores de 18 años y menores de 23 años que acrediten con certificados competentes que siguen cursos regulares, secundarios, universitarios o de especialidad técnica. El pago se efectuará hasta el 31 de diciembre del año en que dichos hijos lleguen a los 23 años de edad."

—La letra c) que por el artículo único aprobado por el Congreso Nacional, se agregaba al artículo 27 de la ley N° 7.295, y que el Ejecutivo propone suprimir, decía: "c) Agrégase como inciso (n)º el siguiente: "El mismo derecho señalado en el inciso precedente se reconocerá a los empleados que tengan a su cargo madrastra o hermanos menores de 18 años o mayores de esa edad, siempre que sean inválidos."

El señor ISLA (Vicepresidente).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

prestaciones familiares que está en estudio. Por otro lado, el Ejecutivo vetó la disposición que hacia extensivo este beneficio a los empleados que tuvieron a su cargo madrastra o hermanos menores de 18 años o mayores de esta edad, siempre que sean inválidos, porque tal beneficio viene incluido en el proyecto ya mencionado. Eso es todo, señor Presidente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación la primera observación del Ejecutivo, que consiste en suprimir la letra c) del artículo único del proyecto. Si le parece a la Cámara, se aprueba. El señor PALESTRO.— ¡Votemos!

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En votación. —Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 27 votos; por la negativa, 16 votos.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Aprobada la observación del Ejecutivo. En votación la segunda observación, que agrega un inciso nuevo al artículo único del proyecto. Si le parece a la Cámara, se aprobará la observación del Ejecutivo. Aprobada. Terminada la discusión de las observaciones.

29.-AUTORIZACION A LA MUNICIPALIDAD DE RIO NEGRO, PROVINCIA DE OSORNO, PARA CONTRATAR EMPRESTIMOS OBSERVACIONES DEL EJECUTIVO. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde tratar el proyecto que figura en el artículo 3º del Orden del Día. Son las observaciones del Ejecutivo al proyecto que autoriza a la Municipalidad de Río Negro para contratar empréstitos.

—Las observaciones del Ejecutivo, impresas en el boletín N° 10.442-0, son las siguientes: "ARTICULO 1º. "Reemplázase en el artículo 1º el guarismo "quientos mil escudos (E\$ 500.000)", por este otro "trescientos mil escudos (E\$ 300.000)".

"ARTICULO 3º. "Sustitúyense las siguientes cantidades en los rubros correspondientes a las letras que a continuación se expresan: "En la letra a) reemplázase la suma de E\$ 100.000, por E\$ 70.000. "En la letra b) reemplázase la suma de E\$ 60.000 por E\$ 50.000. "En la letra d) reemplázase la suma de E\$ 60.000 por E\$ 30.000. "En la letra f) reemplázase la suma de E\$ 60.000 por E\$ 30.000. "En la letra g) reemplázase la suma de E\$ 70.000 por E\$ 40.000. "Suprímese la letra i). "En la suma total la cifra E\$ 500.000 reemplázase por la de E\$ 300.000.

El señor ISLA (Vicepresidente).— En discusión todas las observaciones, porque están íntimamente relacionadas las unas con las otras, de suerte que hay que discutir las y votarlas en conjunto. El señor ARANCIBIA.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA.— (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las observaciones del Ejecutivo. El señor CARDEMIL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor ARANCIBIA.— Señor Presidente, nosotros, los demócratas, vamos a rechazar las observaciones de Su Excelencia el Presidente de la República a este proyecto de ley.

De ahí que nosotros, por la experiencia que tenemos con respecto de estos problemas municipales, vamos a apoyar la posición del Honorable colega demócrata, señor Mario Arancibia, rechazando también las observaciones del Ejecutivo. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación las observaciones del Ejecutivo. Se van a votar en una sola votación. Si le parece a la Honorable Cámara, se rechazará las observaciones del Ejecutivo.

Rechazadas. Si le parece a la Honorable Cámara, se insistirá en el texto primitivo del Congreso. Acordado. Terminada la discusión de las observaciones. El señor ACUNA.— Muy bien.

30.-MODIFICACION DEL DECRETO CON FUERZA DE LEY N° 226, EN LO RELATIVO A LA INSTALACION DE SUCURSALES DE FARMACIAS.— CUARTO TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde votar en quinto trámite constitucional el proyecto de ley que figura en el boletín N° 9782-S bis, que modifica el artículo 220 del Decreto con Fuerza de Ley N° 226 en lo relativo a la instalación de sucursales de farmacias en las localidades donde no hubiere estos establecimientos regentados por farmacéuticos o químico-farmacéuticos.

—Las modificaciones del Senado son las siguientes: Ha sustituido el texto del proyecto por el siguiente: "Artículo 1º.— Agrégase al artículo 220 del DFL N° 226, de 1931 el siguiente inciso segundo: "Cuando no obstante lo dispuesto en el inciso anterior, haya localidades sin atención farmacéutica, podrá autorizarse que las farmacias en lugares donde no existen, o químico-farmacéuticos instalen una sucursal en aquellas a las que estará bajo su responsabilidad y vigilancia periódica y será atendida por un práctico o un auxiliar de farmacia. Con todo, no podrá autorizarse más de una sucursal de cada farmacia, y no más de dos en cada localidad."

Artículo 2º.— Dentro del plazo de seis meses, el Presidente de la República fijará el texto refundido del DFL N° 226, de 1931, con sus modificaciones posteriores, y ordenará una edición de ese texto por intermedio de la Editorial Jurídica de Chile."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para votar de inmediato el proyecto en discusión. Acordado. Cerrado el debate. En votación. Corresponde votación secreta. Si le parece a la Cámara, se omitirá el trámite de votación secreta. Acordado. En votación la insistencia de la Cámara en el rechazo del artículo 2º nuevo introducido por el Senado. Si le parece a la Sala, se acordará no insistir.

31.-EXTENSION DEL BENEFICIO DE ASIGNACION FAMILIAR A LOS HIJOS CUYAS MADRES VIVAN A SUS EXPENSAS.— TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Corresponde tratar el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

—Las modificaciones del Senado impresas en el Boletín N° 7.106-S bis, son las siguientes: "ARTICULO UNICO. "Ha pasado a ser artículo 1º, con el contenido que figura en el artículo 2º nuevo, ha agregado el siguiente: "Artículo 2º.— Condónanse a los obreros municipales las sumas proyectadas para asignación familiar durante el año 1965."

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión el proyecto de ley que figura en el artículo 12 de la Tabla, que aclara las disposiciones que conceden el goce de asignación familiar cuando la persona causante de ella es madre del imponente.

Presidente, la modificación introducida por el Honorable Senado en el artículo 2º según la cual se condona "a los obreros municipales las sumas percibidas en exceso por asignación familiar durante el año 1965". El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— No se trata de eso! ¡Estamos hablando de otro proyecto! El señor CLAVEL.—... se origina en una indicación hecha por nosotros para que estas sumas pagadas erróneamente fueran condonadas, ya que hay un informe de la Contraloría General de la República que obliga a los obreros municipales a devolver esta suma.

—Todos conocen la situación por que atraviesan las clases asalariadas en Chile. Si no están pagados, no tienen para comer, mucho menos van a tener para hacer estas devoluciones que ha ordenado la Contraloría. Por esta razón, el Senado introdujo este artículo 2º que beneficiará a los obreros municipales que percibieron esas sumas sin tener conocimiento de que lo hacían al margen de la ley. En consecuencia, nada tiene que ver con el proyecto anunciado por el señor Valenzuela, porque no toca este punto. Mas que eso, el proyecto anunciado ha sido repudiado, generalmente, por todos los sindicatos de empleados y obreros.

El señor VALDES PHILLIPS (don Arturo).— ¡Equivocadamente! El señor CLAVEL.— Nada más señor Presidente. El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Pido la palabra. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Señor Presidente, hay dos materias que están mezcladas. Una es el artículo único del proyecto de la Cámara. A ese me refería yo, en el sentido de que estamos legislando en materia de mezclas. En cuanto a lo que acaba de decir el Honorable señor Clavel, de que fue repudiado por todos los sectores, debe manifestar que los campesinos y obreros de las zonas del país, están defendiendo este proyecto.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— En segunda, estamos de acuerdo con el artículo que introdujo el Senado, porque se refiere a otra materia que es de justicia. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— ¿Me permite, señor Diputado? Ha llegado a su término el Orden del Día. El señor CLAVEL.— ¡Por qué no votamos, señor Presidente? El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para votar de inmediato el proyecto en discusión. Acordado. Cerrado el debate. En votación. Corresponde votación secreta. Si le parece a la Cámara, se omitirá el trámite de votación secreta. Acordado. En votación la insistencia de la Cámara en el rechazo del artículo 2º nuevo introducido por el Senado. Si le parece a la Sala, se acordará no insistir.

32.-CELEBRACION ANUAL DE LA REUNION EXTRAORDINARIA EN EL CLUB HIPICO Y EN EL HIPODROMO DE CHILE. TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En conformidad a los acuerdos de la Corporación, corresponde tratar, desde las 18 horas a las 20 horas, los proyectos devueltos por el Senado. Si le parece a la Sala, se acordará no insistir.

33.-REBAJA DE PASAJES A LOS UNIVERSITARIOS QUE REALICEN GIRAS DE ESTUDIO.— TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Se reanuda la discusión del artículo 4º en cumplimiento del acuerdo de la Corporación, correspondiente a los proyectos devueltos por el Honorable Senado. El señor CANAS (Secretario).— El Honorable Senado manifiesta haber aprobado el proyecto de esta Cámara que dispone la rebaja en el valor de los pasajes que deben cobrar la Línea Aérea Nacional, la Empresa de los Ferrocarriles del Estado y la Empresa Marítima del Estado a los estudiantes universitarios en giras de estudio. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación introducida por el Honorable Senado. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará.

34.-ENAJENACION DE DIVERSAS UNIDADES DE LA ARMADA NACIONAL.— TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor CANAS (Secretario).— El Senado manifiesta haber aprobado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Presidente de la República para enajenar determinadas unidades de la Armada Nacional, con las siguientes modificaciones: "1º.— En el artículo 1º ha introducido los siguientes incisos finales nuevos: "Los licitantes deberán indicar en sus ofertas, el destino de los buques o de sus partes o piezas". "Si dichos bienes se destinan a la exportación, la adjudicación en favor de estas ofertas sólo procederá cuando el precio cotizado exceda en a lo menos un 30% el mejor precio de la oferta que destine los mismos bienes a su aprovechamiento en el país". "Solo se permitirá la exportación de los buques o de sus partes o piezas, si en la oferta respectiva se hubiere indicado este destino".

El artículo 2º del proyecto de la Cámara ha sido rechazado. El artículo 3º ha pasado a ser 2º, sin enmiendas. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las modificaciones introducidas por el Senado en el proyecto de la Cámara. El señor PONTIGO.— ¿Qué dice el artículo 2º que ha sido rechazado? El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la enmienda al artículo 1º. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Acordado. El señor Secretario va a dar lectura al oficio del Senado. El señor CANAS (Secretario).— El Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

haber aprobado el proyecto de esta Cámara, que otorga a la Corporación de Fomento de la Producción la administración de los fondos destinados a la creación y desarrollo de las Cooperativas de Electrificación Rural en las siguientes emiendas. El artículo único ha pasado a ser artículo 1º. Su letra a) ha sido sustituida por la siguiente: "a) Reemplázase en el inciso primero la expresión "Derechos de Servicios Eléctricos y de Gas", por la siguiente: "Corporación de Fomento de la Producción". Su letra b) y c) han sido rechazadas. Como letras b) y c), nuevas, el Senado ha aprobado las siguientes, respectivamente: "b) Reemplázase la frase final del inciso primero que dice: "Estos préstamos se otorgarán con un interés máximo del 6% anual y una amortización también anual que extinga la deuda en un máximo de quince años", por la siguiente: "El Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción determinará la forma y modalidades de estos préstamos y controlará su inversión de acuerdo a las normas del artículo 93 de la Ley General de Cooperativas." "c) Suprímese el inciso segundo" del artículo único del proyecto. Además el Senado propone como artículo 2º nuevo, el siguiente: "Artículo 2º.— Los préstamos que se otorguen a los pequeños agricultores para la electrificación de sus predios, no degravarán un interés superior al legal, si se otorgan a través de la Corporación de Fomento de la Producción o por otras reparticiones u organizaciones cooperativas que operen con créditos de la Agencia de Desarrollo (AID) especialmente otorgados para este objeto. Se entenderá por pequeños agricultores a aquellos cuyos predios no tengan un avalúo superior a E\$ 10.000". El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la primera modificación del Senado, que consiste en sustituir la letra a) del artículo único que ha pasado a ser 1º, por la siguiente: "a) Reemplázase en el inciso primero la expresión "Dirección de Servicios Eléctricos y de Gas", por la siguiente: "Corporación de Fomento de la Producción". En discusión. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará la enmienda del Senado.

Acordado. A continuación, el Senado propone la supresión de las letras b) y c) del artículo único aprobado por la Cámara. En discusión la modificación del Senado. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará la enmienda del Senado. Acordado. Terminada la discusión del proyecto. 34.-ENAJENACION DE DIVERSAS UNIDADES DE LA ARMADA NACIONAL.— TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL. El señor CANAS (Secretario).— El Senado manifiesta haber aprobado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Presidente de la República para enajenar determinadas unidades de la Armada Nacional, con las siguientes modificaciones: "1º.— En el artículo 1º ha introducido los siguientes incisos finales nuevos: "Los licitantes deberán indicar en sus ofertas, el destino de los buques o de sus partes o piezas". "Si dichos bienes se destinan a la exportación, la adjudicación en favor de estas ofertas sólo procederá cuando el precio cotizado exceda en a lo menos un 30% el mejor precio de la oferta que destine los mismos bienes a su aprovechamiento en el país". "Solo se permitirá la exportación de los buques o de sus partes o piezas, si en la oferta respectiva se hubiere indicado este destino".

El artículo 2º del proyecto de la Cámara ha sido rechazado. El artículo 3º ha pasado a ser 2º, sin enmiendas. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión las modificaciones introducidas por el Senado en el proyecto de la Cámara. El señor PONTIGO.— ¿Qué dice el artículo 2º que ha sido rechazado? El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la enmienda al artículo 1º. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación. Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Acordado. El señor Secretario va a dar lectura al oficio del Senado. El señor CANAS (Secretario).— El Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Honorable señor Tejada, ¿desear hacer uso de la palabra Su Señoría? El señor TEJEDA.— Sí, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor TEJEDA.— Decía que se corre la senadura, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Esa materia es ajena a esta Sesión. No está ajena porque de ella depende la senadura. El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría. El señor CLAVEL.— Señor Presidente, el Senado manifiesta haber rechazado el proyecto de esta Cámara que autoriza al Club Hípico de Santiago y a la Sociedad Hipódromo de Chile, para que efectúen anual y cada uno de ellos, una reunión extraordinaria de carreras a beneficio de diversas instituciones de la provincia de Magallanes. Si la Cámara lo estima conveniente, se podrá efectuar este proyecto aprobado por esta Corporación. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado.

Acordado. El artículo único del proyecto de la Cámara ha sido dividido en tres artículos, con la siguiente redacción: "Artículo 1º.— Establézase, con los recursos que provee el artículo 3º, un Fondo Especial "Pomaire" que denominará a una cuenta corriente que abrirá el Banco del Estado de Chile a la orden de la Municipalidad de Melipilla y sobre la cual sólo podrá girar el Alcalde, con el acuerdo previo de los dos tercios de los regidores en ejercicio. "Artículo 2º.— La Municipalidad sólo podrá otorgar el acuerdo a que se refiere el artículo anterior para la ejecución de obras públicas en la localidad de Pomaire y para el fomento de su producción artística autóctona. Toda obra o construcción fiscal o municipal, como asimismo las construcciones, reparaciones o habilitaciones que hagan las empresas de utilidad pública o los particulares en Pomaire, se ceñirán a un plan de conservación del estilo tradicional de la localidad que deberá ser aprobado por el Departamento de Obras Públicas. "Artículo 3º.— Arrégase en el artículo 1º de la ley N° 12.120, la siguiente letra j): "j) Caballos fina sangre de carrera 10%."

Seguidamente ha agregado el siguiente artículo 4º, nuevo: "Artículo 4º.— La Municipalidad organizará anualmente en Pomaire exposiciones de artesanía popular, interesando a las instituciones y centros culturales relacionados con estas actividades. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— En discusión la modificación del Senado, que consiste en dividir el artículo único del proyecto de la Cámara en tres artículos, con la redacción a que se dio lectura. El señor GODOY URRUTIA.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor FUENZALIDA.— Pido la palabra. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra el Honorable señor Godoy Urrutia. El señor Presidente, este proyecto, patrocinado por un Diputado de estos bancos, tiene, en lo fundamental, a impedir que desaparezca el carácter que ha tenido tradicionalmente la industria artesanal, que durante muchos años, por gente nativa de la zona de Pomaire. Una Municipalidad del sector pretensión, incluso, atentar contra ese centro, y como digo, para proteger su supervivencia, nuestra Honorable Cámara, que el señor Acededo presentó, con las firmas de otros señores Diputados, que posteriormente pidieron fueran agregadas a la del autor de la iniciativa, este proyecto de ley devuelto por el Honorable Senado. En general, parece ser que, sin desnaturalizar el objetivo, estas modificaciones del Senado determinan un poco mejor la forma como debe desarrollarse este centro de nuestra industria artesanal, y por consiguiente, lo dejan al abrigo de algunas interferencias que amenazaban su existencia. Por estas razones, votaremos favorablemente las modificaciones del Senado. No me extenderé en mayores consideraciones, para no entorpecer el pronto despacho de este proyecto. El señor ISLA (Presidente en ejercicio).— Tiene la palabra Su Señoría, el señor FUENZALIDA, que la había solicitado anteriormente. El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, deseo aclarar el alcance del artículo 1º, que establece el Fondo de Pomaire. El Senado rechazó la en

mantención de un caballar. (Será justo que se atienda en esta forma a un funcionario público que, además de mantenerse privado de la libertad por cinco, diez y hasta quince o más días, se ve alimentado en los frejoles y caldos todo el año?)

ENFERMEDADES PROPIAS DEL FUNCIONARIO DE PRISIONES Y SUS CAUSAS

Diversos médicos especialistas, como los doctores Braher y Drapkin, que han trabajado por más de 20 años en los Servicios de Prisiones, han llegado a la conclusión que existe una enfermedad propia. Esta es forma debido al ambiente deprimente y hostil que existe en los Establecimientos. Ayuda a su conformación la estada excesiva del funcionario en el recinto. También la contaminación por el riesgo permanente que se vive en las prisiones y, abandonado obligado que hace este hombre de su hogar por cumplir con la Nación. Todos estos elementos conforman un cuadro de angustia que da vida a la llamada "PSICOSIS CARCELARIA".

Nuestros compañeros deben trabajar permanentemente de pie. Si se sientan en un momento, los guardias los tiran a los cuartos de baño. En los cuartos de baño, los guardias los tiran a los cuartos de baño. En los cuartos de baño, los guardias los tiran a los cuartos de baño.

Se debe laborar a la intemperie. Casi todos los establecimientos carecen de correcciónes, bajo techo. En el invierno, los presos sufren de frío. En el verano, sufren de calor. Los guardias los tiran a los cuartos de baño. En los cuartos de baño, los guardias los tiran a los cuartos de baño.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

Dos veces al mes se realizan las comisiones de traslados de reos que se ejecutan por intermedio de los Ferrocarriles del Estado. Van en 3ª clase cinco o menos vigilantes y 20 o 30 internos. El tren trae problemas al vigilado y al vigilante. Es tan delicada esta misión de traslado porque como es de presumir el guardia no se puede distraer, que cuando se encuentra en el baño debe acompañarlo el vigilante. Muchas fugas se han producido por las ventanas. Al llevar a las estaciones puede ocurrir que no se encuentre esperando el personal que debe recibir a los internos que tienen que bajarse en esa estación. Se deja entonces a uno de los vigilantes que van en el tren con el reo que debe ser trasladado. Esto tiene lugar con lluvia, viento o sol. Mientras tanto continúa el tren hacia el norte o el sur con el resto de los funcionarios y detenidos hacia las estaciones de destino. La comisión es de larga duración el funcionario debe ir con sus maletas y el recluso con sus pertenencias personales. El reo generalmente va esposado. Imagínese el dolor del vigilante por la angustia del interno y la personalidad que debe tener el trabajador de Prisiones para cumplir su labor. Debe comprender el recluido y recibir con paciencia los reclamos de los reos. El Estado para que colochen un carro especial con este fin. El ideal sería que se adquirieran dos micros deidamente equipados para que realizaran esta comisión. Estas soluciones se deducen de la dignidad de dos grupos humanos.

Cuando un Magistrado ordena que se lleve un detenido en traslado de recluso, desde Puerto Montt a Castro y de Coronel, Arauco o Lebu a la isla Santa María, donde hay una colonia penal, se debe hacer uso de bote o lancha, respectivamente. El funcionario debe viajar en este medio de transporte a cargo de personas exfiltradas, con el siguiente riesgo. Si ocurren situaciones ajenas a la voluntad del funcionario, va sea producidas por la persona custodiada o por las intenciones del tiempo o una mala maniobra, debe valerse por sí sólo. ¿Dónde pedirá ayuda en la inmensidad del mar?

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

Dos veces al mes se realizan las comisiones de traslados de reos que se ejecutan por intermedio de los Ferrocarriles del Estado. Van en 3ª clase cinco o menos vigilantes y 20 o 30 internos. El tren trae problemas al vigilado y al vigilante. Es tan delicada esta misión de traslado porque como es de presumir el guardia no se puede distraer, que cuando se encuentra en el baño debe acompañarlo el vigilante. Muchas fugas se han producido por las ventanas. Al llevar a las estaciones puede ocurrir que no se encuentre esperando el personal que debe recibir a los internos que tienen que bajarse en esa estación. Se deja entonces a uno de los vigilantes que van en el tren con el reo que debe ser trasladado. Esto tiene lugar con lluvia, viento o sol. Mientras tanto continúa el tren hacia el norte o el sur con el resto de los funcionarios y detenidos hacia las estaciones de destino. La comisión es de larga duración el funcionario debe ir con sus maletas y el recluso con sus pertenencias personales. El reo generalmente va esposado. Imagínese el dolor del vigilante por la angustia del interno y la personalidad que debe tener el trabajador de Prisiones para cumplir su labor. Debe comprender el recluido y recibir con paciencia los reclamos de los reos. El Estado para que colochen un carro especial con este fin. El ideal sería que se adquirieran dos micros deidamente equipados para que realizaran esta comisión. Estas soluciones se deducen de la dignidad de dos grupos humanos.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

inamovilidad de los trabajadores. Se ha legislado convenientemente sobre este hecho para el campo particular. Se avanzan un paso más y se realizan planteamientos sobre la propiedad del empleo. En la reforma constitucional remitida al Parlamento se expresaba que ningún funcionario podría ser exonerado sin que previamente se instruyera el respectivo sumario administrativo. Con el funcionario del Servicio de Prisiones no sucede esto. Este servidor público puede ser licenciado o llamado a retiro sin expresión de causa. Aunque nunca hubiere cometido delito, puede ser llamado a retiro sin que medie la sanción de un sumario administrativo. Con esta idea se pretende dar cierta estabilidad por lo menos con relación a las personas que llevan un tiempo prudente en el Servicio de Prisiones. Como se trata de un Servicio Civil, se le aplica el Estatuto Administrativo como a todo el resto de la Administración Civil del Estado. Así trabaja el funcionario de vigilancia y tratamiento penitenciario. La opinión ciudadana conoce la forma en que trabaja el público que hace guardia en las murallas custodiando el penal. En el mejor de los casos tiene una garita totalmente abierta por donde entra y sale el frío. Estos elementos dan a conocer a los sinistristas enfermedad de carácter crónico en Prisiones.

TRABAJOS ESPECIALES DEL VIGILANTE

Este servidor público debe permanecer en custodia en los Hospitales cuando hay recluidos enfermos. El Servicio Nacional de Salud no les concede alimentación. Debe permanecer de doce a 24 horas sin comer. Este tiempo no durante. Esta es la vida del vigilante. También está el caso de las compañeras vigilantes. Ellas van como vigilantes a los Hospitales cuando se trata de detenidas y embarazadas mujeres. Son relevadas cada 24 horas. Si el funcionario por razones fisiológicas se queda dormido porque el sueño lo venció y se produce una fuga inmediatamente hace el sumario y es enviado a la cárcel. El funcionario por fuga ante el respectivo Juez del Crimen. Generalmente deja de ser funcionario.

LA INFLEXIBILIDAD DE LA INAMOVILIDAD DEL TRABAJADOR DE PRISIONES

Se ha escrito mucho sobre la

50 - PRESTAMO EXTRAORDINARIO A LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

51 - PROBLEMA CREADO A LA PEQUEÑA MINERIA DEL NORTE A CAUSA DE MEDIDAS ADOPTADAS POR LA EMPRESA NACIONAL DE MINERIA

El señor POBLETE.— Señor Presidente, voy a denunciar un hecho de extrema gravedad que se ha creado a la pequeña minería de la zona norte.

52 - CANCELACION RADIAL DE CONCESION RADIAL DE LA SOCIEDAD AGRICOLA DE OSORNO (SAGO) - OFICIO

El señor ACUNA.— ¿Cuánto tiempo le tomó el Comité radical, señor Presidente?

53 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

54 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

55 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

56 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

57 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

58 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

59 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

60 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

61 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

62 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

50 - PRESTAMO EXTRAORDINARIO A LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

51 - PROBLEMA CREADO A LA PEQUEÑA MINERIA DEL NORTE A CAUSA DE MEDIDAS ADOPTADAS POR LA EMPRESA NACIONAL DE MINERIA

El señor POBLETE.— Señor Presidente, voy a denunciar un hecho de extrema gravedad que se ha creado a la pequeña minería de la zona norte.

52 - CANCELACION RADIAL DE CONCESION RADIAL DE LA SOCIEDAD AGRICOLA DE OSORNO (SAGO) - OFICIO

El señor ACUNA.— ¿Cuánto tiempo le tomó el Comité radical, señor Presidente?

53 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

54 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

55 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

56 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

57 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

58 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

59 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

60 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

61 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

62 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

50 - PRESTAMO EXTRAORDINARIO A LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

51 - PROBLEMA CREADO A LA PEQUEÑA MINERIA DEL NORTE A CAUSA DE MEDIDAS ADOPTADAS POR LA EMPRESA NACIONAL DE MINERIA

El señor POBLETE.— Señor Presidente, voy a denunciar un hecho de extrema gravedad que se ha creado a la pequeña minería de la zona norte.

52 - CANCELACION RADIAL DE CONCESION RADIAL DE LA SOCIEDAD AGRICOLA DE OSORNO (SAGO) - OFICIO

El señor ACUNA.— ¿Cuánto tiempo le tomó el Comité radical, señor Presidente?

53 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

54 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

55 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

56 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

57 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

58 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

59 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

60 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

61 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

62 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

50 - PRESTAMO EXTRAORDINARIO A LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

51 - PROBLEMA CREADO A LA PEQUEÑA MINERIA DEL NORTE A CAUSA DE MEDIDAS ADOPTADAS POR LA EMPRESA NACIONAL DE MINERIA

El señor POBLETE.— Señor Presidente, voy a denunciar un hecho de extrema gravedad que se ha creado a la pequeña minería de la zona norte.

52 - CANCELACION RADIAL DE CONCESION RADIAL DE LA SOCIEDAD AGRICOLA DE OSORNO (SAGO) - OFICIO

El señor ACUNA.— ¿Cuánto tiempo le tomó el Comité radical, señor Presidente?

53 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

54 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

55 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

56 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

57 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

58 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

59 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

60 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

61 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

62 - ENCARGAMIENTO DE DIRIGENTES POLITICOS EN VENEZUELA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

50 - PRESTAMO EXTRAORDINARIO A LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

51 - PROBLEMA CREADO A LA PEQUEÑA MINERIA DEL NORTE A CAUSA DE MEDIDAS ADOPTADAS POR LA EMPRESA NACIONAL DE MINERIA

<

Alambre caliente en el frío fondo del mar

El "alambre caliente" que una hoy el Pentágono con el Kremlin, pone nuevamente de presente la importancia que pueden tener las comunicaciones intercontinentales. Al mismo tiempo es una documentación que los cables, al lado de las comunicaciones radio, por intermedio de satélites desempeñan un papel importante.

Toda América había enarbolado sus banderas, y los escolares obtuvieron día libre, cuando el 16 de agosto de 1858 fue puesto en servicio el primer cable transatlántico. Pero tan sólo un mes más tarde, después de haber sido despachados casi 400 telegramas entre América y Europa, falló debido a sus aislamientos defectuosos y a otros inconvenientes técnicos. Los iniciadores de la comunicación intercontinental por medio de cables, Cyrus W. Field y su ingeniero jefe Whitehouse, no perdieron su serenidad, a pesar de que el 25 de julio de 1858 — como había sucedido en acometidas anteriores — se rompió un cable por tender.

El 27 de julio de 1866, después de haber salido trece días antes de Inglaterra, llegó al Nuevo Mundo sin inconveniente alguno el entonces famoso buque montacables "Great Eastern". Con esto había sido colocado el primer trayecto de cable submarino, funcionando perfectamente a través del Atlántico. Para las 40 letras del mensaje inaugural de la Reina Victoria de Inglaterra al emperador de los Estados Unidos, Andrew Johnson, se requirió un minuto. Hoy se envían por el telegrafo 2.400 letras por minuto a través de un cable. La tarifa mínima para los primeros telegramas a ultramar ascendió a 200 marcos. Según esto, parece barato el precio de 11 marcos por minuto que cobra actualmente la COMSAT por el envío de imágenes televisadas a través de uno de los satélites para comunicaciones.

La gran variedad de tipos de cables, desde el fino "serpiente marina" o desde el "centro en estrella" hasta

el conductor hueco (expresándolo técnicamente), es algo que sólo interesa al especialista. Quien hoy en día se vale de los medios de comunicación, considera como lo más natural el poder disponer de una vasta red de vías de comunicación alrededor del mundo. El que se confiere desde la República Federal a los Estados Unidos se transmite a través de las diez líneas del satélite HS 303, puestas al servicio el 23 de junio de 1965, o bien a través del nuevo cable transatlántico (TAT 4) con 45 circuitos, acabado en septiembre del año pasado para el servicio telefónico germano-americano, es algo que ignora el abonado. Para él es lo importante "obtener en la línea" a su interlocutor del otro continente.

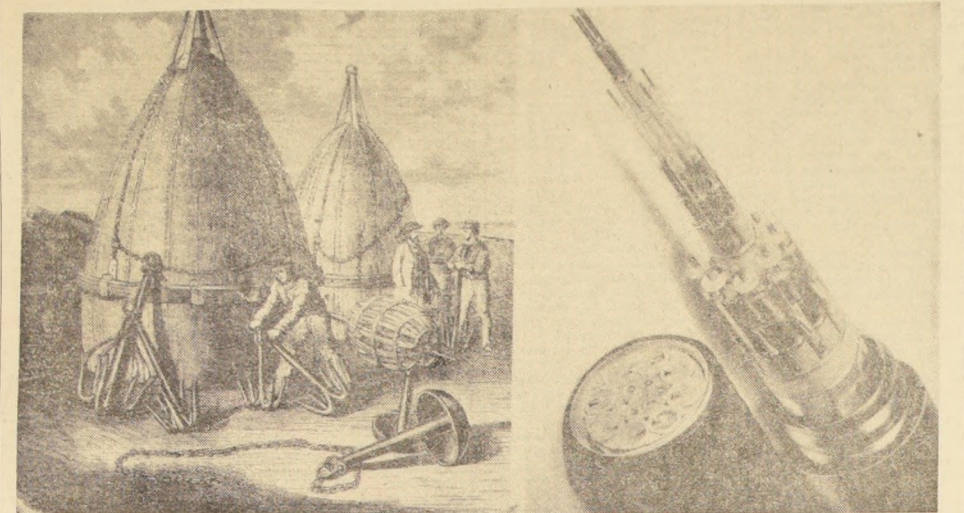
El viejo cable transatlántico de 1866 hace mucho que dejó de prestar sus servicios, así como también el primer cable transpacífico, inaugurado el 5 de julio de 1903, por el Presidente Theodor Roosevelt, con las palabras "La tierra está encinturada". No obstante, la red de cables submarinos se ha vuelto cada vez más densa. Por ejemplo, las comunicaciones teleimpresas y las fotografías de actualidad a través de los Juegos Olímpicos de Tokio, fueron transmitidas por cable desde el Japón a los Estados Unidos y de allí a Europa. El servicio meteorológico en Offenbach emplea para el intercambio regular de sus informes meteorológicos con Norteamérica, los canales de transmisión de un cable transatlántico rentados expresamente para este fin. Además, dispone de una línea directa vía Potsdam hasta Moscú, siendo éste el pre-

decesor desde 1961 del "alambre caliente" que une ahora Washington con Moscú. Los Correos Federales ten-

dieron durante el año pasado solamente en la República Federal Alemana 5.000 kilómetros de nuevas líneas de

cables. En lo que respecta a los teleimpresores dispone hoy la República Federal con 56 mil abonados de la

mayor red de teleimpresores del mundo con mayor número de abonados que los demás países europeos juntos.



Diferencias de generaciones en la técnica de cables se reflejan en estas dos fotografías. En el primer ramal internacional de comunicaciones, en el que en 1886 se empleaban para su tendido ganchos de aborde y boyas para indicar la posición (izquierda) de los extremos, sólo era posible telegrafiar. En el transcurso de los decenios siguientes se aprendió también el envío de conferencias telefónicas y de imágenes a través del cable. Entre tanto, ha llegado la utilidad múltiple de los cables a tal punto, que es posible efectuar a un mismo tiempo 12.000 conferencias telefónicas por medio de un solo cable, con unos pocos "canales coaxiales" (derecha).

CONGO. FABRICA DE CHOCOLATES Y GALLETAS S. A.

Citase a Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria de Accionistas que tendrán lugar el 14 de octubre en curso, en Independencia N° 560, la Ordinaria a las 11 de la mañana y la Extraordinaria a las 11.30.

EL DIRECTORIO

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado que los nichos situados en las Galerías y Pabellones que más abajo se indican y que a la fecha están vendidos y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación serán de caducidad definitiva en la fosa común, sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios, (Decreto N° 421, de 14 de abril de 1932).

- NICHOS ADULTOS
GALERIA N° 5.- N.os 5234. Tránsito Astorga T. 5330. Mercedes Sepúlveda P.
GALERIA N° 10.- N.os 1973. Elena Huglies L.
GALERIA N° 17.- N.os 56. Heriberto Montecinos Ríos. 236. Alberto Piña R. 421. María Henríquez R. 431. Margarita Cabrera A. 471. Héctor Molina G. 476. María Cortés L. 516. María Silva O. 546. Laura Pla Morales. 572. Celia Celis. S. 707. María Fuentes E. 782. Regina Nereyzo F. 991. Luis Nuñez A.
GALERIA N° 18.- N.os 6. Ernesto Meynard M. 17. Evaristo Morales G. 31. Mateo Díaz G. 46. Regino Villegas D. 61. Arturo Garrido R. 72. Doracila Cuadro O. 76. Virginia D'Alfonso T. 77. Mercedes Salazar G. 92. Margarita Miranda V. 102. Rafael Pignucielos B. 111. Manuel Figueroa S. 306. Ernesto Linza A. 321. Mercedes Morales M. 322. Elena Suárez P. 327. María Lobos C. 331. Valeriano González C. 342. Armanda Villarrubia V. 366. Amelita Paté P. 376. Humberto Gherardi R. 381. Ireneo Muñoz S. 386. Maclovio Rojas R. 396. Francisco Salazar P. 407. Zoila Peña N. 411. Carlos Neira C.
PABELLON N° 1 ANEXO.- N° 1704. María Gómez T.
PABELLON N° 20.- 181. Clorinda Rojas M. 629. Rosa Marchant V.
PABELLON N° 25.- N.os 567. Ramón Idaceta A. 574. Luis Rodríguez R. 634. María Plaza P. 644. Marina Mahuche. 680. Teodolinda Trevejo G. 708. Carlos Rosales I. 715. Ofelia Ossandón R. 754. Teresa Romero G.
PABELLON N° 27.- N.os 558. Ester Baeza B. 560. Luis Serrano S. 564. Lastenia Ibarra V. 575. Digna Tapia S. 582. Eloísa Pacheco G. 591. Rebeca Flores A. 598. Juan Díaz M. 599. Leonor Pérez M. 667. Escolástica Canales I. 668. José Quiroz A. 671. Rosa Sepúlveda O. 681. Alfredo Alcayá R. 686. Doracila Quezada M. 687. Filomena Petit N. 689. Victoria Vilches V. 690. Graciela Gómez R. 717. Manuela Valdebenito G. 725. Concepción Paredes G. 734. Pedro Hernández C. 736. Edulía del C. González. 737. Emeterio Gamboa S. 739. María Valenzuela M. 738. Segundo Leiton I.
PABELLON N° 31.- N.os 157. Teresa de la Barra C. 309. Carlos Muñoz L. 488. Luis Quiroz R. 663. Eusebio San Martín C.
PABELLON N° 32.- N.os 129. María Chahuel A. 213. Blanca Santander O. 633. Herminia Poblete B.
PABELLON N° 33.- N.os 177. Leonor Balboa O. 183. Juan Elvuceta C. 341. Elena Jiménez A. 361. José René R. 364. Irma Escobar R. 368. Agustín Espinoza R. 373. Rosa Briones V. 405. María Jeria J. 417. Clotilde Soto L.
NICHOS PARVULOS
PABELLON N° 30.- N.os 6. Roberto Arredondo G. 41. Luz Mardones A. 46. Doris Pérez F. 76. María Caldera B. 80. Javier Iglesias L. 75. María Vergara F. 91. Juan Miranda A. 99. José Bernales R. 101. Héctor Sepúlveda B. 105. Domingo Urdía G. 107. Miroslava Leviton H. 109. Rita Gómez B. 115. Sergio Godoy C. 120. Manuel Morales P. 132. N. N. Mirandita Baeza. 133. Paul Trambitz. 143. Erika Guzmán P. 154. Oscar Muñoz P. 168. Sandra Torres G. 173. Hilda Albornoz S. 178. Verónica Hurtado G. 185. Narbona Navarrete. 188. Pedro Baldebenito U. 193. Sara Acosta B.
NOTA: En conformidad al Decreto N° 421, de 14 de abril de 1932 esta publicación se hace durante 10 días de cada mes (1º al 10 inclusive), en un solo día.

SANTIAGO, 1º de octubre de 1966. EL DIRECTOR

PARZAN



JUAN MARINO



El "Diario Oficial" publica hoy

En el "Diario Oficial" correspondiente a hoy martes 4 de octubre se publican, entre otros, los siguientes decretos: Ministerio del Interior: decreta la reanudación de faenas en el fundo "Los Cristales", de Curicó, iguales disposiciones se ordena para los fundos "El Llano" y "El Retiro". Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción: fija el valor a las entradas para el clásico estudiantil del miércoles 5. Establece modificaciones para la línea de Autobuses "O'Higgins" y autoriza recorrido entre "Los Angeles" y "Río Pardo". Ministerio de Hacienda: aprueba reforma de estatutos de la "Sociedad Ganadera Industrial". Ministerio de Justicia: modifica requisitos de ingreso al Servicio Asistencia Social del Colegio de Abogados.

Palabras Cruzadas



El "Diario Oficial" publica hoy

En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

BRIDGE

Por EUGENIO DE LA MAZA
En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

Palabras Cruzadas



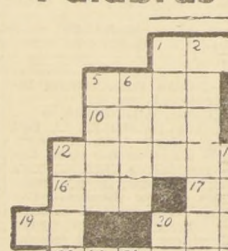
El "Diario Oficial" publica hoy

En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

BRIDGE

Por EUGENIO DE LA MAZA
En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

Palabras Cruzadas



El "Diario Oficial" publica hoy

En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

BRIDGE

Por EUGENIO DE LA MAZA
En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

Palabras Cruzadas



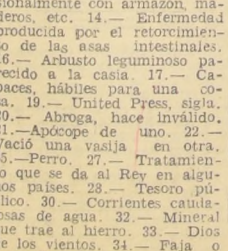
El "Diario Oficial" publica hoy

En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

BRIDGE

Por EUGENIO DE LA MAZA
En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

Palabras Cruzadas



El "Diario Oficial" publica hoy

En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

BRIDGE

Por EUGENIO DE LA MAZA
En la sesión de duplicado jurada el martes pasado, revalidaron triunfos anteriores de mucho mérito. Miriam Concha de Méndez, en Norte Sur y "el Rey del Sin Triunfo" también conocido como Humberto Gramigna en Este Oeste. Esta vez compartieron honores con Gertrudis y Manuel Barros, respectivamente. Nuevas felicitaciones para ellos y sus partner.

CAMARA... (De la Pa)

de una jubilación, porque esos caballeros no cumplieron con las leyes.
—Hablan varios señores Diputados a la vez.
El señor PAPIC.— ¡De eso se trata!
—Hablan varios señores Diputados a la vez.
El señor PAPIC.— Hay personas que están acostumbradas a hacer y deshacer en este país; a realizar los negocios más escandalosos, incluso enviar dinero al exterior, produciendo una fuga de capitales criminal para el país.
—Hablan varios señores Diputados a la vez.
El señor PAPIC.— Sin embargo, el más modesto de los vendedores ambulantes, el que vende coollas o diarios, tiene que cumplir las leyes y contar con un permiso para ejercer su comercio. El más modesto de los chilenos tiene que cumplir sus obligaciones. Pero, los caballeros de la Radio SAGO, de Osorno los dueños de la tierra y del dinero, quieren seguir haciendo, en este país, lo que a ellos se les ocurre...
Y está bueno, que ellos...



No siempre Con Minifalda
Prueba evidente que la mujer no renuncia a la minifalda, a pesar de la prohibición de la ley. Se ve en la foto a una mujer que luce un vestido de modista que recibe chibazo, pero que inspira en esta materia que la moda de los maris que...

E FEMERIDE

1226.—Muere San Francisco de Asís, fundador del Orden que lleva su nombre, una de las figuras más célebres y nobles que venera la Iglesia cristiana. Nació en 1181 y murió el 4 de octubre de 1226. Fue el reformador de la orden de los frailes de San Francisco. Fue perseguido y encarcelado por la autoridad papal, pero salió airoso, dispuesta a llevar a cabo la misión que se le había encomendado. Fue beatificado por el Papa Paulo V el 16 de mayo de 1622 y canonizado por el Papa Gregorio XIII el 4 de agosto de 1582. Se separa el Seminario del Instituto de...

Informaciones Comerciales

Table with financial data including bond prices (BONOS), exchange rates (Cambio), and other market information. Columns include bond names, denominations, and prices.